Nyt rynnätään! Työkansa 1 päivä toukokuuta päiväkehdeksi. Kilpailuun lehden levittämiseksi. Rynnätään!

TYÖVÄENLUOKAN VAPAUTUS ON TYÖVÄENLUOKAN ITSENSÄ TEHTÄVÄ. TÄMÄN TEHTÄVÄN SUORITTAA TYÖVÄENLUOKKA JÄRJESTÄYTYMISEN AVULLA. :: :: ::

TYÖKANSA

CANADAN TYÖVÄENLUOKKA JÄRJESTYAKSENSÄ JA TAISTELLAKSENSA CANADALAISTA SORTOA VASTAAN, TARVITSEE ENNENKAIKKEA CANADALAISTA SANOMALEHTEÄ.

AINOA SUOMENKIELINEN SANOMALEHTI CANADASSA — TYÖVÄESTÖN ÄÄNENKANNATTAJA.

No. 18. — 1912. Perjantaina, Maaliskuun 1 p. — Friday, March 1. VI:s vuosikerta — Vol. VI.

Lapsia kohdellaan raa'asti ojennuslaitoksessa.

JOHN A. CAMPBELL, ENTINEN MIMICON TEOLLISUUSKOULUN VARTIJA SANOO EI VOIVANSA ENÄÄN KAUEMMIN NÄHDÄ, ETTÄ PIENIÄ LAPSIA KOHDELLAAN KUIN VILLEJÄ ELÄIMIÄ.

Lapsia pidelty kahleissa vedellä ja leivällä viikottain rangaistuksesi siitä kun uskalsivat karata laitoksesta. Pienimmistäkin rikoksista on rangaistu raa'asti.

Hallitus nimittää Bruce Smithin johtamaan tutkintoa.

Toronto Ont., helmik. 27 p. — John A. Campbell, entinen Mimicon teollisuuskoulun vartija, joka jätti paikkansa, kun ei voinut enään kauemmin nähdä pieniä lapsia kohdeltavan kuin villejä eläimiä, teki eilettäin valallisen selityksen joistakin koulussa lapsia kohtaan harjotetuista raakuuksista.

„Minä John A. Campbell vannon, että: sanotussa koulussa työssä ollessani näin siellä Wilbert Spain, pojan, josta puhuttiin Toronto Worldin helmik. 25 päivän artikkelissa. Hän oli vuoteellaan rakennuksen no. 5 kellarissa, jolloin hänen jalkansa oli nilkasta kahdeltdittu tavallisilla käsiraudoilla. Minä näin hänen ensimmä muutamia päiviä senjälestä kun hän oli yrittänyt karata laitoksesta ja sitten noin kymmenen eri kertaa aina helmikuun viideenteen päivään asti joka kerta käsiraudat nilkoissaan. Minä myöskin näin haavoja hänen selässään ja jaloissaan, joita hän oli saanut kun koulun superitendentti Ferrier pieksi häntä.

Minä näin Smithin, erään toisen pojan jaloista sidottuna olevan kellarissa kolme viikkoa, jolla ajalla hänen ainoa ravintonsa oli vesi ja leipä. Koulussa oli yleisenä tapana ruokkia poikia vedellä ja leivällä kuukauden ajan jälestä kun hän oli yrittänyt karata.

Poikia myöskin tavattiin pitää vuoteeseen sidottuna useita päiviä sen jälestä kun he palasivat takaisin kouluun tai saatiin kiinni, mutta ketään ei pidetty niin kauan kun Spain poikaa.

Minä olen itse nähnyt kahden muun pojan nilkoissa käsiraudat. Toisen nimi oli Stewart ja hänen jaloissaan oli myöskin kahleet kun hän makasi vuoteellaan rakennuksessa no. 5 Tällainen oli rangaistus karkaamisesta. Hänelle ei myöskään annettu muuta kuin vettä ja leipää ravinnoksi rangaistusajallaan, joka kesti viihtään viikon. Erään toisen Petrie nimisen pojan jaloista minä vapautin kahleet kun hän makasi vuoteeseenssa sidottuna. Yövartija Montgomery pani kahleet hänen jalkoihinsa illalla ja minä otin ne pois aamulla.

Ruokailuhuoneessa oli sivupöytä minne pantiin pojat, joille oli tuomittu rangaistus. Siinä heitä pidettiin kunkausi sen jälkeen kun olivat tehneet pakoyrityksen ja heitä ruokittiin vedellä ja leivällä eikä sallittu edes istua sitä syödessään. Tällaista rangaistustapaa sovitettiin myös toisinkin „rikoksiin.“ Minä tiedän monia poikien itkevän ja valittavan kylmässä, mutta heidän ei annettu mennä minnekkään lämmittelemään itseään. Olen nähnyt heidän seisovan tuntikausia kylmässä ilmassa. Niiden poikien, jotka oli tuomittu rangaistukseen täytyi seisoa leikkikentillä y. m. linjassa. He eivät saaneet puhua, eikä siirtyä linjasta. Jos he tekivät sen, tuli johtaja ja löi heitä nahkaremmillä kuten suuriakin pahantekijöitä. Tällainen oli poikien kohtalo rakennuksessa no. 5, jonka vartioiminen oli minun toimenani.

Minä erosin toimestani omasta tahdostani koska olin sairas nähdessäni pieniä lapsia kohdeltavan kuin villejä eläimiä.“

Koulun johtaja.

Mr. Kelso sanoi eilen puhuessaan Wilbert Spainista, jota pojan äidin y. m. kertomuksien mukaan on raa'asti kohdeltu, että poika antoi lupauksen ei karata pois koulusta, mutta livisti kuitenkin tiehensä lakkaamatta. Hän myönsi, että poika kyllä sidottiin vuoteeseen, mutta siitä ei johtunut kärsimyksiä. „Jotkut pojista vaativat ankaraa kuria.

Vartijat potkivat poikia.

Mrs Spain sanoi nähneensä poikansa vuoteeseen köytettynä, kahleet jaloissa, jossa häntä pidettiin viisi viikkoa vedellä ja leivällä ja sen jälestä vartija potki häntä kun ei pysynyt rivissä, jossa hän oli marssimassa.

Koulun superitendentti Ferrier sanoi ei hänaavansa puhua koko asiasta.

Mr. Hanna määrännyt toimeenpantavaksi tutkinnon.

Ontarion maakunnan kirjuri W. J. Hanna on toimittanut nopeasti niissä syytöksissä, joita on tehty Mimicon teollisuuskoulun johtohenkilöitä vastaan. Hän on määrännyt vankilain ja mielisairaalain tarkastaja t:ri Bruce Smithin tutkimaan oloja koulussa.

Mr. Hanna sanoi: „Olen lukenut sanomalehdistä Mimicon teollisuuskoulua koskevat kertomukset ja nimittänyt toht. Bruce Smithin tutkimaan oloja ja hankkimaan valallisia todisteita. Hän ryhtyy tutkimuksiin heti.“

Edellämainittu Mimicon teollisuuskoulu on yksi niitä alaikäisten rangaistuslaitoksia, jonne nuoria, rikoksentekneitä poikasia liitetetään ohjattavaksi parempaan elämään. Yllaollut raportti osottaa kuinka heitä siellä „ohjataan“ ja vankiloiden raportit osottavat minne he „koulusta“ päästyään joutuvat.

POLIISIT PIEKSÄVÄT LAKKOLAISIA.

osan lapsista, jotka otettiin eilen aamulla kaupungin huostaan.

Lasten vanhemmat kävivät eilettäin useita eri kertoja vaatimassa lapsiaan takaisin, mutta hei dän vaatimuksiinsa vastattiin kielteisesti. Tänä aamuna lapset kuitenkin vapautettiin poliisipäällikkö John Sullivanin esityksestä. Nyt aiotaan nostaa oikeusjuttu nuotimattomuudesta lapsiaan kohtaan noita onnettomia vanhempia vastaan, jotka tarkotuksella saada parempi toimeentulo itselleen ja lapsilleen, menivät lakkoon ja nyt lakon aikana eivät ole kyenneet huolehtimaan lapsistaan senkään vertaa kuin ennen lakkoa. Siinäkin on yksi porvarien pirullinen temppu, jolla he aikovat kukistaa urheat lakkotaistelijat.

Eversti Sweetzer, kaupungissa olevien sotajoukkojen komentaja ja poliisipäällikkö Sullivan sanoivat pysyvänsä entisessä päätöksessään, etteivät salli lapsia kuljettavan muualle lakon ajaksi. Heitä tässä pirullisessa toimessaan kannattaa ja tukee kaupungin pormestari Seamlon, vaikkakin valtuuston jäsenten keskuudessa on erimielisyyttä kysymyksestä. Kuvernööri Foss'in kerrotaan ellen illalla antaneen julistuksen, jossa luvataan ryhtyä tarkasti tutkimaan lasten poisjättämisestä poliisin ja lakkolaisten välille kehittyneet riidat. Kaikki nämä osottavat kuinka lakkolaisia koetetaan puristaa kaikella tavalla.

CANADIAN PACIFIC RAUTATIEYHTIÖN PAKAASIMIEHET, LUVULTAAN 1,200 VOIVAT TEHDÄ LAKON.

Winnipeg, Man., helmik. 27 p. — Canadian Pacific rautatieyhtiön ja pakaasimiesten välisessä riidassa ei ole vielä päästy sovintoon. Pakaasim. väittävät että sen jälestä kun 30 heidän unionsa jäsentä erotettiin työstä, on niiden sijalle otettu jo 24 uutta miestä, huolimatta siitä, että yhtiö vakuutti erottavansa miehet hiljaisen liikenteen tähden. Ne jotka erotettiin työstä, ovat olleet union virkailijoita ja miehet nyt vaativat, että ne on otettava takaisin mitä pikemmin, sitä parempi. 1,200 pakaasimiestä, jotka työskentelevät rautatie asemilla uhkaavat mennä lakkoon ellei rauhallista sovintoa saada aikaan.

YHDYSVALTAIN HALLITUS KOETTAA ESTÄÄ ASUKKAITAAN TULEMASTA CANADAAN.

Washington, helmik. 27 p. — Yhdessä kahdenkymmenen viiden valtion kanssa liittohallitus on päättänyt käydä perusteelliseen taisteluun estääkseen alamaisiensa muuttamasta Canadaan. Arvellaan, että heinäk. 1 p. 1910 ja heinäk. 1 p. 1911 välillä on noin 7,500 maanviljelijää muuttanut Yhdysvalloista Canadan pohjoisläntnelle ja satoja tuhansia on muuttanut ennen tätä aikaa.

PAREMPIA PALKKOJA POSTIMESTAREILLE.

Ottawa, Ont., helmik. 27 p. — Ylipostimestari Pelletier on antanut alahuoneelle ilmotuksen seuraavasta päätösesityksestä:

Työnvälitys toimist. harjottavat petosta.

VALITUKSIA ON TULLUT, ETTÄ WINNIPEGIN TYÖNVÄLITYSTOIMISTOT HARJOTTAVAT KATALAA MENETTELYÄ TYÖLÄISIÄ KOHTAAN. — VAATIVAT HALLITUKSEN TYÖNVÄLITYSTOIMISTOJA.

Kaupungin nimittämä lupakirjain tarkastaja koettaa puollustaa noita ihmispetoja. — Sanoo liikkeiden toimivan rehellisesti. . . . . .

Winnipegin kaupungin talolle oli v. k. 24 p. kokoontunut suurijoukko työläisiä, joitakin kaupungin vanhoja asukkaitakin vaatimaan, että kaupungin virkailijat ryhtyisivät jonkunlaisiin toimenpiteisiin estääkseen sen pirullisen keinottelun, jota työnvälitystoimistot työtä etsiviä työläisiä kohtaan harjottavat. Mr Starret sanoi „löytävänsä vaikka kuinka suuren luvun työläisiä, joista suurin osa ulkomaalaisia, joita kaupungin „intelligence agenceyt“ ovat lähettäneet olemattomiin työpaikkoihin. Kaikilla työnvälittäjillä näyttää olevan yksinomaisena pyrkimyksenä saada työläiset hänen dollarin a, lainkaan huolimatta siitä mihin hänen uhrikseen pettyneet työläiset joutuvat.

Tarkastaja on tyytyväinen.

Kaupungin va uston nimittämä lupakirjain tarkastaja Kerr sanoi, että hänen virastousa on valvonut tarkasti niiden neljäntoista työnvälitystoimiston toimia, joilla nyt on lupakirja kaupungin hallinnolta, ja mikäli on saatu selville, on niitä johdettu tyydyttävällä tavalla. „Nämä työnvälittäjät ovat raakaluontois ta väkeä hallita“, lausui Mr Kerr, „mutta minä olen voinut heitä hallita tyydyttävästi.“

Vaativat maakunnallisia työnvälitystoimistoja.

Mr. Starret, puhuessaan kaupungin talolla kokoontuneiden työläisten puolesta, ehdotti maakunta ta hallituksen omistavat ja johtamat työnvälitystoimistot ainoaksi keinoksi, jolla voidaan poistaa tämä hirvittävä väärys, jonka uhriksi joutuu tuhansia työläisiä vuosittain yksistään Winnipegissä.

Kaupungin hallinto lupasi ottaa miesten valitukset tarkasti huomioon ja tutkia oloissa mahdollisesti ilmeneviä epäkohtia.

Hallitus epäonnistunut sovintoyrityksissään.

MINISTERISTÖN, KAIVOSMIESTEN JA KAIVANNOMISTAJIEN VÄLISESSÄ NEUVOTTELUSSA EI OLE VIELÄ PÄÄSTY SOVINTOON. — 40,000 DERBYSHIREN JA NOTTINGHAMSHIREN HIILIKAIVOSTEN LAKKO.

Hallituksen virallisissa julistuksissa yksinkertaisesti ilmotettiin, että useita neuvotteluja on pidetty, mutta ei sanota mitä niissä on saatu aikaan. Julistuksen lopussa sanotaan, että neuvotteluihin pataan, huomenna, joissa hallitus uudelleen koettaa saada estetyksi tämän jättiläisteollisuuden seisautumisen.

Derbyshiren kaivosmiehet lakanneet työstä.

Edeltäpäin antamansa ilmotuksen mukaan 30 @ 40 tuhatta Derbyshiren ja Nottinghamshiren hiilenkaivajaa lopettivat työnsä tänään. Miehet odottavat nyt Miner's Federation lausuntoa.

Hallitusko aikoo panna kaivanot käyntiin.

Lontoo, helmik. 27 p. — Radikaalisimmissa piireissä huhuttiin tänään pääministeri Asquithin päättäneen silloin, jos hiilenkaivajien kansallislakko puhkeaa, että hallitus ottaa väliaikaisesti haltuunsa hiilikaivannot ja pitää niitä käynnissä, siten estäen pulan.

Vetoavat sotilaihin.

Englannissa on sotilaiden keskuudessa levitetty seuraavanlaista lentolehtistä, jossa kehotetaan heitä ei tottelemaan upseerien käskyjä jos heitä käsketään ampumaan lakkolaisia:

„Miehet, toverit ja veljet, te olette armeijassa; niin olemme mekin. Te olette hävitysarmeijassa; me teollisuuden rakentavassa armeijassa. Kun me menemme lakkoon ja teidän päällikkönne antaa teille määräyksen murhata meitä, seisahtukaa silloin. Pojat ällkää tehkö sitä. „Sinun ei pidä tappaman“, sanotaan hyvässä kirjassa; siitä ei sanota: ellei sinulla ole uniformua yllässi.“

Toivovat vieläkin rauhaa.

Lontoo, helmik. 28 p. — British Miners Feder. jälkeen pitkän ja myrskyisän kokouksen tänä aamuna päätti yhä edelleenkin jatkaa neuvotteluja kaivannonomistajien kanssa hallituksen johdolla. Useat kaivosmiesten edustajista, erityisesti South Walesin hiilenkaivajien edustajat vaativat tulisesti lakkoon ryhtymistä, mutta toimeenpanevan komitean ominstui kehoittaa kokous tekemään tämän viimeisen yrityksen saada rauha aikaan.

Tänään julaistussa virallisessa selostuksessa toimeenpaneva komitea vahvisti kaivosmiesten järjestön tekemän päätöksen palata neuvotteluihin ministerin kanssa. Nykyään on jo yli 50 tuhatta kaivantotyöläistä lakossa ja 100 tuhatta miestä lopettavat työnsä ensi yönä puolenyön seudussa.

Bontoo, Eng., helmik. 28 p. — Ministeristö on kutsuttu koolle huomiseksi keskustelemaan hallituksen menettelytapaa siinä tapauksessa, jos sovittelut epäonnistuvat. Parlamentille tullaan huomenna tekemään tarkka selostus asemasta. Yleisesti odotetaan, että hallitus tekee niinimi palkka esityksen. ja myöskin huhuillaan hallituksella olevan aikomuksen ostaa joitakin hiilikaivannoita ja pitää niitä lakonaikana jollakin tavalla käynnissä.

Tripolissa harjotetaan raakuutta.

ITALIAN HALLITUS ON LÄHETTÄNYT LONTOOSEEN KIRJELMÄN JOSSA TRIPOLISSA RYÖSTÖRETKELLÄ OLEVAT ITALIALAISET VALITTAVAT TURKKILAISTEN HARJOTTAVAN RAAKUUKSIA HAAVOTTUNEILLE SOTILAILLE.

Europa huolissaan. — Pelkää, että Italia voi aiheuttaa valtojen välisiä selkkauksia. Sovintoa ehdotetaan.

Lontoo, helmik. 27 p. — Tänne on saapunut Italian hallituksen julkaisema kirjelmä, joka sisältää suurvalloille osotettuja valituksia ja todisteita turkkilaisten ja arabialaisten harjottamista raakuuksista haavottuneille italialaisille sotilaille Tripolin ympäriltä viime lokakuulla. Kirjelmässä syytetään turkkilaisia, että ne ovat teheet hyökkäyksiä italialaisten sairasvaunuja vastaan sekä käyttäneet „dum dum“ luoteja. Kirjelmän ensi osassa tuldennekymmenennen tykkiväki rykmentin komentaja kertoo vankoilumatkallaan viime marrask. 7 ja 8 päivinä löytäneensä viisi alastomaksi ryöstettyä ruumista, joista kolme oli hirveästi raadeltu. Saman rykmentin viidennen komppanian komentaja on lähettänyt silminnäkijäin valallisesti todistaman kertomuksen siitä kuinka lokakuun 23 päivän taistelussa eloonjääneet näkivät turkkilaisten ja arabialaisten taistelun ajalla hyökkäävän kuolemaisillaan olevan luutnantin ja joidenkin toisten haavottuneiden sotilaiden kimppuun, hakkaavan heitä raakamaisesti, jonka jälestä ryöstivät heidät paljaaksi. Luutnantin, joka oli kuolemaisillaan, päivät he päättivät kiväärin laukauksella ja sen jälestä ryöstettiin.

Viidennen komppanian virkailijat löysivät 27 alastomaksi ryöstetyn Bersaglierin ruumista, täyn nä syviä haavoja, jotka todistettavasti oli viilleltv jälkeen kun miehistä oli henki lähtenyt. Raportissa sanotaan „Bersaglierin, joka ihmeellisesti pelastui viholisen käsistä kertoneen nähneensä kuinka arabialaiset naiset ruhjoivat haavottuneiden sotilaiden pitä kivillä ja jälkeen kun olivat ryöstäneet heiltä vaatteet, raateli vat heidän ruumiinsa.“

Kahdenkymmenennen neljännen ampulanssin komentaja raportissaan ylemmälle päällikölleen kertoo nähneensä ihmisen silmän naulattuna sänkyn turkkilaisen vaakunan alle, lähellä Amroussaa.

Lähellä arabialaista hautuumaa ta löydettiin viisi ruumista haudattuna ,sellaisella tavalla, joka ei jättänyt epäilystäkään, etteikö he olleet haudattu elvältä. Kaiken muunlaisia raakuuksia on myöskin harjoitettu. Useita valituksia on tullut ampulanssia vastaan tehdyistä aseellisista hyökkäyksistä ja haavottuneita taistelukentältä pois kulettavien miesten surmaamisista.

Onko Italian sotaonni kääntynyt?

Tämä tällainen ruikutus Italian hallituksen taholta osottaa sotaonnen kääntyneen italialaisille vastakkaiseksi. Italialaiset läksivät röyhkeästi työstöretkelle ja kun eivät siinä oikein mielensä mukaan onnistuneet, alkavat he kerjätä valtojen myötätuntoa tällaisilla ruikutuksilla. Kirjelmä päättyy seuraaviin, italialaisten asemaa käsvaaviin lauseisiin: „Nämä ovat tuskallisia asioita, joista, ei yksistään Italia, mutta koko ihmiskunta valittaa. Tänäpäivänä Italian kansa, jonka on ollut alistuttava häpeään, tuomitsee ne nyt yli maailman kirotavaksi, joka on ainoa kosto, kyllin arvokas sen marttuureille ja sivistykselle.“

Valtojen välisiä selkkauksia pelätään.

Paris, helmik. 27 p. — Vaikka mielipide on mélkein yksimielinen, että Italialle on täydellinen oikeus hävittää ne kaksi turkkilaista sotalaivaa Beirutin ankkuripaikassa viime lauantaina, jolloin 60 ihmistä surmattiin ja suuri määrä haavottui, niin siitä huolimatta se synnyttää huolta. Italian, sellaisen ohjelman seuraaminen katsotaan sellaisten mahdollisuuksien lähenemiseksi, jotka voivat johtaa yleis eurooppalaisiin selkkauksiin. Yleisesti luullaan valtojen olevan valmiita tekemäänn sovintoehdotuksen, jonka mukaan Italia ottaisi ainoastaan Tripolin ja Cyrenean rannikot.

Mihin kapitalismi johtaa.

MONTREALIN KAUPUNGIN TERVEYDENHOITOVIRKAILIJAN LAUSUNNON MUKAAN ON 59 TUHANNESTA KOULULAPSESTA AINOASTAAN 32 TUHATTA FYYSILLISESTI TERVETTÄ.

Sairaat lapset tulevat lähes poikkeuksetta köyhien kaupungin osista ja likakatujen varsilta.

Montreal, Que., helmik. 27 p. — Kaupungin terveydenhoitovirkailija on julaissut raporttinsa viime vuodelta. Siinä olevat numerot, kaikessa alastomuudessaan osottavat mitä kohti ihmiskunta kulkee.

Mainittu raportti perustuu eri koulujn tarkastavien lääkäreiden antamiin viikko raporttеihin. Sen mukaan Montrealin kansakouluissa on ollu viime vuonna kaikkiaan 59 tuhatta oppilasta, joista ainostaan 32 tuhatta fyysillisesti täysin tervettä. Kaksikymmentäseitsemän tuhatta on potenut eri tauteja seuraavasti: 167 sairasti ristautia; 1,789 munuaistautia; 132 pääkipua; 900 heikkoutta; 12 sairautta selkärangassa; 67 epämuodostuneet jäsenet; 19,864 ham mastautia; 67 sydäntautia; 630

Lapsia kohdellaan raa'asti ojennuslaitoksessa.

JOHN A. CAMPBELL, ENTINEN MIMICON TEOLLISUUSKOULUN VARTIJA SANOO EI VOIVANSA ENÄÄN KAUEMMIN NÄHDÄ, ETTÄ PIENIÄ LAPSIA KOHDELLAAN KUIN VILLEJÄ ELÄIMIÄ.

Lapsia pidelty kahleissa vedellä ja leivällä viikottain rangaistuksekseen siitä kun uskalsivat karata laitoksesta. Pienimmistäkin rikoksista on rangaistu raa'asti.

Hallitus nimittää Bruce Smithin johtamaan tutkintoa.

Toronto Ont., helmik. 27 p. — John A. Campbell, entinen Mimicon teollisuuskoulun vartija, joka jätti paikkansa, kun ei voinut enään kauemmin nähdä pieniä lapsia kohdeltavan kuin villejä eläimiä, teki eilettäin valallisen selityksen joistakin koulussa lapsia kohtaan harjotetuista raakuuksista.

„Minä John A. Campbell vannon, että: sanotussa koulussa työssä ollessani näin siellä Wilbert Spain, pojan, josta puhuttiin Toronto Worldin helmik. 25 päivän artikkelissa. Hän oli vuoteellaan rakennuksen no. 5 kellarissa, jolloin hänen jalkansa oli nilkasta kahlehdittu tavallisilla käsiraudoilla. Minä näin hänen ensinnä muutamia päiviä senjälestä kun hän oli yrittänyt karata laitoksesta ja sitten noin kymmenen eri kertaa aina helmikuun viidenteen päivään asti joka kerta käsiraudat nilkoissaan. Minä myöskin näin haavoja hänen selässään ja jaloissaan, joita hän oli saanut kun koulun superintendentti Ferrier pieksi häntä.

Minä näin Smithin, erään toisen pojan jaloista sidottuna olevan kellarissa kolme viikkoa, jolla ajalla hänen ainoa ravintonsa oli vesi ja leipä. Koulussa oli yleisenä tapana ruokkia poikia vedellä ja leivällä kuukauden ajan sen jälestä kun hän oli yrittänyt karata.

Poikia myöskin tavattiin pitää vuoteeseen sidottuna useita päiviä sen jälestä kun he palasivat takaisin kouluun tai saatiin kiinni, mutta ketään ei pidetty niin kauan kun Spain poikaa.

Minä olen itse nähnyt kahden muun pojan nilkoissa käsirautat. Toisen nimi oli Stewart ja hänen jaloissaan oli myöskin kahleet kun hän makasi vuoteellaan rakennuksessa no. 5 Tällainen oli rangaistus karkaamisesta. Hänelle ei myöskään annettu muuta kuin vettä ja leipää ravinnoksi rangaistusajallaan, joka kesti viihtään viikon. Erään toisen Perrie nimisen pojan jaloista minä vapautin kahleet kun hän makasi vuoteeseenssa sidottuna. Yövartija Montgomery pani kahleet hänen jalkoihinsa illalla ja minä otin ne pois aamulla.

Ruokailuhuoneessa oli sivupöytä ninne pantiin pojat, joille oli tuomittu rangaistus. Siinä heitä pidettiin kuukausi sen jälkeen kun olivat teheet pakoyrityksen ja heitä ruokittiin vedellä ja leivällä eikä sallittu edes istua sitä syödessään. Tällaista rangaistustapaa sovitettiin myös toisinkin „rikoksiin." Minä tiedän monia poikia, jotka ovat saaneet kärsiä tällaisen rangaistuksen mitä vähäpätöisimmistä rikoksista.

Muistan erään Norris nimisen pojan, jota pidettiin poissa viideltä peräkkäiseltä aterialta. Hän oli tehnyt jonkun teon, kuten puhunut syödessään y. m., joita laitoksen virkailijat pitivät suurina rikoksina ja niin hän sai katsella kun toiset söivät, mutta ei saanut koskea.

Kun poikien annettiin luistella, niin kaikkien täytyi joko luistella tai seisoa radalla. Olen nähnyt poikien itkevän ja valittavan kylmässä, mutta heidän ei annettu mennä minnekkään lämmittelemään itseään. Olen nähnyt heidän seisovan tuntikausia kylmässä ilmassa. Niiden poikien, jotka oli tuomittu rangaistukseen täytyi seisoa leikkikentillä y. m. linjassa. He eivät saaneet puhua, eikä siirtyä linjasta. Jos he tekivät sen, tuli johtaja ja löi heitä nahkaremmillä kuten suuriakin pahantekijöitä. Tällainen oli poikien kohtalo rakennuksessa no. 5, jonka vartioiminen oli minun toimenani.

Minä erosin tcimestani omasta tahdostani koska olin sairas nähdessäni pieniä lapsia kohdeltavan kuin villejä eläimiä."

Koulun johtaja.

Mr. Kelso sanoi eilen puhuessaan Wilbert Spainista, jota pojan äidin y. m. kertomuksien mukaan on raa'asti kohdeltu, että poika antoi lupauksen ei karata pois koulusta, mutta livisti kuitenkin tiehensä lakkaamatta. Hän myönsi, että poika kyllä sidottiin vuoteeseen, mutta siitä ei johtunut kärsimyksia. „Jotkut pojista vaativat ankaraa kuria.

Vartijat potkivat poikia,

Mrs Spain sanoi nähneensä poikansa vuoteeseen köytettynä, kahleet jaloissa, jossa häntä pidettiin viisi viikkoa vedellä ja leivällä ja sen jälestä vartija potki häntä kun ei pysynyt rivissä, jossa hän oli marssimassa.

Koulun superitendentti Ferrier sanoi ei hänellä ole mitään sanomista asiasta.

Mr. Hanna määrännyt tutkinnon.

Ontarion maakunnan kirjuri W. J. Hanna on toiminut nopeasti niissä syytöksissä, joita on tehty Mimicon teollisuuskoulun johtohenkilöitä vastaan. Hän on määrännyt vankilain ja mielisairaalain tarkastaja t:ri Bruce Smithin tutkimaan oloja koulussa.

Mr. Hanna sanoi: „Olen lukenut sanomalehdistä, Mimicon teollisuuskoulua koskevat kertomukset ja nimittänyt tohl. Bruce Smithin tutkimaan oloja ja hankkimaan valallisia todisteita. Hän ryhtyy tutkimuksiin heti."

Edellämainittu Mimicon teollisuuskoulu on yksi niitä alaikäisten rangaistuslaitoksia, jonne nuoria, rikoksentehneitä poikasia lähetetään ohjattavaksi parempaan elämään. Yllaollut raportti osottaa kuinka heitä siellä „ohjataan" ja vankiloiden raportit osottavat minne he „koulusta" päästyään joutuvat.

POLIISIT PIEKSÄVÄT LAKKOLAISIA.

Lawrence, Mass., helmik. 25 p. — Vaikkakin sunnuntait ovat tähän asti olleet hiljaisia päiviä Lawrencen lakon ajalla, niin tämä päivä teki kuitenkin poikkeuksen siitä. Porvarilliset lehdet kertovat poliisien „olleen pakotettuja käyttämään kapuloitaan" lakkolaisten sympatiseerajia vastaan, jotka heittelivät kivilä heitä. Taistelussa ei onneksi ketään loukkautumut. Kaupungin virkailijat ovat antaneet vanhemmilleen takaisin suurimman osan lapsista, jotka otettiin eilen aamulla kaupungin huostaan.

Lasten vanhemmat kävivät eilettäin useita eri kertoja vaatimassa lapsiaan takaisin, mutta hei dän vaatimuksiinsa vastattiin kielteisesti. Tänä aamuna lapset kuitenkin vapautettiin poliisipäällikkö John Sullivanin esityksestä. Nyt aiotaan nostaa oikeusjuttu muohmattomuudesta lapsiaan kohtaan noita onnettomia vanhempia vastaan, jotka tarkotuksella saada parempi toimeentulo itselleen ja lapsilleen, menivät lakkoon ja nyt lakon aikana eivät ole kyenneet huolehtimaan lapsistaan senkään vertaa kuin ennen lakkoa. Siinäkin on yksi porvarien pirullinen temppu, jolla he aikovat kukistaa urheat lakkolaisetlijat.

Eversti Sweetzer, kaupungissa olevien sotajoukkojen komentaja ja poliisipäällikkö Sullivan sanoivat pysyvänsä entisessä päätöksessään, etteivät salli lapsia kuletettavan muualle lakon ajaksi. Heitä tässä pirullisessa toimessaan kannattaa ja tukee kaupungin pormestari Scanlon, vaikkakin valtuuston jäsenten keskuudessa on erimielisyyttä kysymyksestä. Kuvernööri Foss'in kerrotaan eilen illalla antaneen julistuksen, jossa luvataan ryhtyä tarkasti tutkimaan lasten poislähettämisestä poliisin ja lakkolaisten välille kehittyneet riidat. Kaikki nämä osottavat kuinka lakkolaisia koetetaan puristaa kaikella tavalla.

CANADIAN PACIFIC RAUTATIEYHTIÖN PAKAASIMIEHET, LUVULTAAN 1,200 VOIVAT TEHDÄ LAKON.

Winnipeg, Man., helmik. 27 p. — Canadian Pacific rautatieyhtiön ja pakaasimiesten välisessä riidassa ei ole vielä päästy sovintoon. Pakaasim. väittävät että sen jälestä kun 30 heidän unionsa jäsentä erotettiin työstä, on niiden sijalle otettu jo 24 uutta miestä, huolimatta siitä, että yhtiö vakuutti erottavansa miehet hilpaisen liikenteen tähden. Ne jotka erotettiin työstä, ovat olleet union virkailijoita ja miehet nyt vaativat, että me on otettava takaisin mitä pikemmin, sitä parempi. 1,200 pakaasimiestä, jotka työskentelevät rautatie asemilla uhkaavat mennä lakkoon elleivät rauhallista sovintoa saada aikaan.

YHDYSVALTAIN HALLITUS KOETTAA ESTÄÄ ASUKKAITAAN TULEMASTA CANADAAN.

Washington, helmik. 27 p. — Yhdessä kahdenkymmenen viiden valtion kanssa liittohallitus on päättänyt käydä perusteellisesen taistelun estääkseen alamaistensa muuttamasta Canadaan. Arvellaan, että heinäk. 1 p. 1910 ja heinäk. 1 p. 1911 välillä on noin 7,500 maanviljelijää muuttanut Yhdysvalloista Canadan pohjoislännelle ja satoja tuhansia on muuttanut ennen tätä aikaa.

PAREMPIA PALKKOJA POSTIMESTAREILLE.

Ottawa, Ont., helmik. 27 p. — Ylipostimestari Pelletier on antanut alahuoneelle ilmotuksen seuraavasta päätösesityksestä:

Sivilivirkamiehiä koskevaa asetusta olisi korjattava siten, että apulaispostimestareille postikonttoreissa, joissa tulot nousevat miljoonaan dollariin vuodessa, on maksettava $2,800 alin vuosipalkka, jota joka vuosi nostettaisiin sadalla dollarilla siksi kun palkka on $3,500, ja jos kenraalikuvernöörin neuvosto siten päättää, sellainen säätös on sovitettava kaikkiin apulaispostimestareihin, jotka ovat nimitetty ennen ensimistä päivää huhtikuuta 1912.

Työnvälitys toimisto, harjottavat petosta.

VALITUKSIA ON TULLUT, ETTÄ WINNIPEGIN TYÖNVÄLITYSTOIMISTOT HARJOTTAVAT KATALAA MENETTELYÄ TYÖLÄISIÄ KOHTAAN. — VAATIVAT HALLITUKSEN TYÖNVÄLITYSTOIMISTOJA.

Kaupungin nimittämä lupakirjain tarkastaja koettaa puollustaa noita ihmispetoja. — Sanoo liikkeiden toimivan rehellisesti. . . . . . .

Winnipegin kaupungin talolle oli v. k. 24 p. kokoutunut suuri joukko työläisiä, joitakin kaupungin vanhoja asukkaitakin vaatimaan, että kaupungin virkailijat ryhtyisivät jonkunlaisiin toimenpiteisiin estääkseen sen pirullisen keinottelun, jota työnvälitystoimistot työtä etsiviä työläisiä kohtaan harjottavat. Mr Starret sanoi „löytävänsä vaikka kuinka suuren luvun työläisiä, joista suurin osa ulkomaalaisia, joita kaupungin „intelligence agencyt" ovat lähettäneet olemattomiin työpaikkoihin. Kaikilla työnvälittäjillä näyttää olevan yksinomaisena pyrkimyksenä saada työläiset hänen dollarin a, lainkaan huolimatta siitä mihin hänen uhrikseen pettyneet työläiset joutuvat.

Tarkastaja on tyytyväinen.

Kaupungin va uston nimittämä lupakirjain tarkastaja Kerr sanoi, että hänen virastonsa on valvonut tarkasti niiden neljäntoista työnvälitystoimiston toimia, joilla nyt on lupakirja kaupungin hallinnolta, ja mikäli on saatu selville, on niitä johdettu tyydyttävällä tavalla. „Nämä työnvälittäjät ovat raakaluontoista väkeä hallita", lausui Mr Kerr, „mutta minä olen voinut heitä hallita tyydyttävästi."

Vaativat maakunnallisia työnvälitystoimistoja.

Mr. Starret, puhuessaan kaupungin talolla kokoutuneiden työläisten puolesta, ehdotti maakunta hallitukseen omistavat ja johtamat työnvälitystoimistot ainoaksi keinoksi, jolla voidaan poistaa tämä hirvittävä vääryys, jonka uhriksi joutuu tuhansia työläisiä vuosittain yksistään Winnipegissä.

Kaupungin hallinto lupasi ottaa miesten valitukset tarkasti huomioon ja tutkia oloissa mahdollisesti ilmeneviä epäkohtia.

Hallitus epäonnistunut sovintoyrityksissään.

MINISTERISTÖN, KAIVOSMIESTEN JA KAIVANNOMISTAJIEN VÄLISESSÄ NEUVOTTELUSSA EI OLE VIELÄ PÄÄSTY SOVINTOON. — 40,000 DERBYSHIREN JA NOTTINGHAMSHIREN HIILENKAIVAJAA LAKANNUT TYÖSTÄ TÄNÄÄN.

Kaivosmiesten järjestö jälkeen myrskyisän kokouksen päättänyt jatkaa käynnissä olevia neuvotteluja.

Lontoo, Eng., helmik. 27 p. — Pääministerin, hänen ministeristönsä, kaivannomistajien ja hiilenkaivajien välisessä neuvotteluissa tänään ei saatu sovintoa aikaan.

Hallituksen virallisissa julistuksissa yksinkertaisesti ilmotettiin, että useita neuvotteluja on pidetty, mutta ei sanota mitä niissä on saatu aikaan. Julistuksen lopussa sanotaan, että neuvotteluihin palataan huomenna, joissa hallitus uudelleen koettaa saada estetyksi tämän jättiläisteollisuuden seisautumisen.

Derbyshiren kaivosmiehet lakanneet työstä.

Edeltäpäin antamansa ilmotuksen mukaan 30 @ 40 tuhatta Derbyshiren ja Nottinghamshiren hiilenkaivajaa lopettivat työnsä tänään. Miehet odottavat nyt Miner's Federation lausuntoa.

Hallitusko aikoo panna kaivannot käyntiin.

Lontoo, helmik. 27 p. — Radikaalisanomissa piireissä huhuttiin tänään pääministeri Asquithin päättämeen silloin, jos hiilenkaivajien kansallislakko puhkeaa, että hallitus ottaa väliaikaisesti haltuunsa hiilikaivannot ja pitää niitä käynnissä, siten estäen pulan.

Vetoavat sotilaihin.

Englannissa on sotilaiden keskuudessa levitetty seuraavanlaista lentolehtisiä, jossa kehotetaan heitä ei tottelemaan upseerien käskyjä jos heitä käsketään ampumaan lakkolaisia:

„Miehet, foverit ja veljet, te olette armeijassa; niin olemme mekin. Te olette häviytsarmeijassa; me teollisuuden rakentavassa armeijassa. Kun me menemme lakkoon ja teidän päällikkönne antaa teille määräyksen murhata meitä, seisahtukaa silloin. Pojat alkaa tehkö shä. „Sinun ei pidä tappaman", sanotaan hyvässä kirjassa; siinä ei sanota: ellei sinulla ole uniformna yllässi."

Toivovat vieläkin rauhaa.

Lontoo, helmik. 28 p. — British Miners Feder. jälkeen pitkän ja myrskyisän kokouksen tänä aamuna päätti yhä edelleenkin jatkaa neuvotteluja kaivannonomistajien kanssa hallituksen johdolla. Useat kaivosmiesten edustajista, erityisesti South Walesin hiilenkaivajien edustajat vaativat tulisesti lakkoon ryhtymistä, mutta toimeenpanevan komitean omistui kehoittaa kokouts tekemään tämän viimeisen yrityksen saada rauha aikaan.

Tänään julaistussa virallisessa selostuksessa toimeenpaneva komitea vahvisti kaivosmiesten järjestön tekemän päätöksen palata neuvotteluihin ministerin kanssa. Nykyään on jo yli 50 tuhatta kaivantoyöläistä lakossa ja 100 tuhatta miestä lopettavat työnsä ensi yönä puolenyön seudussa.

Lontoo, Eng., helmik. 28 p. — Ministeristö on kutsuttu koolle huomiseksi keskustelemaan hallituksen menettelytapaa siinä tapauksessa, jos sovittelut epäonnistuvat. Parlamentille tullaan huomenna tekemään tarkka selostus asemasta. Yleisesti odotetaan, että hallitus tekee minimi palkka esityksen ja myöskin huhuillaan hallituksella olevan aikomuksen ostaa joitakin hiilikaivannoita ja pitää niitä lakonaikana jollakin tavalla käynnissä.

750,000 miestä mennyt lakkoon.

Lontoo, helmik. 29 p. — Yli 750,000 hiilenkaivajaa lopettivat työnsä tänään kello kaksi päivällä, jolloin päivätyövuoro päättyi. Ministeristö, kauppaseuran kanssa yhdessä koettavat yhä edelleen hieroa sovintoa kaivannonomistajien ja kaivosmiesten välillä estääkseen suuren kansallislakon puhkeamasta Englannissa, mutta sovinnon toiveet ovat hyvin pienet.

Tripolissa harjotetaan raakuutta.

ITALIAN HALLITUS ON LÄHETTÄNYT LONTOOSEEN KIRJELMÄN JOSSA TRIPOLISSA RYÖSTÖRETKELLÄ OLEVAT ITALIALAISET VALITTAVAT TURKKILAISTEN HARJOTTAVAN RAAKUUKSIA HAAVOTTUNEILLE SOTILAILLE.

Europa huolissaan. — Pelkää, että Italia voi aiheuttaa valtojen välisiä selkkauksia. Sovintoa ehdotetaan.

Lontoo, helmik. 27 p. — Tänne on saapunut Italian hallituksen julkaisema kirjelmä, joka sisältää suurvalloille osotettuja valituksia ja todisteita turkkilaisten ja arabialaisten harjottamista raakuuksista haavottuneille italialaisille sotilaille Tripolin ympärillä viime lokakuulla. Kirjelmässä syytetään turkkilaisia, että ne ovat teheet hyökkäyksiä italialaisten sairasvaunuja vastaan sekä käyttäneet „dum dum" luoteja. Kirjelmän ensi osassa kahdennekymmenennen tykkiväki rykmentin komentaja kertoo vaikoilmatkallaan viime marrask. 7 ja 8 päivinä löytäneensä viisi alastomaksi ryöstettyä ruumista, joista kolme oli hirveästi raadeltu. Saman rykmentin viidennen komppanian komentaja on lähettänyt silminnäkijän valallisesti todistaman kertomuksen siitä kuinka lokakuun 23 päivän taistelussa eloonjääneet näkivät turkkilaisten ja arabialaisten taistelun ajalla hyökkäävän kuolemaisillaan olevan luutnantin ja joidenkin toisten haavottuneiden sotilaiden kimppuun, hakkaavan heitä raakamaisesti, jonka jälestä ryöstivät heidät paljaiksi. Luutnantin, joka oli kuolemaisillaan, päivät he päättivät kiväärin laukauksella ja sen jälestä ryöstettiin.

Viidennen komppanian virkailijat löysivät 27 alastomaksi ryöstetyn Bersaglierin ruumista, täynnä syviä haavoja, jotka todistettavasti oli viilelty jälkeen kun miehistä oli henki lähtenyt. Raportissa sanotaan „Bersaglierin, joka ilmeellisesti pelastui vihollisen käsistä kertoneen nähneensä sukinka arabialaiset naiset ruhjoivat haavottuneiden sotilaiden pitä kivillä ja jälkeen kun olivat ryöstäneet heiltä vaatteet, raateli vat heidän ruumiinsa."

Kahdenkymmenennen neljännen ampulanssin komentaja raportissaan ylemmälle päällikölleen kertoo nähneensä ihmisen silmän naulattuna seinään turkkilaisen vaakunan alle, lähellä Amrousaa.

Lähellä arabialaista hautumaa ta löydettiin viisi ruumista haudattuna sellaisella tavalla, joka ei jättänyt epäilystäkään, etteikö he olleet haudattu elvältä. Kaiken muunlaisia raakuuksia on myöskin harjoitettu. Useita valituksia on tullut ampulanssia vastaan tehdyistä aseellisista

---

Ellei aivan jotakin aivan odottamatonta muutosta tapahdu, niin ennen puoliyötä on yli miljoonan hiilikaivannoissa työskennellyttä miestä ja poikasta lakossa. Molemmat riitapuolueet syyttävät toisiaan sovinnonhieromisien tyhjiin raukeamisesta. Miehet sanova, että kaivannonomistajat eivät ole olleet sovittelevalla kannalla ja kaivannonomistajat väittävät työläisten päättäneen tehdä lakon huolimatta siitä minkälaisia ehtoja heille tarjotaan.

hyökkäyksistä ja haavottuneita toistelukentältä pois kulettavien miesten surmaamisista.

Onko Italian sotaonni kääntynyt?

Tämä tällainen ruikutus Italian hallituksen taholta osottaa sotaonnen kääntyneen italialaisille vastakkaiseksi. Italialaiset läksivät röyhkeästi ryöstöretkelle ja kun eivät siinä oikein mielensä mukaan onnistuneet, alkavat he kerjätä valtojen myötätuntoa tällaisilla ruikutuksilla. Kirjelmä päättyy seuraaviin, italialaisten asemaa kävaaviin lauseisiin: „Nämä ovat tuskallisia asioita, joista, ei yksistään Italia, mutta koko ihmiskunta valittaa. Tänäpäivänä Italian kansa, jonka on ollut alistuttava häpeään, tuomitsee ne nyt yli mailman kirottavaksi, joka on ainoa kosto, kyllin arvokas sen marttiunreille ja sivistykselle."

Valtojen välisiä selkkauksia pelätään.

Paris, helmik. 27 p. — Vaikka mielipide on melkein yksimielinen, että Italialle on täydellinen oikeus hävittää ne kaksi turkkilaista sotalaivaa Beirutin ankkuripaikassa viime lauantaina, jolloin 60 ihmistä surmattiin ja suuri määrä haavottui, niin siitä huo limatta se synnyttää huolta. Italian, sellaisen ohjelman seuraaminen katsotaan sellaisten mahdollisuuksien lähenemiseksi, jotka voivat johtaa yleis eurooppalaisiin selkkauksiin. Yleisesti luullaan valtojen olevan valmiita tekemäänn sovintoehdotuksen, jonka mukaan Italia ottaisi ainoastaan Tripolin ja Cyrenean rannikot.

Mihin kapitalismi johtaa.

MONTREALIN KAUPUNGIN TERVEYDENHOITOVIRKAILIJAN LAUSUNNON MUKAAN ON 59 TUHANNESTA KOULULAPSESTA AINOASTAAN 32 TUHATTA FYYSILLISESTI TERVETTÄ.

Sairaat lapset tulevat lähes poikkeuksetta köyhien kaupungin osista ja likakatujen varsilta.

Montreal, Que., helmik. 27 p. — Kaupungin terveydenhoitovirkailija on julaissut raporttinsa viime vuodelta. Siinä olevat numerot kaikessa alastomuudessaan osottavat mitä kohti ihmiskunta kulkee.

Mainittu raportti perustuu eri koulujn tarkastavien lääkäreiden antamiin viikko raporteihin. Sen mukaan Montrealin kansakouluissa on ollu viime vuonna kaikkiaan 59 tuhatta oppilasta, joista ainoastaan 32 tuhatta fyysillisesti täysin tervettä. Kaksikymmentäseitsemän tuhatta on potenut eri tauteja seuraavasti: 167 sairasti risatautia; 1,789 munuaistautia; 132 pääkipua; 900 heikkoutta; 12 sairautta selkärangassa; 67 epämuodostuneet jäsenet; 19,864 ham mastautia; 67 sydäntautia; 630 kroonillista kurkkusairautta; 195 korvatautetja; 957 ihotauteja; 903 silmäsairauksia; 229 pienempiä sairauksia; 418 henkitorventulehdusta; 225 tuhkarokkoa; 51 tulirokkoa; 23 vesirokkoa; 3 hinkuyskää; 288 näppylöitä ihossa; 6 kurkkumätää; 8 syyhyä; 58 eräin laista raivotautia; 174 sairautta äänielimissä; 2,000 syöpää.

Raportin lopussa sanotaan, että sairaat lapset ovat milt'ei poikkeuksetta niistä kaupunginosista, joissa työläiset asuvat.

Synnyinmaastamme.

TYÖVÄENJÄRJESTÖJEN NUUSKINTA.

Virkanyrkit rupeavat uhkasakoilla kiristämään tietoja.

Uudenmaanläänin kuvernööri jo alkanut.

Herraslehdissä kerrotaan seuraavaa:

Kuten tunnettua, pyysi kenraalikuvernööri joku aika takaperin senaatin kautta tietoja työväenyhdistyksien ja nuorisoseurojen toiminnasta. Nämä tiedot vaadittiin sitten kuvernöörien ja nimismiesten kautta, mutta useimmat työväenyhdistykset kieltäytyivät niitä antamasta ja toiset antoivat hyvin epätäydellisiä tietoja.

Saatuaan tiedon näistä asiakirjoista, jotka ovat syntyneet näiden tietojen kokoamisesta, on kenraalikuvernöörejä kaikilla näiden käytettävinä olevilla keinoilla pakottamaan niskottelevat yhdistykset jättämään vaaditut tiedot. Tämän johdosta on Uudenmaan läänin kuvernööri käskenyt asianomaisia kruununnimismiehiä uudestaan kääntymään yhdistyksien puoleen ja ilmoittamaan, että, jos ne edelleen kieltäytyisivat antamasta vaadittuja tietoja, tulee kuvernööri velvoittamaan ne sakon uhalla antamaan tiedot.

Kuten edelläolevasta herraslehtien tiedosta näkyy, ovat työväsen huomion esineenä, kuten jo alussa arveltiin. Nyt on koko nuuskintapuuha joutunut uuteen vaiheeseen. Kenraalikuvernööri Käskee turvautumaan „kaikkiin käytettävissä oleviin keinoihin.'' Uudenmaan kuvernööri on jo ryhtynyt sakoilla kiristämään. Kerrassaan julkea kiristyspuuha, joka täydellisesti on laiton, kuten koko tietojen antamisvaatimus yleensä.

HIRVEÄTÄ MIELIVALTAA TURUN KANSAKOULUSSA.

Opettaja on vitsalla kurittanut kansakoulupoikaa siitä, että poika myy „Sosialistia.''

„Arbetet''-lehti kertoo, että Puutarhakadun kansakoulun opettajatar Ringdal on vitsalla kurittanut erästä poikaa syystä, että tämä oli myynyt Sosialistia. Opettajatar oli senjälkeen varottanut ankarasti oppilaitaan ja uhaten selittänyt, että he kyllä saavat myydä muita lehtiä, mutta Sosialistia ei. Onkohan naisen menettely kansakoulujen ohjelman ja päämäärän mukaista, kysyy lehti lopuksi.

Kansakouluista on totuttu saamaan kuulla jo monellaista raakuutta. Milloin on rääkätty oppilaita, milloin taas joku opettaja harjottanut siveettömyyttä oppilaittensa kera, milloin tapahtunut jotakin muuta samantapaista. Rääkkäyksistään kuuluisimmaksi lienee tullut Kylmäkosken Korrien koulu, jossa vallitsee koululakko. Siveettömyyden harjottajina tunnetaan m. m. Laitinen ja Kimonkylän M. Lehtinen.

Mutta eräässä suhteessa menee tämä „Arbetet'' lehden kertoma tapaus vielä edelle yllämainituista tapauksista. Se mielipiteiden sortotarkotus, mikä tuossa toimenpiteessä ilmenee on nimittäin siksi törkeä, ettei löydä sanoja, joilla sitä kuvaisi. Ja oppilaalle annettu ruumiinrääkkäys on julkeaakin julkeampi senvuoksi, että se kohdistuu oppilaaseen, jolla otaksuttavasti ei vielä itsellä ole vakiintuneita mielipiteitä.

Milloinka köyhälistö järjestyy niin voimakkaasti, että se voi hallita ja mukaisekseen muodostaa

„LEPOKOTI TILKKA.''

tunnettu parantola ja kylpylä, joka sijaitsee lähellä Helsinkiä Huopalahden mantien varressa, on viime aikoina ollut suurehkojen laajennus- ja korjaustöiden alaisena. Sairaalan päärakennusta on jatkettu siinä määrın että se nyt on toisen verran suurempi entistään.

Kaikkiaan on sairaalassa nykyään, korjaustöiden päätyttyä, 57 sairassijaa. Ne ovat miellyttävissä eri värisesti kalustetuissa ja paperoiduissa yhden ja kahden hengen huoneissa. Paitsi huoneita, sisältää uusi rakennus, jonka ulkoasua kaunis torni somistaa, talvipuutarhan ja ilmakylpylän, mikä on sijoitettu laitoksen katolle. Alikerroksissa on parannuksessa käytettäviä eri kylpyjä, kuten hiekka-, kuumailma-, hiilihappo-, höyrykaappi-, suihku- ja sähkökaappihuoneet. Suuremmoinen on uimaallas, joka on noin 8 metr. laaja sivulleen, toisesta reunasta useita metrejä syvä, toisesta matalampi ja johon hoidokkaat voivat laskea mieleisensä lämmintä vettä.

Lepokoti Tilkassa maksavat huokeimmat sairassijat 213 mk. kuukaudessa, mutta siihen maksuun sisältyy täydellinen hoito ja käyttöoikeus kaikkiin laitoksen mukavuuksiin, niin ettei muita lisämaksuja enää ole. Pääasiassa hoidetaan reumattisia, hermohengityselin-, sydän- ja verisuoni-, vatsa- ja suoli-, munuais- ja sokeritauteja, yleistä heikkoutta potevia sekä liikalihavuutta potevia. Pihan perällä on pieni keuhkotautiosasto.

Sairaalan asema on sekä kaunis että tarkotukseen sopiva. Lähellä kaupunkia, mutta kuitenkin rauhallinen, sakean havumetsän reunassa, jonne kauvas kävelytiet ulottuvat.

Laitoksen omistaa, kuten tunnettu, lääkintähallituksen pääti-rehtööri, prof. T. Laitinen. Ylilääkärinä on toht. Hannes Ryömä ja alilääkärinä toht. R. Westerholm.

KORVENRAATAJAN KURJA KOHTALO.

Kuolema pelastajana.

V. k. 25 päivänä kuoli äkillisesti Jämsän Koskenpäällä torpanvanhus Jussi Vähähavu. Hän oli yksi niitä uutisraivaajia, jotka perkailevat kylmiä korpia viljelykselle ja siten tekevät työtä tulevan yhteiskunnan hyväksi, saamatta itse nauttia työnsä hedelmistä — ja samalla uutisraivaaja, jolle yhteiskunta ei suonut vanhuuden lepoa, vaan jonka täytyi ankarassa nälkätaistelussa sortua kuoleman kylmään syliin. Tuo raataja oli Jämsän Peräkoskenpään sydänmaalle, erääl le ulkopalstalle rakentanut torpan, jossa niukkojen maanviljelystulojensa ja tiennestityön avulla elätti perhettään. Lasten täytyi tietysti lähteä maailmalle, mikäli vain suinkin kykeni itseänsä elättämään. Mutta kun perheen isä oli tullut vanhaksi, eikä enää kunnollisesti voinut itseänsä eikä vaimoaan elättää, vielä vähemmän maksaa „isänmaan'' omistajalle kalliita torpan veroja, luovutti hän torppansa vävylleen, toivoen siten saavansa hiukan levähtää vanhoilla päivillään.

Mutta kun mitään määrättyä eläkettä ei vanhuksilla ollut, joutuivat he armopaloille. Vaimonsa joku vuosi sitten kuolikin kotonaan Vähähavulla, mutta mies joutui leipänsä edelleen ansaitsemaan työllään pitäjällä. Kun vanhus oli jo yli 70 v. ei hän tahtonut jaksaa tehdä työtä, joten kukaan ei häntä olisi enää edes

Vainaja oli aivan hiljattain syvästi liikutettuna ja huolissaan valitellut sitä, että hän pelkää tänä talvena kuolevansa nälkään, kun ei jaksa tehdä tukkeja. Ja nyt kerrotaan, että nälkäviikate on hänen elämänlankansa katkaissut, vapauttamalla kurjasta olotilasta tuon aikoinaan niin tärkeän tekijän yhteiskunnassa, joka kuitenkaan ei huolehtinut hänestä vanhoilla päivillä.

Vainaja oli innokas aatemies, kuului Peräkoskenpään ammattiosastoon sen perustamisesta asti, niin kauan, kun voi jäsenmaksunsa suorittaa. Otti osaa kokouksiin, kävi valtiollisissa vaaleissa äänestämässä sosialidemokraateja.

Porvarivanhuksilla on yltäkyllin nautintovälineitä, mutta työläisvanhukset saavat kuihtua elintarpeitten puutteessa niin, että vihdoin kuolevat nälkään. Sellaista ei enää luulisi tapahtuvan laillisesti järjestetyssä yhteiskunnassa, mutta kerrottu tapaus on selvä todistus siitä, että niin kuitenkin tapahtuu.

Orpheum Teatterissa.

FORT WILLIAM.

Hienojen Vaudevillenäytäntöjen kotipaikka.

6 SUURTA NÄYTÖSTÄ 6

sekä

ELÄVIÄ KUVIA.

Ensi viikolla

CREO?

Kaikista salaperäisin näytös koko mailmassa,

sekä

5 MUUTA SUURTA NÄYTÖSTÄ.

Matinee joka päivä kelo 3 ill. paitsi sunnuntaina ja maanantaina.

Hinnat 10—25c.

Joka ilta 8.30, paitsi sunnuntaina.

Hinnat 10—50 cent.

Suomalainen kelloseppä

SÄMI KOIVUNIEMI,
123 Albert st. ..Port Arthur..

FARMI myytävnä

KÄTEISELLÄ RAHALLA.

Maa sijaitsee Silver Mountainissa ja on hyvää maata. 4 hyvää hirsihuonetta, suuri kellari, maitohuone sekä muita puurakennuksia, vapaa kaikista kiinnityksistä.

Myydään HALVALLA syystä kuin omistajan täytyy muuttaa pois paikkakunnalta.

Lähempiä tietoja saa

Työkansan konttoorissa.

SUOMALAINEN KAUPPA

—ja—

LEIPURILIIKE.

Leivoksia vähittäin ja tukuttain.

Kirjoittakaa osotteella:

FRED KESTILÄ,
Box 142. Cobalt, Ont.

World Baggage & Dray Co.

(Mailman matkatavarain ja pakassikuletus yhtiö.)

Fort Williamilaiset!

Meillä on hyvin lajiteltu varasto

RUOKATAVAROITA,
HEDELMIÄ,
ASTIOITA,
MIESTEN VAATETAVAROITA,
Y. m., y. m.

Kohtuullisilla hinnoilla ja suoralla kohtelulla toivomme saavamme yleisön kannatuksen.

Kunnioittaen

The Thunder Bay Store Co.

Fort William, — — — Simpson ja Robertson katujen kulmassa.



Arvokas Lääketieteellinen Teos.

Harvoin, tai oikeastaan emme milloinkaan voi saada käsiimme teosta, josta voisi olla niin paljon käytännöllistä hyötyä kuin kuuluisan spesialistin **Tri E. B. Foote'n** teoksesta **"Kotilääkäri"**, jota nyt tarjoamme kaikkien tiedonhaluisten suomalaisten tutkittavaksi.

Teos käsittelee **luonnon salaisuuksia, ihmisruumiin rakennetta ja elämän todellista tarkoitusta. Luotettavia neuvoja aviopuolison valitsemisessa, terveiden ja reippaiden lapsien saamisessa, korkean ijän ja onnellisen vanhuuden saavuttamisessa,** sanalla sanoen, **teos käsittelee kaikkia aineita,** ja on se täynnä huvittavaa mutta samalla hyödyllistä ja opettavaa lukemista. Teos on kansan kieleen kirjoitettu, eikä niinkuin tavallisesti lääketieteelliset teokset tapaavat olla, täynnä latinalaisia lääkenimityksiä ja vaikeatajuisia termejä. Kaikille kirjassa löytyville latinalaisille nimityksille on hankittu suomennos.

Kotilääkäri

Tätä arvokasta kirjaa on myyty **yli miljoonan kappaletta eri kielillä** ja jokainen, joka on lukenut sen, ylistää sitä mitä innostuneimmin sanoin. Suomenkielelläkin on tämä jo **3:s painos.**

Toinen puoli ihmisen elämää kuluu terveyden tuhlaamisessa ja toinen puoli koettaessaan saavuttaa menetettyä terveyttä takaisin. Tutkiessaan kirjaa **"Kotilääkäri"** alusta loppuun, oppii jokainen viettämään oikeata elämää ja säilyttämään terveytensä eheänä. Jokainen haluaa itsellensä tietoja, ja paras kaikista tiedoista on tietoisuus omasta ruumiinrakenteestaan. Pienemmät puuttuvaisuudet ja hairahdukset voi jokainen itse korjata, tuntemalla oman ruumiinrakennuksensa, tarvitsematta joka pienimmässä tapauksessa juosta lääkärin luokse. Lukekaa sentakia tämä kirja.

Alennus-lippu | Dept. I. | Tämä lippu säästää 50 s.

Tietämättömyys, paheet, ajattelemattomuus y. m. turmelevat lukemattomia henkilöitä jo nuorena ja ovat useasti syynä ennenaikaiseen kuolemaan. Tieto oikeasta elämisen tavasta sekä oman ruumiinsa tarkka tunteminen voi useimmissa tapauksissa pelastaa ihmisen.

Kotilääkäri

jota nyt tarjoamme jokaisen tarkan tutkinnon alaiseksi, sisältää 928 sivua ja yli 350 kuvaa, joista noin 80 on värillistä, sekä 8 loistokuvaa. Kirjaan sisältyy myöskin 140 reseptiä kotilääkitystä varten. Se on hyvälle paperille painettu sekä sidottu sieviin vaatekansiin, ja on saatavana tuolla alhaisella hinnalla, $1.50.

ERIKOISTARJOUS. Kun lähetätte meille **$1** ja ilmoituksessa olevan alennuslipun, niin kirja lähetetään teille ekspressin välityksellä. Ilmoittakaa ekspressikonttorinne osoite. Jos te haluatte kirjan postissa lähetettynä, niin ilmoittakaa postikonttorin tai asuntonne osoite sekä lisätkää kirjeeseen 20 s. postikulujen suorittamiseksi, sillä teos on hyvin suuri.

Kirjakauppiaat ja asioitsijat, huom.! Kirja on saatavissa suomen, englannin, ruotsin, saksan ja espanjan kielillä. Asiamiehiä halutaan.

Jos ei kirja tyydytä teitä, niin saatte rahanne takaisin.

MURRAY HILL PUBL. CO., 129 E. 28th STREET, NEW YORK.

Ainoa suomalainen JALKINELIIKE.

Kaikenlaista jalkinealaan kuuluvaa työtä otan tehdäkseni, kuten sypäksien, aivan vanhanmaan mallin mukaan.

Vanhain korjauksia tehdään hyvin ja huolella.

M. SAVO

112 S. Cumberland St. — — — — Port Arthur,, Ont.

KULUTTAJAT HUOMATKAA!

Ruoka tarpeenno voitte ostaa mukavammin ja edullisemmin Sudburystä. Katsoen siihen, että asumme suomalaisen asutuksen keskustassa, joten voimme palvella koko kupari- ja nikkeli-alueen suomalaisia ostajia.

Myöskin virvoitusjuomanne voitte aina saada meiltä puhtaana ja hyvänmakuisena. Vesi on puhdistettu uusimmanaikuisilla koneilla. Pikainen toiminta taataan.

Tikettiä Suomeen ja Suomesta tänne kaikille linjoille myydään.

Finnis Grocery & Bottling Vorks Co.

P. O Box 85, Sudbury, Ont. Telefone 532

Scandinavian Merchant Tailor Co.

Valmisaa kohtuhinnoilla hyvin sopivia pukuja parhaista englantilaisista kankaista.

Vanhoja puhdistetaan ja prässätään.

Naisten palttoja tehdään.

UNION LIIKE

H. LAINE, O. E. ANDERSON & J. RASTAS.

Phone 1185 -- 129 Simpson street,
FORT WILLIAM, - - - - - ONT., CANADA.

S. W. RAY JARVIS

RAY, STREET & Co.

PERUSTETTU 1884.

PANKKIIRIT

PORT ARTHUR FORT WILLIAM

$11.75

pyydämme ainoastaan. Sillä hinnalle saatte vaikka minkä puvun Cumberland kadun ikkunalla.

JOS TAHDOTTE UUDEN KEVÄTPUVUN HYVN HIALVALLA, TARKASTELKAA NÄMÄT.

Me näytämme suuren valikoiman miesten pukuja, kaikkea kokoa 36—44 välillä, yhd. ja kahd. nappirivillä varustettuja pukuja, kauniita malleja. Pukumme ovat tehdyt kaikenlaisista aineista, niinkuin mustasta ja sinisestä sirsista, ricunas, tweeri tai mistä vaan Te haluatte, ilman koristettuja kalvosimia ja taskuja eli niiden kanssa. Kaikki puvut ovat hyvää tekoa, sopivat hyvin, parhaita työmiehiä on käytetty niiden valmistukseen ja takaamme joka puvun, että se tyydyttää tai muussa tapauksessa annamme rahanne takaisin. Nämät eivät ole vanhaa malia, vaan uusia tavaroita. Ainoa syy miksi myymme niitä niin halvalla, on se, että varastomme on liika täytetty ja meidän on pakko myydä niitä Jos ette voi löytää sopivaa ikkunassa, niin pistäytykää katsomassa. Uskomme varmasti, että voimme tyydyttää Teitä, sillä meillä on enemmän sisällä. Jokainen myydään muuten 15—20 dollariin saakka. Ajatelkaa kuinka paljon voitte säästää.

W. F. FORTUNE.

THE FIT-RITE STORE.

Puhelin 11. 66—68—70 Cumberland katu.

SUOMALINEN

TUPAKKA

ja

MAKEISKAUPPA

J. Hanson & K. Vaitti.
245½ Hastings st E.
Vancouver, B. C.

UUSI — —
PALLOHUONE

Hyvät uudet pöydät

Saatavana tupakkaa ja virvoitusjuomia.

Entisessä O. Aarnion kahvilassa Bay St. 270

Jackson & Ahlbom

Kiinteimistöjä myydään,

Lainoja hankitaan

Palo- henki- ja tapaturmavakuutuksia toimitetaan.

R. SMEDBERG & CO
318 Bay St. Telef. 349

D. Myöhänen

PARTURIN LIIKE
281 Bay Str.

Suomalaisten kesken hyväksi tunnettu kunnollisen työnsä takia

HUOM.! Partaveitsiä terotetaan

YLEISÖLLE!

SUOMALAINEN SEKATAVARAKAUPPA

HIEROJA.

Otan vastaan sairaita perheissä ja kotonani.

Helsingissä tutkinnon suorittanut.

Mrs. T. Löfqvist,
109 Secord str.

Kolia ja Puita.

Parasta lajia ajan halvimmilla hinnoilla saatte aina meiltä. Nopea lähetys.

Thunder Bay Lumbe. Co.

The Gaiety Theatre.

Te aina olette tervetullut meidän näytännöihin.

Tulkaa kuulemaan parhainta musiikkia ja katsomaan hienoja liikkuvia kuvia, kuin myöskin kuulemaan kuvin selitettyjä lauluja.

Ohjelma vaihtuu täydellisesti joka päivä.

Sisäänpääsymaksu 10 cent.

Kunnioittaen

THE GAIETY THEATRE.

Parhain lääke

mitä ruumiinne kaipaa on suomalainen sauna.

Vastaanotto tapahtuu joka keskiviikko, perjantai ja lauantai, iltapäivällä.

Alusvaatteita pestään.

J. A. PAJUNEN.
Robertson katu 229 Fort William

Talo

dittiin sitten kuvernöörien ja nimismiesten kautta, mutta useimmat työväenyhdistykset kieltäytyivät niitä antamasta ja toiset antoivat hyvin epätäydellisiä tietoja.

Saatuaan tiedon näistä asiakirjoista, jotka ovat syntyneet näiden tietojen kokoamisesta, on kenraalikuvernöörejä kaikilla näiden käytettävinä olevilla keinoilla pakottamaan niskottelevat yhdistykset jättämään vaaditut tiedot. Tämän johdosta on Uudenmaan läänin kuvernööri käskenyt asianomaisia kruununnimismiehiä uudestaan kääntymään yhdistyksien puoleen ja ilmoittamaan, että, jos ne edelleen kieltäytyisivät antamasta vaadittuja tietoja, tulee kuvernööri velvoittamaan ne sakon uhalla antamaan tiedot.

Kuten edelläolevasta herraslehtien tiedosta näkyy, ovat työväen huomion esineenä, kuten jo alussa arveltiin. Nyt on koko nuuskintapuuha joutunut uuteen vaiheeseen. Kenraalikuvernööri Käskee turvautumaan „kaikkiin käytettävissä oleviin keinoihin.'' Uudenmaan kuvernööri on jo ryhtynyt sakoilla kiristämään. Kerrassaan julkea kiristyspuuha, joka täydellisesti on laiton, kuten koko tietojen antamisvaatimus yleensä.

HIRVEÄTÄ MIELIVALTAA TURUN KANSAKOULUSSA.

Opettaja on vitsalla kurittanut kansakoulupoikaa siitä, että poika myy „Sosialistia.''

„Arbetet''-lehti kertoo, että Puutarhakadun kansakoulun opettajatar Ringdal on vitsalla kurittanut erästä poikaa syystä, että tämä oli myynyt Sosialistia. Opettajatar oli senjälkeen varottanut ankarasti oppilaitaan ja uhaten selittänyt, että he kyllä saavat myydä muita lehtiä, mutta Sosialistia ei. Onkohan naisen menettely kansakoulujen ohjelman ja päämäärän mukaista, kysyy lehti lopuksi.

Kansakouluista on totuttu saamaan kuulla jo monellaista raakuutta. Milloin on rääkätty oppilaita, milloin taas joku opettaja harjottanut siveettömyyttä oppilaittensa kera, milloin tapahtunut jotakin muuta samantapaista. Rääkkäyksistään kuuluisimmaksi lienee tullut Kylmäkosken Korrien koulu, jossa vallitsee koululakko. Siveettömyyden harjottajina tunnetaan m. m. Laitinen ja Kimonkylän M. Lehtinen.

Mutta eräässä suhteessa menee tämä „Arbetet'' lehden kertoma tapaus vielä edelle yllämainituista tapauksista. Se mielipiteiden sortotarkotus, mikä tuossa toimenpiteessä ilmenee on nimittäin siksi törkeä, ettei löydä sanoja, joilla sitä kuvaisi. Ja oppilaalle annettu ruumiinrääkkäys on julkeaakin julkeampi senvuoksi, että se kohdistuu oppilaaseen, jolla otaksuttavasti ei vielä itsellä ole vakiintuneita mielipiteitä.

Milloinka köyhälistö järjestyy niin voimakkaasti, että se voi hallita ja mukaisekseen muodostaa sellaisenkin kasvatuslaitoksen kuin on kansakoululaitos.

VEREN HEIKKOUS

Jos olette laiha, jos tunnette voiman puutetta, jos veri on heikko, jos olette valju, jos tunnette pyörtymystä, Päänkivistystä. Hermostumistä, Innostuksen ja ruokahalun puutetta j. n. e.—niin se kaikki johtuu heikosta ruoasta ja raudan puutteesta veressä.

Rautaa tulee silloin käyttää parannuskeinona, eikä tähän saakka vielä ole keksitty mitään, joka sen tekisi niin helposti kuin Rauta-pillerit.

Ne ovat helpot nauttia, lisäävät voima ja painoa merkillisen lyhyessä ajassa, sekä miehille että naisille.

Tilatkaa—heti tänään—viivyttelemättä-kuukauden parannusmäärä—''Lignell'in Vahvistavia Rautapillereitä.'' Postissa täydellisen käyttöohjeen kanssa $1.00—(postikulut maksettuina).



Lignell'in Suom. Apteekki

Osoitte: P. A. Lignell Co., Superior, Wis.

ulkoasua kaunis torni somistaa, talvipuutarhan ja ilmakylpylän, mikä on sijoitettu laitoksen katolle. Alikerroksissa on parannuksessa käytettäviä eri kylpyjä, kuten hiekka-, kuumailma-, hiilihappo-, höyrykaappi-, suihku- ja sähkökaappihuoneet. Suuremmoinen on uimaallas, joka on noin 8 metr. laaja sivulleen, toisesta reunasta useita metrejä syvä, toisesta matalampi ja johon hoidokkaat voivat laskea mieleisensä lämmintä vettä.

Lepokoti Tilkassa maksavat huokeimmat sairassijat 213 mk. kuukaudessa, mutta siihen maksuun sisältyy täydellinen hoito ja käyttöoikeus kaikkiin laitoksen mukavuuksiin, niin ettei muita lisämaksuja enää ole. Pääasiassa hoidetaan reumattisia, hermo- hengityselin-, sydän- ja verisuoni-, vatsa- ja suoli-, munuais- ja sokeritauteja, yleistä heikkoutta potevia sekä liikalihavuutta potevia. Pihan perällä on pieni keuhkotautiosasto.

Sairaalan asema on sekä kaunis että tarkotukseen sopiva. Lähellä kaupunkia, mutta kuitenkin rauhallinen, sakean havumetsän reunassa, jonne kauvas kävelytiet ulottuvat.

Laitoksen omistaa, kuten tunnettu, lääkintähallituksen päätirehtööri, prof. T. Laitinen. Ylilääkärinä on toht. Hannes Ryömä ja alilääkärinä toht. R. Westerholm.

KORVENRAATAJAN KURJA KOHTALO.

Kuolema pelastajana.

V. k. 25 päivänä kuoli äkillisesti Jämsän Koskenpäällä torpanvanhus Jussi Vähähavu. Hän oli yksi niitä uutisraivaajia, jotka perkailevat kylmiä korpia viljelykselle ja siten tekevät työtä tulevan yhteiskunnan hyväksi, saamatta itse nauttia työnsä hedelmistä — ja samalla uutisraivaaja, jolle yhteiskunta ei suonut vanhuuden lepoa, vaan jonka täytyi ankarassa nälkätaistelussa sortua kuoleman kylmään syliin. Tuo raataja oli Jämsän Peräkoskenpään sydänmaalle, eräälle ulkopalstalle rakentanut torpan, jossa niukkojen maanviljelystulojensa ja tiennestityön avulla elätti perhettään. Lasten täytyi tietysti lähteä maailmalle, mikäli vain suinkin kykeni itseänsä elättämään. Mutta kun perheen isä oli tullut vanhaksi, eikä enää kunnollisesti voinut itseänsä eikä vaimoaan elättää, vielä vähemmän maksaa „isänmaan'' omistajalle kalliita torpan veroja, luovutti hän torppansa vävylleen, toivoen siten saavansa hiukan levähtää vanhoilla päivillään.

Mutta kun mitään määrättyä eläkettä ei vanhuksilla ollut, joutuivat he armopaloille. Vaimonsa joku vuosi sitten kuolikin kotonaan Vähähavulla, mutta mies joutui leipänsä edelleen ansaitsemaan työllään pitäjällä. Kun vanhus oli jo yli 70 v. ei hän tahtonut jaksaa tehdä työtä, joten kukaan ei häntä olisi enää edes ruokapalkalla työssään pitänyt. Hän sai monta viikkoa senvuoksi maleksia nälässä, turhaan etsien työtä. Päivittäin kulutti hän epätoivoista elämäänsä makailemalla milloin missäkin seudun torpparien pirteissä tahi saunoissa. Vaivaistaloon ei vainaja mennyt, sillä hän piti sitä ihmisarvoa alentavana laitoksena, jossa vanhukset ja avuttomat köyhät tapetaan koti-ikävään.

Koppelomäen torpassa hän enimmät ajat oleskeli ja vielä tänä talvena koetti ansiotyössä saada elatuksensa.

Mutta nyt kun elintarpeet kallistuivat ja työpalkat vain entisestäänkin halpenivat, eivät vanhuksen ansiot lähimainkaan riittäneet.

uksiin, kävi valtiollisissa vaaleissa äänestämässä sosialidemokraatteja.

Porvarivanhuksilla on yltäkyllin nautintovälineitä, mutta työläisvanhukset saavat kuihtua elintarpeitten puutteessa niin, että vihdoin kuolevat nälkään. Sellaista ei enää luulisi tapahtuvan laillisesti järjestetyssä yhteiskunnassa, mutta kerrottu tapaus on selvä todistus siitä, että niin kuitenkin tapahtuu.

Orpheum Teatterissa.

FORT WILLIAM.

Hienojen Vaudevillenäytäntöjen kotipaikka.

6 SUURTA NÄYTÖSTÄ 6

sekä

ELÄVIÄ KUVIA

Ensi viikolla

CREO?

Kaikista salaperäisin näytös koko mailmassa,

sekä

5 MUUTA SUURTA NÄYTÖSTÄ.

Matinee joka päivä kelo 3 ill.

paitsi sunnuntaina ja maanantaina.

Hinnat 10—25c.

Joka ilta 8.30, paitsi sunnuntaina.

Hinnat 10—50 cent.

Suomalainen kelloseppä

SÄMI KOIVUNIEMI,

123 Albert st. . .Port Arthur. .

FARMI myytävnä

KÄTEISELLÄ RAHALLA.

Maa sijaitsee Silver Mountainissa ja on hyvää maata. 4 hyvää hirsihuonetta, suuri kellari, maitohuone sekä muita puurakennuksia, vapaa kaikista kiinnityksistä.

Myydään HALVALLA syystä kuin omistajan täytyy muuttaa pois paikkakunnalta.

Lähempiä tietoja saa

Työkansan konttoorissa.

SUOMALAINEN KAUPPA

—ja—

LEIPURILIIKE.

Leivoksia vähittäin ja tukuttain.

Kirjoittakaa osotteella:

FRED KESTILÄ,

Box 142. Cobalt, Ont.

World Baggage & Dray Co.

(Mailman matkatavarain ja pakassikuletus yhtiö.)

226 Arthur St.

Konttori puhelin 344

Asunto puhelin 826

Kalastajat ja metsästäjät

Jos haluat saada kantamuksen kaloja joka kerta kun käyt kalasamassa, tai jos haluat ketut sudet, karhut y.m. metsän eläv'' käyvän rautoihisi kilvalla, niin lahetä minulle $1.00 kirjeessä, niin saat kirjan, jossa on ohjeet, sekä vielä pariinkymmentä mainiota neuvoa ja ammattisalaisuutta, jolla voi tehdä 5—10 dollariin päivässä sivutöinäsi. Tarkempia tietoja saat kysymällä selityskirjettäni.

H.,

Box 300. Chester, Mass.

The Thunder Bay Store Co.

Fort William, — — — Simpson ja Robertson katujen kulmassa.



Arvokas Lääketieteellinen Teos.

Harvoin, tai oikeastaan emme milloinkaan voi saada käsiimme teosta, josta voisi olla niin paljon käytännöllistä hyötyä kuin kuuluisan spesialistin **Tri E. B. Foote'n** teoksesta **''Kotilääkäri''**, jota nyt tarjoamme kaikkien tiedonhaluisten suomalaisten tutkittavaksi.

Teos käsittelee **luonnon salaisuuksia, ihmisruumiin rakennetta ja elämän todellista tarkoitusta. Luotettavia neuvoja aviopuolison valitsemisessa, terveiden ja reippaiden lapsien saamisessa, korkean ijän ja onnellisen vanhuuden saavuttamisessa,** sanalla sanoen, **teos käsittelee kaikkia aineita,** ja on se täynnä huvittavaa mutta samalla hyödyllistä ja opettavaa lukemista. Teos on kansan kieleen kirjoitettu, eikä niinkuin tavallisesti lääketieteelliset teokset tapaavat olla, täynnä latinalaisia lääkenimityksiä ja vaikeatajuisia termejä. Kalkille kirjassa löytyville latinalaisille nimityksille on hankittu suomennos.

Kotilääkäri

Tätä arvokasta kirjaa on myyty **yli miljoonan kappaletta eri kielillä** ja jokainen, joka on lukenut sen, ylistää sitä mitä innostuneimmin sanoin. Suomenkielelläkin on tämä jo **3:s painos.**

Toinen puoli ihmisen elämää kuluu terveyden tuhlaamisessa ja toinen puoli koettaessaan saavuttaa menetettyä terveyttä takaisin. Tutkiessaan kirjaa **''Kotilääkäri''** alusta loppuun, oppii jokainen viettämään oikeata elämää ja säilyttämään terveytensä eheänä. Jokainen haluaa itsellensä tietoja, ja paras kaikista tiedoista on tietoisuus omasta ruumiinrakenteestaan. Pienemmät puuttuvaisuudet ja hairahdukset voi jokainen itse korjata, tuntemalla oman ruumiinrakennuksensa, tarvitsematta joka pienimmässä tapauksessa juosta lääkärin luokse. Lukekaa sentakia tämä kirja.

Alennus-lippu

Dept. I.

Tämä lippu säästää 50 s.

Tietämättömyys, paheet, ajattelemattomuus y. m. turmelevat lukemattomia henkilöitä jo nuorena ja ovat useasti syynä ennenaikaiseen kuolemaan. Tieto oikeasta elämisen tavasta sekä oman ruumiinsa tarkka tunteminen voi useimmissa tapauksissa pelastaa ihmisen.

Kotilääkäri

jota nyt tarjoamme jokaisen taraan tutkinnon alaiseksi, sisältää 928 sivua ja yli 350 kuvaa, joista noin 80 on värillistä, sekä 8 loistokuvaa. Kirjaan sisältyy myöskin 140 reseptiä kotilääkitystä varten. Se on hyvälle paperille painettu sekä sidottu sieviin vaatekansiin, ja on saatavana tuolla alhaisella hinnalla, $1.50.

ERIKOISTARJOUS. Kun lähetätte meille **$1** ja ilmoituksessa olevan alennuslipun, niin kirja lähetetään teille ekspressin välityksellä. Ilmoittakaa ekspressikonttorinne osoite. Jos te haluatte kirjan postissa lähetettynä, niin ilmoittakaa postikonttorin tai asuntonne osoite sekä liittäkää kirjeeseen 20 s. postikulujen suorittamiseksi, sillä teos on hyvin suuri.

Kirjakauppiaat ja asioitsijat, huom.! Kirja on saatavissa suomen, englannin, ruotsin, saksan ja espanjan kielillä. Asiamiehiä halutaan.

Jos ei kirja tyydytä teitä, niin saatte rahanne takaisin.

MURRAY HILL PUBL. CO., 129 E. 28th STREET, NEW YORK.

Ainoa suomalainen JALKINELIIKE.

Kaikenlaista jalkinealaan kuuluvaa työtä otan tehdäkseni, kuten sypäksien, aivan vanhanmaan mallin mukaan.

Vanhain korjauksia tehdään hyvin ja huolella.

M. SAVO

112 S. Cumberland St. — — — — Port Arthur,, Ont.

KULUTTAJAT HUOMATKAA!

Ruoka tarpeenno voitte ostaa mukavammin ja edullisemmin Sudburystä. Katsoen siihen, että asumme suomalaisen **asutuksen keskustassa,** joten voimme palvella koko kupari- ja nikkeli-alueen **suomalaisia ostajia.**

Myöskin virvoitusjuomanne voitte aina saada meiltä puhtaana ja hyvänmakuisena. Vesi on puhdistettu uusimmanaikuisilla koneilla. Pikainen toiminta taataan.

Tikettiä Suomeen ja Suomesta tänne kaikille linjoille myydään.

Finnis Grocery & Bottling Vorks Co.

P. O Box 85, Sudbury, Ont. Telefone 532

Scandinavian Merchant Tailor Co.

Valmisaa kohtuhinnoilla hyvin sopivia pukuja parhaista englantilaisista kankaista.

Vanhoja puhdistetaan ja prässätään.

Naisten palttoja tehdään.

UNION LIIKE

H. LAINE, O. E. ANDERSON & J. RASTAS.

Phone 1185 -- 129 Simpson street,

FORT WILLIAM, - - - - - ONT., CANADA.

S. W. RAY JARVIS

RAY, STREET & Co-

PERUSTETTU 1884.

PANKKIIRIT

PORT ARTHUR FORT WILLIAM

5 % korkoa maksetaan säästöistä meidän säästöpankkiosastossamme, kun panette säästöön vähintäin $1,00.

Me lainaamme rahaa, jos tahdotte rakentaa eli ostaa kodin.

Me vakuutamme rakennuksia, huonekaluja, vaatteita, arvoesineitä, j. n. e. tulipaloa vastaan.

Me voimme vakuuttaa teidät tapaturman varalta.

Meillä on suuri joukko huoneita ja lotteja Port Arthurissa ja Fort Williamissa myytävänä sekä vuokrattavana.

Pilettiä parhaimmille linjoille kaikkiin Suomen satamiin myydään halvimmilla hinnoil Myöskin rahaosotteita jotka lankeevat maksettaviksi postikonttoreista, myydään kaikki m [illegible]

ISO SAUNA.

Jo stahdotte saada hyvän ja muuten kunnollisen kylvyn, niin käyttäkää International Bath Co. uutta kylpylaitosta, se on ehdottomasti paras ja huokein. Auki joka päivä klo 2—12.

Silloin kun te tarvitsette virvoitusjuomia, niin käyttäkää ainoastaan International Bottling Co. valmisteita, ne on valmistettu puhtaista aineista ja sen tähden ne ovat parhaat juomat näissä kaupungeissa. Hinta 60c. kori.

INTERNATIONAL BATH CO., LTD.,

Algoma St. 146. Phone 823. Port Arthur

Me näytämme suuren valikoiman miesten pukuja, kaikkea kokoa 36—44 välillä, yhd. ja kahd. nappirivillä varustettuja pukuja, kauniita malleja. Pukumme ovat tehdyt kaikenlaisista aineista, niinkuin mustasta ja sinisestä sirsista, ricunas, tweeri tai mistä vaan Te haluatte, ilman koristettuja kalvosimia ja taskuja eli niiden kanssa. Kaikki puvut ovat hyvää tekoa, sopivat hyvin, parhaita työmiehiä on käytetty niiden valmistukseen ja takaamme joka puvun, että se tyydyttää tai muussa tapauksessa annamme rahanne takaisin. Nämät eivät ole vanhaa malia, vaan uusia tavaroita. Ainoa syy miksi myymme niitä niin halvalla, on se, että varastomme on liika täytetty ja meidän on pakko myydä niitä Jos ette voi löytää sopivaa ikkunassa, niin pistäytykää katsomassa. Uskomme varmasti, että voimme tyydyttää Teitä, sillä meillä on enemmän sisällä. Jokainen myydään muuten 15—20 dollariin saakka. Ajatelkaa kuinka paljon voitte säästää.

W. F. FORTUNE.

THE FIT-RITE STORE.

Puhelin 11. 66—68—70 Cumberland katu.

SUOMALINEN

TUPAKKA

ja

MAKEISKAUPPA

J. Hanson & K. Vaitti.

245½ Hastings st E.

Vancouver, B. C.

UUSI — —
PALLOHUONE

Hyvät uudet pöydät

Saatavana tupakkaa ja virvoitusjuomia.

Entisessä O. Aarnion kahvilassa Bay St. 270

Jackson & Ahlbom

Kiinteimistöjä myydään,

Lainoja hankitaan

Palo- henki- ja tapaturmavakuutuksia toimitetaan.

R. SMEDBERG & CO

318 Bay St. Telef. 349

D. Myöhänen

PARTURIN LIIKE

281 Bay Str.

Suomalaisten kesken hyväksi tunnettu kunnollisen työnsä takia

HUOM.! Partaveitsiä terotetaan

YLEISÖLLE!

SUOMALAINEN SEKATAVARAKAUPPA.

Omistaja

THOMAS FRANSSI,

Box 236

COPPER CLIFF, ONT.

Cobaltilaiset

HUOMATKAA!

Kun tunnette kurkkuanne kuivaavan tai kun haluatte itseänne virvoittaa hyvillä, maukkailla ja täysin terveellisillä juomilla, niin kääntykää silloin meidän puoleemme. Meiltä saatte parhaat virvokejuomat Cobaltissa.

Virtanen & Wigren Bottling Works,

Posti osote: Lbox 620, Cobalt,Ont.

HIEROJA.

Otan vastaan sairaita perheissä ja kotonani.

Helsingissä tutkinnon suorittanut.

Mrs. T. Löfqvist,

109 Secord str.

Kolia ja Puita.

Parasta lajia ajan halvimmilla hinnoilla saatte aina meiltä. Nopea lähetys.

Thunder Bay Lumbe. Co.

The Gaiety Theatre.

Te aina olette tervetullut meidän näytännöihin.

Tulkaa kuulemaan parhainta musiikkia ja katsomaan hienoja liikkuvia kuvia, kuin myöskin kuulemaan kuvin selitettyjä lauluja.

Ohjelma vaihtuu täydellisesti joka päivä.

Sisäänpääsymaksu 10 cent.

Kunnioittaen

THE GAIETY THEATRE.

Parhain lääke

mitä ruumiinne kaipaa on suomalainen sauna.

Vastaanotto tapahtuu joka keskiviikko, perjantai ja lauantai, iltapäivällä.

Alusvaatteita pestään.

J. A. PAJUNEN.

Robertson katu 229 Fort William

Talo myytävänä

81 Pine Streetin varrella

PORT ARTHURISSA.

Lähempiä tietoja saa omistajalta 151 Albert St. (19)

Nyt 30 päivän ajan sahaan

puunne halvalla ainoastaan 50c 1 leikkuusta, 65c 2 leikkuusta ja 80c 3 leikkuusta cordilta.

(19) **Phone 968**

- Fort Williamin sosialistiosaston -

RAVINTOLA

Vastapäätä Haalia.

ON PARHAIN RAVINTOLA TÄSSÄ KAUPUNGISSA.

RUOKA-AJAT:

AAMIAINEN	5.30—8.00
PÄIVÄLLINEN	11.30—1.30
ILLALLINEN	5.30—8.30

KAHVIA, TEETÄ JA VIRVOITUSJUOMIA SAATAVANA KAIKKINA AIKOINA RAVINTOLAN AUKIOLLESSA. :: :: ::

MAUKKAIMMAT RUUAT JA PARHAIN KOHTELU.

S. S. O. RESTAURANT, 208 Robertson st.

Sosialistiosaston Ravintola

Temppelin alakerrassa

on paras ja huokein ravintola tässä kaupungissa.

Ruokaa, kahvia ja teetä tarjoillaan ravintolassa kaikkina aikoina ravintolan aukiollessa.

Parhain ja huokein paikka käydä ruokailemassa.

Sopivin paikka nuorille ja vanhoille istua iltaa ja ryypätä kuppi kuumaa.

314 Bay St. S. S. O. RESTAURANT 314 Bay St.

KUINKA TE VOITTE PITÄÄ

teidän hivuksenne vapaana kehnästä.

Parisian Sage poistaa kõhnän tai raha takaisin.

Parisian Sage

tekee hivukset välähteleväksi tai jos ei niin rahat takaisin.

Viehättävää ja virkistävää hivusvoidetta.

Ihmiset jotka tahtovat suojella hivuksiaan voivat saada hyödyllisen ohjeen seuraavasta.

Pidä oma hiusharjasi ja kampasi.

Älä koskaan käytä yleisillä paikoilla olevia hivusharjoja tai kampoja, sillä ne useasti on saastutettu kehnän siemenillä.

Pese hivuksesi kerran vuorokaudessa saippuan ja lämpimän veden kanssa, johon myös tulee olla sekoitettuna ainetta joka hävittää taudin siemenet.

Pese hivuksesi kerran viikossa puhtaan saippuan ja veden kanssa.

Käytä **Parisian Sage** jokapäivä hieromalla hivusten juuret.

Parisian Sage varmasti hävittää kehnän siemenet tai jos ei niin raha takaisin.

Parisian Sage antaa eloa ja kauneutta lakastuneille hivuksille — eli raha takaisin. Hinta 50c.

Saatavissa kaikissa rohtoloissa Canadassa.

T:RI K. V. ARMINEN,
326—329 New Jersey Bldg., Duluth, Minn.
(T:ri Jaçkola-vainajan offiisi.)
Ottaa vastaan sairaita kello 9—11, 1—3 ja 7—8.

Hammaslääkäri
W. T. McGORMAN
ottaa vastaan sairaita kello 9—6.
Room 1 Mooring Block
Cumberland St.
Port Arthur.

NEPIGON
UUSI APTEFKKI
Kaikkia apteekkialalle kuuluvia tavaroita sekä täydellinen varasto kaikenlaisia Kalevan apteekin suomalaisia kotilääkkeitä aina saatavana.

Fort William.
— Tuoretta lohta ja siikaa joka viikko saatavana. — Albin Heino, 1001 Victoria str. (20)

R. N. PARKHURST,
Eläinlääkäri.
HEVOSIA JA LEHMIÄ HOIDETAAN.
Offisit:
McEachern Apteekissa,
Port Arthurisa.—Phone 384.
Gillespics Apteekissa,
Fort Williamissa. Phone 129.

Ruumisarkkuliike.
79 Pine St.
Olemme avanneet ruumisarkkutehtaan ja valmistamme ruumisarkkuja sekä Euroopan, että tämän maan mallin mukaan
Huom.! Työ tehdään siroa ja hinnat halvat $6.00—$50.00.
VAHER & NIETH CO.

Kolia!

Me välitämme ainoastaan parasta kolia kaupungissa; tehkää tilauksenne telefonilla No. 85, ja kysykää ‚Lehigh Valleyn' kovaa kolia. Se on parasta mitä saadaan Amerikan kaivonnoista. :: :: ::

Louis Walsh Coal Co.
Phone 85 ja 1134.

NIMEN MUUTOS.

Nimeni joka on tähän asti ollut Hilja Itkonen on tästä lähtien **Hilja Railo,**
Port Arthur, Ont., helmik. 26 p. v. 1912. (19)

1912

Lukekaa Tarkasti

Luokkataistelijan Asevarasto

Jokaiselle sosialistille välttämätön tietokirja puhuessa, luennoidessa ja jokapäiväisessä keskustelussa ja väittelyssä.

Haluatteko kirjan, joka sisältää sellaisten miesten yhteiset tiedot kuin Berger, Debs, Hunter, Russell, Hillquit, Spargo, Simons ja satojen muiden, jotka ovat vuosia läheisesti tutkineet sosialistista liikettä?

Haluatteko kirjan, joka sisältää vastukset melkein kaikkiin niihin kysymyksiin, joita Appeal to Reasonin 500,000 käsittävän lukijakunnan keskuudesta on vuosien kuluessa lehden toimitukselle tehty.

Haluatteko tällaisen kirjan sellaisessa koossa, että voitte sen helposti kuljettaa liivinne taskussa valmiina käytettäväksi millä hetkellä hyvänsä?

Sellainen kirja tulee olemaan **Luokkataistelijan Asevarasto.** Ensimäinen engl. kielinen painos julkaistiin kolme vuotta sitte. Nyttemmin Työmiehen kustannuksella suomenkielisenä ilmestyvä asevarasto on suomennos 14:sta engl. kielisestä painoksesta. Jokainen uusi painos on tarkistettu ja laajennettu, joten se nyt on täydellinen, voi sanoa. Engl. kielisessä asussaan käsittää se 144 sivua, mutta suomenkieliseen asevarastoon lisätään vielä erityisesti siirtolaistyöväestölle tarpeellisia tietoja, joten sen koko tulee olemaan noin 300 sivua pientä painosta.

Se sisältää 1910 sensaksesta tilastotietoja, joita ihan hiljan on julkaistu, m. m. taulnja, jotka osottavat työläisille maksettujen palkkojen suhteen ja myöskin teollisuus kapitalisti saamat liikevoitot. Nämä tiedot yksin ovat jokaiselle sosialistille mitä tärkeimmät harjottaessaan sosialis'ista agitatsioni. ja kasvatustyötä.

Lisäyksenä suomennokseen Arsenal of Facts kirjasesta tulee **Luokkataistelijan Asevarasto** sisältämään koko maailman kartaston seuraavissa kahdeksassa osassa:

1. Pohjois- ja Etelä-Amerika.
2. Yhdysvallat (läntiset valtiot).
3. Yhdysvallat (itäiset valtiot).
4. Tyynenmeren kartasto (Australia y. m.).
5. Filippiinit ja Hawain saaristo.
6. Cuba, Porto Rico ja Panaman kanava.
7. Europa, Aasia ja Afrika.
8. Alaska.

Toinen huomattava seikka tulee **Asevarastossa** olemaan ehdinnän käytettyjen vieraskielisten sanojen selityshetkeä, joka on erittäin hyödyllinen olemassa jokaisen sosialistin liivintaskussa aina, sillä sosialistisessa ja taloustieteellisessä kirjallisuudessa käytetään paljon sellaisia tieteellisiä sanoja, joiden merkitystä tavallisilla työläisen tiedoilla varustetut henkilöt eivät monetkaan käsitä.

Saadaksenne tämän kirjan, on teidän myytävä neljä **Työmiehen** tilauskorttia, joista kukin kortti maksaa dollarin ja voidaan niitä käyttää seuraavasti: 1) kullakin kortilla saa kolme kuukautta Työmiestä joko uutena tilauksena tai uudistuksena. 2) Kahdella dollarin kortilla voi tilata Työmiestä tai uudistaa entisen tilauksensa puoleksi vuodeksi. 3) Yhden henkilön käyttäessä kaikkia neljää dollarin korttia lasketaan uusi tilaus tai entisen uudistus 14 kuukaudeksi.

Lähettäkää **neljä dollaria** viipymättä Työmiehen konttoriin, jolloin teille lähetetään tilauskortit sekä yksi kapaple LUOKKATAISTELIJAN ASEVARASTOA heti kun se painosta ilmestyy. Kortit ovat helpot myydä työläistoveerillenne sekä muille tuttavillenne.

Nämä ovat ainoat keinot, joilla Luokkataistelijan Asevarasto on saatavissa. Sitä ei myydä kenellekään muuten.

IRTI LEIKATTAVA.

Lähettäkää tämä lipyu osotteella: Työmies, Box B., Hancock, Mich.

Allekirjottanut haluaa **Luokkataistelijan Asevaraston v. 1912,** jonka saamiseksi lähettäkää 4 Työmiehen tilauskorttia. Korteista seuraa suorituksena $4.00.

Lukekaa Ilmoitus!

Nimi .....
Osote .....

Työmies, Box B. Hancock, Mich

CHARLEY SIPPOLAN

- - - **UUSI SUOMALAINEN LEIPURILIIKE** - - -
THE FINNISH BAKERY COMPANY

RUOKA-AJAT:

AAMIAINEN ..... 5.30—8.00
PÄIVÄLLNIEN ..... 11.30—1.30
ILLALLINEN ..... 5.30—8.30
KAHVIA, TEETÄ JA VIRVOITUSJUOMIA SAATAVANA KAIKKINA AIKOINA RAVINTOLAN AUKIOLLESSA. :: :: ::

MAUKKAIMMAT RUUAT JA PARHAIN KOHTELU.

S. S. O. RESTAURANT, 208 Robertson st.

Sosialistiosaston Ravintola

Temppelin alakerrassa

on paras ja huokein ravintola tässä kaupungissa.

Ruokaa, kahvia ja teetä tarjoillaan ravintolassa kaikkina aikoina ravintolan aukiollessa.
Parhain ja huokein paikka käydä ruokailemassa.
Sopivin paikka nuorille ja vanhoille istua iltaa ja ryypätä kuppi kuumaa.

314 Bay St. S. S. O. RESTAURANT 314 Bay St.

Asevarasto

Jokaiselle sosialistille välttämätön tietokirja puhuessa, luennoidessa ja jokapäiväisessä keskustelussa ja väittelyssä.

Halusitteko kirjan, joka sisältää sellaisten miesten yhteiset tiedot kuin Berger, Debs, Hunter, Russell, Hillquit, Spargo, Simons ja satojen muiden, jotka ovat vuosia läheisesti tutkineet sosialistista liikettä?

Halusitteko kirjan, joka sisältää vastukset melkein kaikkiin niihin kysymyksiin, joita Appeal to Reasonin 500,000 käsittävän lukijakunnan keskuudesta on vuosien kuluessa lehden toimitukselle tehty.

Haluatteko tällaisen kirjan sellaisessa koossa, että voitte sen helposti kuljettaa liivinne taskussa valmiina käytettäväksi millä hetkellä hyvänsä?

Sellainen kirja tulee olemaan **Luokkataistelijan Asevarasto**. Ensimäinen engl. kielinen painos julkaistiin kolme vuotta sitte. Nyttemmin Työmiehen kustannuksella suomenkielisenä ilmestyvä asevarasto on suomennos 14:sta engl. kielisestä painoksesta. Jokainen uusi painos on tarkistettu ja laajennettu, joten se nyt on täydellinen, voi sanoa. Engl. kielisessä asussaan käsittää se 144 sivua, mutta suomenkieliseen asevarastoon lisätään vielä erityisesti siirtolaistyöväestölle tarpeellisia tietoja, joten sen koko tulee olemaan noin 300 sivua pientä painosta.

Se sisältää 1910 sensuksesta tilastotietoja, joita ihan hiljan on julkaistu, m. m. tauluja, jotka osottavat työläisille maksettujen palkkojen alenemuksen ja myöskin teollisuus-kapitalistien saamat liikevoitot. Nämä tiedot yksin ovat jokaiselle sosialistille mitä tärkeimmät harjoittaessaan sosialistista agitatsioni. ja kasvatustyötä.

Lisäyksenä suomennokseen Arsenal of Facts kirjasesta tulee **Luokkataistelijan Asevaras**; sisältämään koko maailman kartaston seuraavissa kahdeksassa osassa:

1. Pohjois- ja Etelä-Amerika.
2. Yhdysvallat (läntiset valtiot).
3. Yhdysvallat (itäiset valtiot).
4. Tyynenmeren kartasto (Australia y. m.).
5. Filippiinit ja Havain saaristo.
6. Cuba, Porto Rico ja Panaman kanava.
7. Europa, Aasia ja Afrika.
8. Alaska.

Toinen huomattava seikka tulee **Asevarastossa** olemaan enimmän käytettyjen vieraskielisten sanojen selitysluettelo, joka on erittäin hyödyllinen olemassa jokaisen sosialistin liivintaskussa aina, sillä sosialistisessa ja taloustieteellisessä kirjallisuudessa käytetään paljon sellaisa tieteellisiä sanoja, joiden merkitystä tavallisilla työläisen tiedoilla varustetut henkilöt eivät monetkaan käsitä.

Saadaksenne tämän kirjan, on teidän myytävä neljä **Työmiehen** tilauskorttia, joista kukin kortti maksaa dollarin ja voidaan niitä käyttää seuraavasti: 1) kullakin kortilla saa kolme kuukautta Työmiestä joko antena tilauksena tai uudistuksena. 2) Kahdella dollarin kortilla voi tilata Työmiestä tai uudistaa entisen tilauksensa puoleksi vuodeksi. 3) Yhden henkilön käyttäessä kaikkia neljää dollarin korttia lasketaan uusi tilaus tai entisen uudistus 14 kuukaudeksi.

Lähettäkää **neljä dollaria** viupymättä Työmiehen konttoriin, jolloin teille lähetetään tilauskortit sekä yksi kapaple LUOKKATAISTELIJAN ASEVARASTOA heti kun se painosta ilmestyy. Kortit ovat helpot myydä työläistovereillenne sekä muille tuttavillenne.

Nämä ovat ainoat keinot, joilla Luokkataistelijan Asevarasto on saatavissa. Sitä ei myydä kenellekään muuten.

IRTI LEIKATTAVA.

Lähettäkää tämä lipyu osotteella: Työmies, Box B.,
Hancock, Mich.

Allekirjottanut haluaa **Luokkataistelijan Asevaraston v. 1912,** jonka saamiseksi lähettäkää 4 Työmiehen tilauskorttia. Korteista seuraa suorituksena $4.00.

Lukekaa Ilmoitus!

Nimi .....
Osote .....
.....

Työmies, Box B. Hancock, Mich

KUINKA TE VOITTE PITÄÄ

teidän hivuksenne vapaana kehnästä.

Parisian Sage poistaa kühnän tai raha takaisin.

Parisian Sage
tekee hivukset välätteleväksi tai jos ei niin rahat takaisin.

Viehättävää ja virkistävää hivusvoidetta.

Ihmiset jotka tahtovat suojella hivuksiaan voivat saada hyödyllisen ohjeen seuraavasta.

Pidä oma hiusharjasi ja kampasi.

Älä koskaan käytä yleisillä paikoilla olevia hivusharjoja tai kampoja, sillä ne useasti on saastutettu kehnän siemenillä.

Pese hivuksesi kerran vuorokaudessa saippuan ja lämpimän veden kanssa, johon myös tulee olla sekoitettuna ainetta joka häivittää taudin siemenet.

Pese hivuksesi kerran viikossa puhtaan saippuan ja veden kanssa.

Käytä **Parisian Sage** jokapäivä hieromalla hivusten juuret.

Parisian Sage varmasti häivittää kehnän siemenet tai jos ei niin raha takaisin.

Parisian Sage antaa eloa ja kauneutta lakastuneille hivuksille — eli raha takaisin. Hinta 50c.

Saatavissa kaikissa rohtoloissa Canadassa.

T:RI K. V. ARMINEN,
326—329 New Jersey Bldg., Duluth, Minn.
(T:ri Jackola-vainajan offiisi.)
Ottaa vastaan sairaita
kello 9—11, 1—3 ja 7—8.

Hammaslääkäri
W. T. McGORMAN
ottaa vastaan sairaita kello 9—6.

Room 1 Mooring Block
Cumberland St.
Port Arthur.

NEPIGON
UUSI APTEFKKI

Kaikkia apteekkialalle kuuluvia tavaroita sekä täydellinen varasto kaikenlaisia Kalevan apteekin suomalaisia kotilääkkeitä aina saatavana.

Fort William.

— Tuoretta lohta ja siikaa joka viikko saatavana. — Albin Heino, 1001 Victoria str. (20)

R. N. PARKHURST,
Eläinlääkäri.
HEVOSIA JA LEHMIÄ HOIDETAAN.
Offisit:
McEachern Apteekissa,
Port Arthurisa.—Phone 384.
Gillespics Apteekissa,
Fort Williamissa. Phone 129.

Ruumisarkkuliike.

79 Pine St.

Olemme avanneet ruumisarkkutehtaan ja valmistamme ruumisarkkuja sekä Euroopan, että tämän maan mallin mukaan

Huom.! Työ tehdään siroa ja hinnat halvat $6.00—$50.00.

VAHER & NIETH CO.

Kolia!

Me välitämme ainoastaan parasta kolia kaupungissa; tehkää tilauksenne telefonilla No. 85, ja kysykää „Lehigh Valleyn" kovaa kolia. Se on parasta mitä saadaan Amerikan kaivonnoista. :: :: ::

Louis Walsh Coal Co.
Phone 85 ja 1134.

NIMEN MUUTOS.

Nimeni joka on tähän asti ollut Hilja Itkonen on tästä lähtien **Hilja Railo,**
Port Arthur, Ont., helmik. 26 p. v. 1912. (19)

Säästölle Rahanne

Ostamalla kevät- ja kesätavaranne meiltä, meillä on juuri saapunut suuri valikoima kaikkia miesten vaatetukseen kuuluvia tavaroita. Hinnat kohtuulliset.

D. ROSENTHAL

NEPIGON, (2 isoa puotia) Suomalaisia palvelee JOSEPH ANDERSON.

CHARLEY SIPPOLAN
PALLOHUONE
Pearl St., Erkkilän vieressä.
(Entinen Rajalan paikka).
HUOM.! Sikuretteja ja kaikenlaista tupakkaa, sekä virvokejuomia aina saatavana.

Tämä on se vuodenaikan jolloin äidit eniten saavat huolehtia lapsistansa yskän tähden, johon on kyllä syytä, sillä jokainen yskä osaltaan heikontaa keuhkojen toimintaa joka taas raivaa mahdollisuutta muille vaarallisemmille taudeille, jotka on tavallisesti yskästä seurauksena. Chamberlain yskänlääke on kuulua parantamaan ja on myös miellyttävää nauttia.

Myytävänä kaikissa rohtoloissa.

- - - UUSI SUOMALAINEN LEIPURILIIKE - - -
THE FINNISH BAKERY COMPANY
ELANTO
200 ROWAND STREET, —:— FORT WILLIAM, ONT.

On avattu palvelemaan suurta yleisöä kaikenlaisilla parhailla leipomotuotteilla. — Tilaukset linjoille y. m. suoritetaan huolella ja joutuin. — Sulkeudumme suosioonne.

The Finnish Bakery Co.
Phone 1179

UUSI LEIPURILIIKE.

Olen avannut leipuriliikkeen Nipigossa, Ont., John Salon talossa ja on siinä aina saatavana kaikenlaisia leivoksia, sekä kuivaa leipää ja korppuja.

HUGO KARENIUS

Osoite on:
Box 15 — — — — — Nepigon, Ont

TYOKANSA,

Ilmestyy joka tistaina ja perjantaina 8-sivuisena. Port Arthurissa Ont., Canadassa.
Toimitus ja konttori Bay katu No 314 Puhelin 402.

Toimittajat:
J. W. Kananste, Vastaava.
Yrjö Mäkelä, M. Hahl.

John Oravainen
Taloudenhoit. — Manager.

TILAUSHINNAT:

Canadaan:

1 vuosikerta	$2.50
½ vuosikert.	1.25
3 kuukautta	.75

Yhdysvaltoihin ja Suomeen:

1 vuosikerta	$3.00
½ vuosikert.	1.50
3 kuukautta	.75

Ilmoitushinnat: 25 senttiä palstatuumalta. Kuukausi- ja vuosi-ilmoituksista tuntuva alennus. Ilmoituksia uutisten muodossa 10c. riviltä. -:- Ilmoituksista etusivulla 50 prosentin korotus

Kaikki tilaukset, ilmoitukset sekä lehteen aijotut kirjoitukset ovat lähetettävät osoitteella: TYÖKANSA, Box 516, Bort Arthur, Ont., Canada.

Nimen muutos ilmoitukset maksaa $1.00 kerta ja 2 kertaa $1.50. — Avioliittoilmoitukset $1.00 kerta, $1.50 2 kert. (etusivulla $1.50, 2 kert. $2.00). — Syntymäilmotukset 50c. kerta, 75c. 2 kertaa. — Kuolon ilmotukset $1.00 kerta, $1.50 2 kertaa.

Työkansa (The Workpeople)

Published every Tuesday and Friday in Port Arthur, Ont. Canada by The Finnish Publishing Co., Ltd.
Office Bay St. no. 314. Phone 402.

Advertising rates 25c. per inch each asertion.

Extended the statutory postal privileges the 17th Dec. 1907 at the Post Office Port Arthur, Ont. Canada

UNION LABEL PORT ARTHUR

— Sosialismi hävittää rikoksiin johtavat syyt.

— Vuotena 1910 kuoli Ranskassa 564 miljonäärii. Jos sitä menoa kestäisi useampia vuosia, tulisi pian pula, mistä saada kuolevilla miljoneerecille perijöitä.

— Schwarzburg-Rudolstad'in (Saksassa) „maapäiville" on valittu sosialistit puheenjohtaja ja varapuheenjohtaja. Mainitun maakunnan „maapäivillä" on 16 edustajaa, joista on 9 sosialistia, 4 vapaamielistä ja 3 hallituspuolueilaista.

— Ainoastaan sosialismi voipi poistaa prostitutsionin. Sosialismi antaa jokaiselle naiselle „kunniallisia tuloja" niin paljon ettei heidän tarvitse myydä ruumistansa elämisen ehtona. Sosialismi antaa jokaiselle miehelle tuloja niin paljon, että he voivat rakentaa avioliiton mahdollisimman aikaseen.

— Eräs lontoolainen lehti kirjoittaa pitkän artikkelin kysymyksestä „olemmeko menettäneet kykymme nauraa?" — Tosiaankin, kapitalistinen järjestelmä on vienyt meiltä naurukyvyn, mutta sen sijaan on kehittynyt erinomainen kiroilemiskyky, itku- ja valituskyky.

ansa. Emme mekään oikeen ymmärrä miksi Työmiehessä täydyttiin menetellä tuon jokaiselle välttämättömäksi kehutun kirjasen suhteen tuolla tavalla, että henkilön täytyy lähettää vähintään neljä dollaria Työmiehen liikkeelle ennenkuin saapi „Asevaraston". Selitettiinpä asiaa miten tahansa, aina jääpi lopputulokseksi, että kirjasesta ei tule mitään „luokkataistelijain asevarastoa" noilla ehdoilla, vaan jääpi se etupäässä Työmiehen asiamiesten asevarastoksi. Ja sehän on suuri vahinko, jos kerran kirjanen on puoleksikaan niin hyvä kuin sitä on kehuttu. Työmiehen olisi pitänyt panna tekeleelle kyllikki korkea hinta, jolla sitä sitte olisi jokainen saanut, eikä ryhtyä aivan tavallisen pikku kirjasen kanssa keinotteluun ikäänkuin jollakin suurella loistoteoksella. Sanomme „Asevaraston" levityssuunnitelmaa huonoksi liikeyritykseksi Työmiehelle.

ASUTUSKUUME.

Ontarion hallitus on ehdottanut maakuntaparlamentille, että parlamentti myöntäisi viisi miljoonaa dollaria Ontarion asuttamiseksi.

Tuo raha tulisi käytettäväksi etupäässä siirtolaisten värväämiseen ja mahdollisesti käytettäisiin joku osa hallitukselle mieleisen uutisasukkaiden avustamiseksi.

Jos hallituksen ehdotus menee läpi, alkaa Ontarioon tulvata uutisasukkaita ennen kuulumattomissa laumoissa. Ontarion korvet tulevat asutuiksi ja kapitalistinen kehitys rientää jättiläisaskelin päämäärärinsä: mahdollisimman lapjaan riistämiseen. Kapitalistinen riistäminen ja ainoastaan yksin se on vaikuttimena Canadan asutuskysymyksessäkin. Vaikka tämä maa olisi luonnonrik kauksiltansa kuinka runsas, jos tänne ei saada siirtymään ihmisellistä työvoimaa kapitalistien riistosuunnitelmat eivät toteudu.

Canadalainen kapitalismi, kehit työkensä: päästäksensä yhä suurempiin voitto-osinkoihin ei tarvitse ainoastaan tavallisia palkkatyöläisiä, vaan myöskin maanviljelijöitä, suhteellisesti palkkatyöläisten kanssa Maanviljelys lisää teollisuutta ja sitä tietä antaa tilaisuuden uusien pääomien sioittamiselle. Toiselta puolen kapitalismi tarvitsee maanviljelijöitä pitääksensä palkat mahdollisimman alhaalla. Koska palkoilla on taipumus seurata elämänkustannuksia, seuraa siitä, että mitä nopeammin maanviljelys edistyy sen suurempi mahdollisuus elintarpeilla on aleta hinnoissa ja pysyä alhaisissa hinnoissa.

MUSTAKAAPUSTEN VALTA CANADASSA.

Tarkastellessamme Canadan pappien menkuja ja heidän tunget telemistansa vaikuttamaan ja toisinaan suorastaan poliisimaisesti määräilemään asioissa, jotka eivät kuulu heille, tulee ajatelleeksi olevansa jossakin paavilaisessa kirkkovaltiossa.

Vaikka Canadassa ei ole mitään valtiokirkkoa ja uskonnon opetus kouluissa on latissa kielletty, niin siitä huolimatta papit käyvät täällä päivä päivältä röyhkeämmiksi ja yhä enemmän vaativiksi. Nyt viimeaikoina tuo pappien asioihin sekaantuminen on jo mennyt niin pitkälle, että huhlisi sen hiukan nostattavan uskolaisten canadalaistenkin „vanhaa aatamia". Papit pyrkivät nykyään — kaiketi konservatiivisen hallituksen turvissa — määräilemään mitä ihmiset saavat tässä

Canadan kuparikomppania turvautuu pinkertoneihin.

Kun Canadian Copper Company „vapaaehtoisesti" julisti kaivoksissansa kahdeksan tunnin työvuoron ensimäisestä päivästä viimekuuta, ilmettelivät työläiset: mistä sellainen armo ja jalomielisyys johtuu. Nöyrimmät työläiset tietysti riemastuivat ikihyviksi ja ylistivät komppannian oikeamielisyyttä — kuinka se aina on katsonut rehellisten työläistensä parasta jnp.

Mikä sitte aiheutti kuparikomppanian menettelyyn?

Työläisten tyytymättömyys.

Kuparikomppanian työmailla ovat suomalaiset merkitsevänä joukkona. Jo nelisen vuotta on harjoitettu varsinaista sosialistista agitatsionia kuparikomppanian suomalaisten työläisten keskuudessa. Suomalaisille on tällä ajalla jo useastikin ehditty selittää, kuinka heidän on välttämättömästi järjestyttävä jos haluavat pieniäkään parannuksia saavuttaa. Ja huolimatta siitä, että Copper Cliffissä ja sen ympäristöillä on ollut toisella puolella vankanlainen vanhoillisuus vastustamassa suomalaisten työläisten heräämistä, tuo agitatsioni, niin vähäistä kuin se itsesiassa on ollutkin, on vaikuttanut kuitenkin niin paljon että enemmistön suomalaisista voipi sanoa jotenkuten tyytymättömiksi työläisiksi. Ja eikähän tuo tyytymättömyyden leveneminen ole supistunut yksinomaan suomalaisiin. Englanninkielisissä kupa rikomppanian työläisissä on useampia kymmeniä, jotka ovat jo vuosikausia lukeneet Appeal to Reasonia ja joitakin muitakin sosialistisia lehtiä.

Sosialistinen agitatsioni ja sen synnyttämä herätys ei ole ollut tuntematonta kuparikomppanian herroille. päinvastoin. He ovat pitäneet asiainkulusta niin tarkkaa lukua, että ovat tienneet jokaisen tilaisuuden missä agitatsionia on harjoitettu. tunteneet jokaisen puhujan nimeltään ja vieläpä menneet niinkin pitkälle, että muun muassa käännättivät eräällä pappikätyrillä englannin kielelle allekirjoittaneen agitatsionikirjasen „Kirottu kurjuus", jossa hieman ruoskittiin kuparikomppanianki. Kuparikomppanian herrat olivat siis tarkoin selvillä asemasta. He tiesivät ettei ota pitkältä kun tyytymättömyys paisuu niin laajaksi, että työväestö itse ryhtyy toimenpiteisiin asemansa parantamiseksi. Ja siitä seurasi herrojen kaukonä köisyys. He katsoivat paremmaksi — ja seluttakoon rehellisesti heil le ansioksi — tehdä pikku myönnytys ennenkuin selän takana murina kehittyy julkiseksi joukkovaatimukseksi. Mutta he eivät tietystikään tahtoneet tehdä „hyvää työtänsä" aivan noin vain, suunnittelematta eteenpäin, siltä varalta jos työläisten tyytymättömyyttä ei saataisikaan tyynnytetyä kahdeksan tunnin työvuorolla, jos työläiset vielä sittekin kuuntelisivat „kiihoitusta" ja ryhtyisivät Lännen Kaivosmiesliiton „sisälle tuomiseen" — jota kuparikomppannia kovimmin pelkää — niin siltä varalta kuparikomppanian herrat

turvautuivat pinkertoneihin.

Saadaksensa kelvilla jokaisen tyytymättömyyden lietsojan, antaaksensa heille ajoissa lähtöpassi.

Kuparikomppanian työläisistä riippuu antavatko he noiden työvaatteisiin pukeutuneiden pinkertonien vahingoittaa itseänsä. Ennen saatujen kokemusten mukaan ei kannata lähteä itseänsä turvaamaan urkkijoilta siten, että koettaisiin poistaa urkkijat, sillä sellainen ei näytä onnistuvan tämän ihanan järjestelmän aikana. Kun urkkijan toimesta saa niinkin hyvästi kuin tiedän kuparikomppanian salapoliisien saavan (seitsemän-kahdeksan dollaria päivältä) on tuohon toimeen halukkaita, olkoonpa kyssymys mistä kansallisuudesta tahansa. Tehoisampi keino pinkertonilaisuntta vastaan on yhä „julkeampi" julkisuus.

Kun kuparikomppanian työläiset nyt tietävät että heidän puheitansa ja tekojansa muuskitaan ja vartioidaan, heidän on ryhdyttävä julkiseen agitatsioniin Lännen Kaivosmiesten Liiton kuparikomppaniaa oliueelle saattamiseksi ja yleensä on järjestämistä tarkoittava agitatsioni tehtävä niin julkeaksi kuin mahdollista. On ruvettava aivan arkailematta esittämään kaikki ne vaatimukset joita työläisillä on. Silloin pinkertonien työ jääpi helpelmättömäksi ja kuparikomppanian herrat tulevat huomaamaan laskeneensa väärin, toivoessansa poliisikäyntyriensä avulla tukahdut tavansa työläistensä järjestymisen alkeet. Julkisuus on paras ase pinkertonilaisuntta vastaan.

Suomalaiset työläiset kuparikomppanian alueella, tehkää komppanian herroille tiettävästi, ettei ainakaan suomalaisten järjestymistä ehkäistä salapoliisivehkeillyllä.

M. Hahl.

Oikeuskäsitteiden ero.

Paljon on sellaisiakin asioita, joita ei voi tarkalleen määritellä siten ,että niistä voisi sanoa tuo tai tuo mielipide on oikea. Mutta meidän työläisten ei tarvitsekaan varustautua vastaamaan sellaisten kysymysten oikeudellisuudesta, vaan voimme ne täydellä syyllä jättää niiden ratkaistavaksi, jotka muodostavat oikeuskäsitteensä jostain muualta eikä niistä ilmioistä ja suhteista, joissa koko luomakunta taistelee keskenänsä olemassaolonsa taistelua, joka taistelu tuo meille lakkaamatta uusia ja taas uusia oikeuskäsitteitä, kestäen joku oikeuskäsite oikeana vaan oman historiallisen aikansa siksi ,että sen tilalle tulee uusi ja parempi. Me taistelemme usiasti näitä tällaisiä oikeuskäsitteitä joko myöten tai vastaan, tietämättä syytä siihen, miksikä me niin teemme. Todistetvasti on tänä päivänäkin vielä paljon sellaisia työläisiä, jotka omaavat heidän edullleen, jokatapauksessa vahingollisen oikeuskäsitteen, vieläpä uhraavat sen säilymiselle kaiken taistelukykyn sä, joka taistelukyky käytettynä heidän etujansa vastaavan oikeuskäsitteen edistämiseksi, lähentäisi samalla heidän elämänsä mahdollisuuksia, jota he edellistäkin kannattaen salaisesti toivovat. Tällainen oikeuskäsitteiden ristiriitaisuus nykyjään ilmenee huomattavimmin yhteiskunta tadoudellisessa elämässä. Tuotannon jaossa, joka myöskin aikaan vat niihin niinkuin hukkuva tarttuu oljenkorteen, löytämättä kuitenkaan niistä kummastakaan varsinaista pelastusta heidän asemaansa. Toinen näistä oikeuskäsitteistä on sellainen, että se pitää oikeana sitä tuotannon jakotapaa, joka on nykyjään käytännössä kaikissa kapitalistisissa maissa, ja jossa jaossa varsinaisen työntekijän, tuottajan, osalle tulee niin kutsuttu työpalkka ja joka työpalkka aina on vaan niin korkea, kuinka korkea hinta sillä on työvoimamarkkinoilla, eikä se enään koskaan nouse niin korkealle ,että se vastaisi täydellisesti työläisen elämän vaatimuksia. Jos ette tätä usko, niin kysykää naapureiltanne, se aina vaan tulee olemaan niin suuri kuin sen hinta on marketissa. Mikä oikeastaan on tuo työpalkka? Se on pieni murto-osa tuotannosta, mutta kuitenkin sellainen murto-osa, jonka lohkasemisesta riippuu määräämisvallan siirtyminen sille, joka saa suuremman osan. Kun työläinen on saanut tuon murto-osansa, niin on hän samalla myynyt sanavaltansa muiden jälellejääneiden murto-osien käytös tä niille, jotka työvoimamarkkinoilla ostivat hänen työvoimansa määrätystä kauppahinnasta. Siis suora kauppa ja sitäpaitsi vapaakauppaspopimus. Eihän siihen pitäisi olla kenelläkään mitään sanomista, sanoo vallassa oleva oikeuskäsite, ja niinhän se on näyttänyt olevan ,koska työläinenkin on saanut tuotannosta osansa, niin on hän ollut tyytyväinen. Vaikka työpalkankin suhde elämän tarpeisiin on ollut määräämätöin, eikä se suinkaan saata aina olla sama määrätty osa tuotannosta, vaikka työvoiman hinta nousee puolella, niin ei työläisen osan tuotannosta tarvitse sillä suurentua. Se saattaa useammassa tapauksessa itse asiassa pienentyäkin, lisäten ainoastaan jakajan murto-osien suurnutta.

Miten tuo jako lyhykäisesti sanottuna tapahtuu, selviää seuraavasta vanhasta kaskusta, joka kertoo ,että kaksi herrasmiestä erään kerran lähtivät ongelle. Menneeshän huomasivat he, että heiltä puuttui matoja. Niin tärkeitä välineitä kun nuo madot olivatkin onkimiselle, niin ei niitä kuitenkaan voinut saada ilman matotuotantoa. Mutta sellaiseen tuotantoon olivat nuo herramme kykenemättömät. Kuitenkin onnistui heidän tapaamaan kaksi neckeriä, joidenka kanssa he sopivat matotuotannosta siten ,että herrat lupasivat maksaa neckereille siitä työpalkan. Neckereitä ei erityisesti tällä kerralla huvittanut tuottaa, mutta he tulivat uteliaiksi tietämään, mitä tuo herrain lupaama työpalkka käytännössä merkitsi ja sen uteliaisuuden perusteella suostuivat he tuottamaan herroille matoja.

Neckerit tuottivat matoja muuren astiallisen ja palasivat herrain luokse, antaen tuottamansa madot heille. Niinkuin oli puhe, sanoivat herrat, lupasimme meille maksaa työstänne työpalkan ja samalla ojentaa toinen herroista neckereille takaisin kahta matoa niistä madoista, joita neckerit olivat tuottaneet, sanoen , välinpitämättömästi, että tuossa on teille lupaamamme työpalkka. Neckerit vähän ihmettelivät tuota palkanmaksoa, mutta siitä asti he ovat myöskin tietäneet mitä on työpalkka ja minkälaiseen oikeuskäsitteeseen sellainen tuotannon jako saattoi perustua, joka työläiselle käytännössä merkitsi hänen työntuoteensa hukkaan joutumista.

uudempi oikeuskäsite ei hyväksy sellaista tuotannon jakotapaa, jossa sivulliset, ei-tuottajat, ovat jakajina. Vaikka eivät he ole itse olleet mukana tuotannon synnyttimissä, niin ottavat he jaossa siitä huolimatta itselleen suuremman osan, niinkuin edelläolevassa kaskusta jo on selvinnyt. Tarkemmin määriteltynä voidaan tämän oikeuskäsitteen syntyminen sanoa johtuneen siitä, että on nähty ja on voitu sen perusteella tieteellisesti todistaa, että kaikkien tuotannon rikkauksien lähteinä on ainoastaan työvoiman käyttö ihmisestä. Jokaiselle ken tuota työvoimaansa käyttää elämänsä tarpeita tyydyttääkseen, tulisi sen käytetyn voiman tulos langetta myöskin hänen omalle osalleen siten, että se vastaa tuottajan itsensä asemaa siinä merkityksessä kun hänen yhteiskunnallinen ja tuotannollinen asemansa edellyttää. Tai toisin sanoen kuuluu koko tulos tuottajalle sitten, että se samalla säilyttää yhteiskunnalle vastaisen tuotannon mahdollisuuden.

Jos siis sinä lukijani olet työläinen, tuottaja, niin ei sinulle pitäisi ollenkaan olla vaikeata pääsitä omaamaan sellaista oikeuskäsitettä näistä kahdesta, joka vastaisi sinun olotilaasi ja voisit sen perusteella tulkita itsellesi tätä sinun elämääsi niin läheisesti koskevaa oikeuskäsitteiden riitaa. Jos olet työläinen ja rupeat tutkimaan näitä asioita, niin saatampa sanoa, että tulos siitä on lupaavaa ja ennen pitkää yhdyt niihin, jotka jo jennen sinua ovat ryhtyneet taistelnun, saadakseen oikeuskäsitteensä määräävyyden käsitteeksi tuotannon kulutuksessa, ja joka on oleva edellinen silmälle ja koko työläisuokalle. Mutta joka ratkaisu kuitenkin riippuu sen oikeuskäsitteen kehityksestä, joka on vaan ominaista työläisluokan jäsenille, se on niille, jotka nykyaikana tulevat riistetyksi.

C. E. Tigert.

Huomioon otettavaa niille, jotka aikovat ottaa osaa „jätkäinpäivien" vietoon „Soossa" tänä kesänä.

Mikäli minä olen varmalta taholta kuullut ,tulee nuo jätkäin päivät toteutumaan, koska Sault Ste. Marien osasto ja sen jäsenet ovat sen ottaneet tarkasti harkitakseen ja ovat lupautuneet mahdollisimman suuressa määrässä täydentämään sen syntymistä. Minä puolestani tahdon näille päiville tuoda varsin tärkeitä seikkoja, jotka juuri koskevat ja koldistuvat koko Canadan kämppätyöläisten järjestymisen edukai, kansallisuus- ja kielikysymykset lukuunottettuina.

Ensimmäinen tärkeä seikka on agitatsioni, ja sen käytäntöön ottaminen kämppätyöläisten keskeltä ei yksin suomalaiset ole koko Canadan kämpillä enemmistönä, vaan siellä on paljon monia muita kansallisuuksia jotka ovat vielä mahdollisesti paljon jälellä ajastaan, ja ehkäpä jälellä vielä meistä suomalaisistakin, ainakin sitä päättäen, koska heräämisintoa ei tunnu olevan muilla kuin suomalaisilla. Mutta välipä sillä, kuka ensiksi ehtii kun se vaan tulee tapahtumaan. Meidän on siis huomioonotettava myöskin kansallisuus ero suhde. Jos nyt yksistään suomalaiset toimisivat toiseksi, tietysti he myös ryhtyvät järjestöön jäseniksi. Tämä kyllä tuntuu hyvinkin vaikealta ja mahdottomalta monistakin syistä, erittäinkin järjestön taloudellisista syistä, mutta kaipa niihin pelastavia keinoja löydetään, kun eristetään itsestämme ulos kaikki mahdottomuus ajatukset. Sanotaanhan „kansan käsi on karttusa". Mutta miten näitä lentolehtiä parhaiten saataisiin levitettyä? Siinä se pulma onkin. Algoma linjalla on kymmeniä, jopa satojakin kämppiä. Sudburyn ympärillä samaten, joten ei voi tulla kysymykseenkään minkään muunlainen agitatsiooni levitys kuin jo, ainakin syksyyn mennessä, tarmokas ja pelkäämätön miesvoima kulkemaan kämpältä kämpälle, levittäen suomen- sekä vieraskielistä sanomalehdistöä ja kirjallisuutta, sekä lisäksi ottaen järjestöön jäseneksi siihen pyrkiviä ja koota jäsenmaksoja. „Työkansankin" leviämismahdollisuus tällä tavoin olisi kämppä työläisten keskuuteen edullista. Sillä kämpillä on paljon työläisiä, jotka pitkät talvet ovat siellä tiedon puutteessa siitä yksinkertaisesta syystä, „että ei ole tullut tilattua", mutta kun heille tällä tavoin oikein tyrkyttämällä tarjotaan tilaisuutta ja asemansa parannusoppia, niin tämä tekee kämppätyöläisistäkin väkisinkin haluavan järjestön. Tietenkin tämä toimi ja tällainen agitatsioni on hyvin vaikeaa suorittaa ja kysyy kärsivällisyyttä, etenkin suurten yhtiöiden kämpillä, sillä ei suinkaan suuret yhtiöt soisi ensinkään saavan tietoisuutta työläisensä. Mutta näin se kuitenkin on tehtävä, jos mieli saada jotakin aikaan.

Myöskin on toinen samansuuntainen tehokas keino se, että harjoittaa agitatsionia paikoissa, jois sa on metsä- ja rautatietyöläisillä suurin ulosvienti ja pysähdyssentu. Heidän metsiin mennessään ja sieltä tullessaan, toimia hyödyllisiä ja jalostavin kokoisiksi, joten metsä- ja rautatietyöläiset yhä enemmän varmistuvat ja alkavat luottamaan omaan järjestöönsä.

Mutta mistä saada varoja näihin kaikkiin tarvittaviin tehtäviin, koska järjestömme on aivan varaton? Meidän olisi hyvä toimia, jos olisi varallisuus taattu. Luulen kuitenkin, että järjestöt ja osastot, jotka jo ovat taloudellisesti varmemmilla pohjalla, tulevat meidän alkeisvalmistuksiamme tukemaan. Ja tottapa meille itsellemmekin ilmaantuu uusia keinoja tuoda esille silloin, kun me niitä asioita pohdimme.

Nämät ovat nyt ainoastaan eristettyjä pääilmioitä, jotka toteutettuna saattavat järjestömme lujaksi ja varmalla pohjalla työskenteleväksi. ja jotka tahtoisin huomioon otettavaksi Sault Ste Mariessa keväällä kämppäjätkäin päivillä.

Verner Venhola.

Kansa, vaiko yksilöt hallitsevat työväen sanomalehtiyhtiöitä?

Ylläolevan ajatuksen ilmituomiseen on mielestäni yksi tärkeä syy nykyään. Mitenkä saataisiin menettelytapa ja päätökset Työväen Sanomalehti Osakeyhtiöitten johtokunnissa (etenkin Työmiehen) vastaamaan koko kansan parasta, eikä muutamain yksilöiden mielivaltaa. Piilottandutaan sitte sääntöjen taakse kun kansa alkaa nurista. Ei ole pitkä aika,

TILAUSHINNAT:
Canadaan:
1 vuosikerta $2.50
½ vuosikert. 1.25
3 kuukautta .... .75
Yhdysvaltoihin ja Suomeen:
1 vuosikerta $3.00
½ vuosikert. 1.50
3 kuukautta .... .75

Ilmoitushinnat: 25 senttiä palstatuumalta. Kuukausi- ja vuosi-ilmotuksista tuntuva alennus. Ilmoituksista nutisten muodossa 10c. riviltä. -:- Ilmotuksista etusivulla 50 prosentin korotus.

Kaikki tilaukset, ilmoitukset sekä lehteen aijotut kirjoitukset ovat lähetettävät osoitteella: TYÖKANSA, Box 516, Bort Arthur, Ont., Canada.

Nimen muutos ilmoitukset maksaa $1.00 kerta ja 2 kertaa $1.50. — Avioliittoilmoitukset $1.00 kerta, $1.50 2 kert. (etusivulla $1.50, 2 kert. $2.00). — Syntymäilmotukset 50c. kerta, 75c. 2 kertaa. — Kuolon ilmotukset $1.00 kerta, $1.50 2 kertaa.

Työkansa (The Workpeople)
Published every Tuesday and Friday in Port Arthur, Ont. Canada by The Finnish Publishing Co., Ltd.
Office Bay St. no. 314. 'Phone 402.

Advertising rates 25c. per inch each insertion.

Extended the statutory postal privileges the 17th Dec. 1907 at the Post Office Port Arthur, Ont. Canada

— Sosialismi hävittää rikoksiin johtavat syyt.

— Vuotena 1910 kuoli Ranskassa 564 miljonääriä. Jos sitä menoa kestäisi useampia vuosia, tulisi pian pula, mistä saada kuoleville miljoneereille perijöitä.

— Schwarzburg-Rudolstad'in (Saksassa) „maapäiville“ on valittu sosialistit puhemieheksi ja varapuhemieheksi. Mainitun maakunnan „maapäivillä“ on 16 edustajaa, joista on 9 sosialistia, 4 vapaamielistä ja 3 hallituspuoluelaista.

— Ainoastaan sosialismi voipi poistaa prostitutsionin. Sosialismi antaa jokaiselle naiselle „kunniallisia tuloja“ niin paljon ettei heidän tarvitse myydä ruumistansa elämisen ehtona. Sosialismi antaa jokaiselle miehelle tuloja niin paljon, että he voivat rakentaa avioliiton mahdollisimman aikaseen.

— Eräs lontoolainen lehti kirjoittaa pitkän artikkelin kysymyksestä „olemmeko menettäneet kykymme nauraa?“ — Tosiaankin, kapitalistinen järjestelmä on vienyt meiltä naurukyvyn, mutta sen sijaan on kehittynyt erinomainen kiroilemiskyky, itku- ja valituskyky.

KIRJOJA.

Työkansan kustannuksella ilmestyy tämän kevään aikana seuraavat kirjat:

„Ruokahalun myynti“, kirjottanut Paul Lafarque (on jo melkein valmis). „Kansantajuisia läksyjä taloustieteessä“, kirjoittanut Mary A. Mercy. Sitte eräs „likakujan“ kurjaliston elämää käsittelevä teos. jolla ei ole vielä nimeä. „Industrialinen sosialismi“, kirjottanut William D. Haywood ja Frank Bohn. Viimemainittuun tulee tarpeelliset vastaväitteet.

TYÖMIEHEN „ASEVARASTO.“

Työmiehen kustantaman „Asevaraston“ saantiehdot näyttävät

miesten asevarastoksi. Ja sehän on suuri vahinko, jos kerran kirjanen on puoleksikaan niin hyvä kuin sitä on kehuttu. Työmiehen olisi pitänyt panna tekeleelle kylliksi korkea hinta, jolla sitä sitte olisi jokainen saanut, eikä ryhtyä aivan tavallisen pikku kirjasen kanssa keinotteluun ikäänkuin jollakin suurella loistoteoksella. Sanomme „Asevaraston“ levityssuunnitelmaa huonoksi liikeyritykseksi Työmiehelle.

ASUTUSKUUME.

Ontarion hallitus on ehdottanut maakuntaparlamentille, että parlamentti myöntäisi viisi miljoonaa dollaria Ontarion asuttamiseksi.

Tuo raha tulisi käytettäväksi etupäässä siirtolaisten värväämiseen ja mahdollisesti käytettäisiin joku osa hallitukselle mieleisien uutisasukkaiden avustamiseksi.

Jos hallituksen ehdotus menee läpi, alkaa Ontarioon tulvata uutisasukkaita ennen kuulumattomissa laumoissa. Ontarion korvet tulevat asutuiksi ja kapitalistinen kehitys rientää jättiläisaskelin päämääräänsä: mahdollisimman laajaan riistämiseen. Kapitalistinen riistäminen ja ainoastaan yksin se on vaikuttimena Canadan asutuskysymyksessäkin. Vaikka tämä maa olisi luonnonrikkauksiltansa kuinka runsas, jos tänne ei saada siirtymään ihmisellistä työvoimaa kapitalistien riistosuunnitelmat eivät toteudu.

Canadalainen kapitalismi, kehittyäksensä: päästäksensä yhä suurempiin voitto-osinkoihin ei tarvitse ainoastaan tavallisia palkkatyöläisiä, vaan myöskin maanviljelijöitä, suhteellisesti palkkatyöläisten kanssa Maanviljelys lisää teollisuutta ja sitä tietä antaa tilaisuuden uusien pääomien sioittamiselle. Toiselta puolen kapitalismi tarvitsee maanviljelijöitä pitääksensä palkat mahdollisimman alhaalla. Koska palkoilla on taipumus seurata elämänkustannuksia, seuraa siitä, että mitä nopeammin maanviljelys edistyy sen suurempi mahdollisuus elintarpeilla on aleta hinnoissa ja pysyä alhaisissa hinnoissa.

MUSTAKAAPUISTEN VALTA CANADASSA.

Tarkastellessamme Canadan pappien metkuja ja heidän tungettelemistansa vaikuttamaan ja toisinaan suorastaan poliisimaisesti määräilemään asioissa, jotka eivät kuulu heille, tulee ajatelleeksi olevansa jossakin paavilaisessa kirkkovaltiossa.

Vaikka Canadassa ei ole mitän valtiokirkkoa ja uskonnon opetus kouluissa on laissa kielletty, niin siitä huolimatta papit käyvät täällä päivä päivältä röyhkeämmiksi ja yhä enemmän vaativiksi. Nyt viimeaikoina tuo pappien asioihin sekaantuminen on jo mennyt niin pitkälle, että luulisi sen hiukan nostattavan uskovaisten canadalaistenkin „vanhaa aatamia“. Papit pyrkivät nykyään — kaiketi konservatiivisen hallituksen turvissa — määräilemään mitä ihmiset saavat tässä maassa tehdä: mitä lakeja noudattaa mitä ei, mitä lakeja heille on säädettävä ja mitä kumottava. Vieläpä he ovat antautuneet suorastaan urkkimaan yksityisten kansalaisten elämää: noudattavatko he vanhentunutta englantilaista sunnuntailakia, puhtaasti kirkollisia avioliitto- ja kasteseremonioita ja muitasellaisia. Kunnallishallituksille he antavat määräyksiänsä ja tahtovat niitä noudatettaviksi. Kokonaisia suur kaupungeita koettavat he saada noudattamaan ulkokullattuja oikkujansa, kuten esimerkiksi Torontossa ovat he metelöineet mäenlaskemisesta sunnuntaina.

Olisipa jo aika ruveta lyömään pappeja kynsille, kun he rupeavat liiaksi rehentelemään maassa, jossa nyt kuitenkaan pappi ja poliisi eivät ole virallisesti yhdistet-

viksi ja ylistivät komppanian oikeamielisyyttä — kuinka se aina on katsonut rehellisten työläistensä parasta jnp.

Mikä sitte aiheutti kuparikomppanian menettelyyn?

Työläisten tyytymättömyys.

Kuparikomppanian työmailla ovat suomalaiset merkitsevänä joukkona. Jo nelisen vuotta on harjoitettu varsinaista sosialistista agitatsionia kuparikomppanian suomalaisten työläisten keskuudessa. Suomalaisille on tällä ajalla jo useastikin ehditty selittää, kuinka heidän on välttämättömästi järjestyttävä jos haluavat pieniäkään parannuksia saavuttaa. Ja huolimatta siitä, että Copper Cliffissä ja sen ympäristöillä on ollut toisella puolella vankanlainen vanhoillisuus vastustamassa suomalaisten työläisten heräämistä, tuo agitatsioni, niin vähäistä kuin se itseasiassa on ollutkin, on vaikuttanut kuitenkin niin paljon että enemmistön suomalaisista voipi sanoa jotenkuten tyytymättömiksi työläisiksi. Ja eikähän tuo tyytymättömyyden leveneminen ole supistunut yksinomaan suomalaisiin. Englanninkielisissä kuparikomppanian työläisissä on useampia kymmeniä, jotka ovat jo vuosikausia lukeneet Appeal to Reasonia ja joitakin muitakin sosialistisia lehtiä.

Sosialistinen agitatsioni ja sen synnyttämä herätys ei ole ollut tuntematonta kuparikomppanian herroille, päinvastoin. He ovat pitäneet asiainkulusta niin tarkkaa lukua, että ovat tienneet jokaisen tilaisuuden missä agitatsionia on harjoitettu, tunteneet jokaisen puhujan nimeltään ja vieläpä menneet niinkin pitkälle, että muun muassa käännättivät eräällä pappikätyrillä englannin kielelle allekirjoittaneen agitatsionikirjasen „Kirottu kurjuus“, jossa hieman ruoskittiin kuparikomppaniaakin. Kuparikomppanian herrat olivat siis tarkoin selvillä asemasta. He tiesivät ettei ota pitkältä kun tyytymättömyys paisuu niin laajaksi, että työväestö itse ryhtyy toimenpiteisiin asemansa parantamiseksi. Ja siitä seurasi herrojen kaukonäköisyys. He katsoivat paremmaksi — ja seluettakoon rehellisesti heille ansioksi — tehdä pikku myönnytys ennenkuin selän takana nurina kehittyy julkiseksi joukkovaatimukseksi. Mutta he eivät tietystikään tahtoneet tehdä „hyvää työtänsä“ aivan noin vain, suunnittelematta eteenpäin, siltä varalta jos työläisten tyytymättömyyttä ei saataisikaan tyynnytettyä kahdeksan tunnin työvuorolla, jos työläiset vielä sittekin kuuntelisivat „kiihoitusta“ ja ryhtyisivät Lännen Kaivosmiesliiton „sisälle tuomiseen“ — jota kuparikomppania kovimmin pelkää — niin siltä varalta kuparikomppanian herrat

turvautuivat pinkertoneihin.

Saadaksensa selville jokaisen tyytymättömyyden lietsojan, antaaksensa heille ajoissa lähtöpassit, **kuparikomppania on ottanut palvelukseensa salapoliiseja.** Otaksuttavasti niitä on useammista kansallisuuksista, mutta ainakin suomalaisia salapoliiseja tiedetän varmasti olevan kuparikomppanian palveluksessa.

Näiden pinkertonien tehtävänä tietysti on urkkia mitä työläiset keskustelevat, kutka ovat kiihottajia ja tyytymättömyyden lietsojia ja sitte ilmoittaa henkilöt nimeltänsä, että tiedetään antaa heille „aikansa.“

Tällä pinkertonijärjestelmällä kuparikomppania tahtoo turvata itsellensä tyytyväisen orjalauman sen perästä kuin se teki myönnytyksen: antoi kahdeksan tunnin työvuoron. Se aikoo ottaa tuon kahdeksan tunnin lahjansa takaisin voimaperäisemmällä riistämisellä, johon se nyt luulee pinker-

lä sellainen ei näytä onnistuvan tämän ihanan järjestelmän aikana. Kun urkkijan toimesta saa niinkin hyvästi kuin tiedän kuparikomppanian salapoliisien saavan (seitsemän-kahdeksan dollaria päivältä) on tuohon toimeen halukkaita, olkoonpa kysymys mistä kansallisuudesta tahansa. Tehoisampi keino pinkertonilaisuutta vastaan on yhä „julkeampi“ julkisuus.

Kun kuparikomppanian työläiset nyt tietävät että heidän puheitansa ja tekojansa nuuskitaan ja vartioidaan, heidän on ryhdyttävä julkiseen agitatsioniin Lännen Kaivosmiesten Liiton kuparikomppanian alueelle saattamiseksi ja yleensä on järjestämistä tarkoittava agitatsioni tehtävä niin julkiseksi kuin mahdollista. On ruvettava aivan arkailematta esittämään kaikki ne vaatimukset joita työläisillä on. Silloin pinkertonien työ jääpi hedelmättömäksi ja kuparikomppanian herrat tulevat huomaamaan laskeneensa väärin, toivoessansa poliisikätyriensä avulla tukahdut tavansa työläistensä järjestymisen alkeet. Julkisuus on paras ase pinkertonilaisuutta vastaan.

Suomalaiset työläiset kuparikomppanian alueella, tehkää komppanian herroille tiettäväksi, ettei ainakaan suomalaisten järjestymistä ehkäistä salapoliisivehkeilyllä.

M. Hahl.

Oikeuskäsitteiden ero.

Paljon on sellaisiakin asioita, joita ei voi tarkalleen määritellä siten ,että niistä voisi sanoa tuo tai tuo mielipide on oikea. Mutta meidän työläisten ei tarvitsekaan varustautua vastaamaan sellaisten kysymysten oikeudellisuudesta, vaan voimme ne täydellä syyllä jättää niiden ratkaistavaksi, jotka muodostavat oikeuskäsitteensä jostain muualta eikä niistä ilmiöistä ja suhteista, joissa koko luomakunta taistelee keskenänsä olemassaolonsa taistelua, joka taistelu tuo meille lakkaamatta uusia ja taas uusia oikeuskäsitteitä, kestäen joku oikeuskäsite oikeana vaan oman historiallisen aikansa siksi ,että sen tilalle tulee uusi ja parempi. Me taistelemme usiasti näitä tälläisiä oikeuskäsitteitä joko myöten tai vastaan, tietämätä syytä siihen, miksikä me niin temme. Todistetvasti on tänä päivänäkin vielä paljon sellaisia työläisiä, jotka omaavat heidän eduilleen, jokatapauksessa vahingollisen oikeuskäsitteen, vieläpä uhraavat sen säilymiselle kaiken taistelukykynsä, joka taistelukyky käytettynä heidän etujansa vastaavan oikeuskäsitteen edistämiseksi, lähentäisi samalla heidän elämänsä mahdollisuuksia, jota he edellistäkin kannattaen salaisesti toivovat. Tällainen oikeuskäsitteiden ristiriitaisuus nykyjään ilmenee huomattavimmin yhteiskunta taloudellisessa elämässä. Tuotannon jaossa, joka myöskin aikaan saa oikeuskäsitteiden ristiriitaisuuksia kaikilla muillakin aloilla, joihinka se kohdistuu. Se oikeuskäsitteiden ristiriitaisuus, joka on synnyttänyt ja koonnut eri kansan ryhmiä suuriksi ja toisilleen vastakkaisiksi joukoiksi, edustaen kukin heistä sellaista oikeuskäsitettä ryhmänä, joka on heille edullista. Varsinaisesti ja pääasialliisesti emme kyllä tunne tuotannon jaosta syntyvän sen kehittyneemmällä kapitalistisella asteella kuin kaksi oikeuskäsitettä, ja ne joidenka oikeuskäsitteet ei sisälly jompaan kumpaan niistä ,ovat todellisuudessa sellaisia, joilla ei ole ollenkaan oikeuskäsitettä ja he käyttävätkin tarpeentullessa niitä kahta todellisuudessa olevaa oikeuskäsitettä vuoroin kumpaakin, aina sitä myöden kuin kulloinkin näyttää

se enään koskaan nouse niin korkealle ,että se vastaisi täydellisesti työläisen elämän vaatimuksia. Jos ette tätä usko, niin kysykää naapureiltanne, se aina vaan tulee olemaan niin suuri kuin sen hinta on marketissa. Mikä oikeastaan on tuo työpalkka? Se on pieni murto-osa tuotannosta, mutta kuitenkin sellainen murto-osa, jonka lohkasemisesta riippuu määräämisvallan siirtyminen sille, joka saa suuremman osan. Kun työläinen on saanut tuon murto-osansa, niin on hän samalla myynyt sanavaltansa muiden jällellejääneiden murto-osien käytöstä niille, jotka työvoimamarkkinoilla ostivat hänen työvoimansa määrätystä kauppahinnasta. Siis suora kauppa ja sitäpaitsi vapaakauppasopimus. Eihän siihen pitäisi olla kenelläkään mitään sanomista, sanoo vallassa oleva oikeuskäsite, ja niinhän se on näyttänyt olevan ,koska työläinenkin on saanut tuotannosta osansa, niin on hän ollut tyytyväinen. Vaikka työpalkankin suhde elämän tarpeisiin on ollut määräämätöin, eikä se suinkaan saata aina olla sama määrätty osa tuotannosta, vaikka työvoiman hinta nousee puolella, niin ei työläisen osan tuotannosta tarvitse sillä suurentua. Se saattaa useammassa tapauksessa itse asiassa pienentyäkin, lisäten 'ainoastaan jakajan murto-osien suuruutta.

Miten tuo jako lyhykäisesti sanottuna tapahtuu, selviää seuraavasta vanhasta kaskusta, joka kertoo ,että kaksi herrasmiestä erään kerran lähtivät ongelle. Mennessään huomasivat he, että heiltä puuttui matoja. Niin tärkeitä välineitä kun nuo madot olivatkin onkimiselle, niin ei niitä kuitenkaan voinut saada ilman matotuotantoa. Mutta sellaiseen tuotantoon olivat nuo herramme kykenemättömät. Kuitenkin onnistui heidän tapaamaan kaksi neekeriä, joidenka kanssa he sopivat matotuotannosta siten ,että herrat lupasivat maksaa neekereille siitä työpalkan. Neekereitä ei erityisesti tällä kerralla huvittanut tuottaa, mutta he tulivat uteliaiksi tietämään, mitä tuo herrain lupaama työpalkka käytännössä merkitsi ja sen uteliaisuuden perusteella suostuivat he tuottamaan herroille matoja.

Neekerit tuottivat matoja suuren astiallisen ja palasivat herrain luokse, antaen tuottamansa madot heille. Niinkuin oli puhe, sanoivat herrat, lupasimme me teille maksaa työstänne työpalkan ja samalla ojentaa toinen herroista neekereille takaisin kahta matoa niistä madoista, joita neekerit olivat tuottaneet, sanoen välinpitämättömästi, että tuossa on teille lupaamamme työpalkka. Neekerit vähän ihmettelivät tuota palkanmaksoa, mutta siitä asti he ovat myöskin tietäneet mitä on työpalkka ja minkälaiseen oikeuskäsitteeseen sellainen tuotannon jako saattoi perustua, joka työläiselle käytännössä merkitsi hänen työntuotteensa hukkaan joutumista.

Toinen valtavammista oikeuskäsitteistä tuotannon jaossa on edellisestä suuresti eroava ja perustuu tuottajan, työntekiän, täydelliseen oikeuteen, työntuloksiensa täydelliseen nauttimiseen. Tämä oikeuskäsite selittää meille, että luonto itsessään on valmistanut kaikki ihmiselämälle välttämättömät edellytykset, jotka edellytykset eivät ole, eivätkä saata olla kenenkään yksityisomaisuutta ja, että sekin omistusoikeus kuin vallassa olevalla luokalla on niihin tänäpäivänä, on siirtynyt heille työntuloksien väärästä jaosta siten ,että he ovat kyenneet sen perusteella saamaan niihin ylettymään määräämisvaltansa, joka määräämisvalta ei kuitenkaan olisi niiden omistajille mistään merkityksestä ilman, jos eivät he yhä odelleen myöskin

nä on ainoastaan työvoiman käyttö ihmisestä. Jokaiselle ken tuota työvoimaansa käyttää elämänsä tarpeita tyydyttääkseen, tulisi sen käytetyn voiman tulos langeta myöskin hänen omalle osalleen siten, että se vastaa tuottajan itsensä asemaa siinä merkityksessä kun hänen yhteiskunnallinen ja tuotannollinen asemansa edellyttää. Tai toisin sanoen kuuluu koko tulos tuottajalle siten, että se samalla säilyttää yhteiskunnalle vastaisen tuotannon mahdollisuuden.

Jos siis sinä lukijani olet työläinen, tuottaja, niin ei sinulle pitäisi ollenkaan olla vaikeata päästä omaamaan sellaista oikeuskäsitettä näistä kahdesta, joka vastaisi sinun olotilaasi ja. voisit sen perusteella tulkita itsellesi tätä sinun elämääsi niin läheisesti koskevaa oikeuskäsitteiden riitaa. Jos olet työläinen ja rupeat tutkimaan näitä asioita, niin saatampa sanoa, että tulos siitä on lupaavaa ja ennen pitkää yhdyt niihin, jotka jo jennen sinua ovat ryhtyneet taisteluun, saadakseen oikeuskäsitteensä. määrääväksi käsitteeksi tuotannon kulutuksessa, ja joka on oleva edullinen sinulle ja koko työläisuokalle. Mutta joka ratkaisu kuitenkin riippuu sen oikeuskäsitteen kehityksestä, joka on vaan ominaista työläisluokan jäsenille, se on niille, jotka nykyaikana tulevat riistetyksi.

C. E. Tigert.

Huomioon otettavaa niille, jotka aikovat ottaa osaa „jätkäinpäivien“ viettoon „Soossa“ tänä kesänä.

Mikäli minä olen varmalta taholta kuullut ,tulee nuo jätkäin päivät toteutumaan, koska Sault Ste Marien osasto ja sen jäsenet ovat sen ottaneet tarkasti harkittavakseen ja . ovat lupautuneet mahdollisimman suuressa määrässä täydentämään sen syntymistä. Minä puolestani tahdon näille päiville tuoda varsin tärkeitä seikkoja, jotka juuri koskevat ja kohdistuvat koko Canadan kämppätyöläisten järjestymisen eduksi, kansallisuus- ja kielikysymykset lukuunotettuina.

Ensimmäinen tärkeä seikka on agitatsiooni, ja sen käytäntöön ottaminen kämppätyöläisten kes- että ei yksin suomalaiset ole koko Canadan kämpillä enemmistönä, vaan siellä on paljon monia muita kansallisuuksia jotka ovat vielä mahdollisesti paljon jälellä ajastaan, ja ehkäpä jälellä vielä meistä suomalaisistakin, ainakin siitä päättäen, koska heräämisintoa ei tunnu olevan muilla kuin suomalaisilla. Mutta välipä sillä, kuka ensiksi ehtii kun se vaan tulee tapahtumaan. Meidän on siis huomioonotettava myöskin kansallisuus ero suhde. Jos nyt yksistään suomalaiset toimisivat järjestyäkseen itseään varten, käy niinkuin „Työmiehessä“ kirjoittaa Ph. Knen: „Orja petlarien seinästä otettaisiin silloin taulut, joissa sanoo oikein „präntillä“: 50 suomalaista halutaan! 100 suomalaista halutaan!“ j. n. e. ja muutettaisiin tuo imarteleva, „kansallismaineen“ kohotus,puolalaiseksi tai joksikin muuksi.“ No niin, näin tässä siis mahdollisesti kävisi. Siis nyt, jos me suomalaiset tänä keväänä perustamme alku järjestön, tulee meidän myös ottaa huomioomme, alkaa agitatsioni työ vieraskielisille. Ensimmäinen tehokkaampi keino on se ,että järjestö elikkä s. puolue kustantaa lentolehtiä useammalla kielellä ja jakaa näitä kämpille. Tällä tavoin saamme vieraskieliset kin mieltymään asiallensa ja kun

ympärillä samaten, joten ei voi tulla kysymykseenkään minkään muunlainen agitatsiooni levitys kuin jo, ainakin syksyyn mennessä, tarmokas ja pelkäämätön mies kulkemaan kämpältä kämpälle, levittäen suomen- sekä vieraskielistä sanomalehdistöä ja kirjallisuutta, sekä lisäksi ottaen järjestöön jäseneksi siihen pyrkiviä ja koota jäsenmaksoja. „Työkansankin“ leviämismahdollisuus tällä tavoin olisi kämppä työläisten keskuuteen edullista. Sillä kämpillä on paljon työläisiä, jotka pitkät talvet ovat siellä tiedon puutteessa siitä yksinkertaisesta syystä, „että ei ole tullut tilattua“, mutta kun heille tällä tavoin oikein tyrkyttämällä tarjotaan tilaisuutta ja asemansa parannusoppia, niin tämä tekee kämppätyöläisistäkin väkisinkin mahtavan järjestön. Tietenkin tämä toimi ja tällainen agitatsioni on hyvin vaikeaa suorittaa ja kysyy kärsivällisyyttä, etenkin suurten yhtiöiden kämpillä, sillä ei suinkaan suuret yhtiöt soisi ensinkään saavan tietoisuutta työläistensä. Mutta näin se kuitenkin on tehtävä, jos mieli saada jotakin aikaan.

Myöskin on toinen samansuuntainen tehokas keino se, että harjoittaa agitatsionia paikoissa, joissa on metsä- ja rautatietyöläisillä suurin ulosvienti ja pysähdysseutu. Heidän metsiin mennessään ja sieltä tullessaan, toimia hyödyllisiä ja jalostavia kokouksia, joten metsä- ja rautatietyöläiset yhä enemmän varmistuvat ja alkavat luottamaan omaan järjestöönsä.

Mutta mistä saada varoja näihin kaikkiin tarvittaviin tehtäviin, koska järjestömme on aivan varaton? Meidän olisi hyvä toimia, jos olisi varallisuus taattu. Luulen kuitenkin, että järjestöt ja osastot, jotka jo ovat taloudellisesti varmemmtlla pohjalla, tulevat meidän alkeisvalmistuksiamme tukemaan. Ja tottapa meille itsellemmekin ilmaantuu uusia keinoja tuoda esille silloin, kun me niitä asioita pohdimme.

Nämät ovat nyt ainoastaan eristettyjä pääilmiöitä, jotka toteutettuna saattavat järjestömme lujaksi ja varmalla pohjalla työskenteleväksi. ja jotka tahtoisin huomioon otettaviksi Sault Ste Mariessa keväällä kämppäjätkäin päivillä.

Verner Venhola.

Kansa, vaiko yksilöt hallitsevat työväen sanomalehtiyhtiöitä?

Ylläolevan ajatuksen ilmituomiseen on mielestäni yksi tärkeä syy nykyään. Mitenkä saataisiin menettelytapa ja päätökset Työväen Sanomalehti Osakeyhtiöitten johtokunnissa (etenkin Työmiehen) vastaamaan koko kansan parasta, eikä muutamain yksilöiden mielivaltaa. Piilottaudutaan sitte sääntöjen taakse kun kansa alkaa nurista. Ei ole pitkä aika, kun Työmies ei kansan vaatimuksestakaan lakannut julkaisemasta pilalehteä, vedoten sääntöihin, täten nostaen Työmies yhtiön säännöt kansan tahdon yläpuolelle. Toinen umpi kuja, johonka Työmies on itsensä ajanut, ennenkun se on ehtinyt selviytyä pilalehtijupakasta, on „Luokkataistelijan Asevarasto“-niminen kirjanen, joka nimestä päättäen on tärkeä kirja jokaiselle. Mutta katsokaa Työmiehen ilmoitusta ja päättääkää jos se on jokaisen saatavana. Minä puolestani sanon jyrkästi: ei! Katsottakoon ensiksi ahtaat taloudelliset ajat, jotka nykyään vallitsevat. Toinen syy: Työmiehellä on hiljan ollut tilauskilpailu, että sen tilaajamäärä nyt ehkä on 15,000. Minä kysyn uskooko Työmies, että jokainen jollekka nyt tulee Työmies, voisi hank-

kin yhden uuden tilaajan. Se merkitsisi, että käden kääntees sä voitaisiin saada 15,000 uutta tilaajaa noista vanhoillisista aikaansa seuraamattomista suomalaisista, joista se huomauttaa Cloquetin osastolle Cloquetissa riittävän ikäänkun ei Hancockissa olisi vanhollisia. Koska kokemuksesta tiedämme, että ei kädenkäänteessä voida tehdä vanhoillisista ja tietämättömistä työläistä sosialisteja, niin yhtä mahdoton on jokaisen sosialistin hankkia tältä tärkeää kirjaa. Nyt jos Työmies haluaa olla kansan etujen ajaja, eikä oman pyrkimyksensä, niin se varmasti ilmottaa ,että sitä saa myöskin rahalla, ja samalla korjaa tekemänsä virheen. Nykyinen Työmiehen ilmotus on samaa laatua kun emmen Amerikan ja Canadan kapitalistit ovat uskottaneet kansalle, että tässä maassa on kaikilla mahdollisuus tulla pääomanomistajiksi. Vaan hyvin harvat ovat voineet sen käytännössä toteuttaa. Samaa laatua on Työmiehen ilmotus, jonka hyvin harvat voivat käytännössä toteuttaa.

Tässä esittämistäni asioista kehottaisin osastoja keskustelemaan. Itsenkä vastaisuudessä menettelään tällaisten päätösten suhteen, Täytyykö kansan alistua Sanomalehti Osakeyhtiön johtokunnan kaikkiin itsepäisiin päätöksiin, jotka koskevat etenkin tällaisia asioita kun Työmiehen johtokunnan nykyinen päätös on. Minä katson Työmiehen nykyisen menettelytavan olevan ehta ryssäläistä itsevaltiutta, johonka lunlakseni muut puolueleh dot ei ole tällä mantereella vielä tehneet itseänsä syypäiksi.

K. N.

Canadan suomalaiset.

SAULT STE MARIE, ONT.

S. s. osasto, pitämässään työkonkuksessa helmikuun 11 päivä, päätti ayustaa Lawrenceen lakkolaisia. pitämällä myyjäisiltajnat, joista tulot lähetettiin lakkolaisille.

Akitatsionikomitea pani vielä keräyslistat liikkeelle, joita oli neljä kappaletta ja keräys tuotti seuraavasti: Frank Wehmaan kautta $21.80, August Torttilan kautta $13.50, Otto Häkkisen kautta $2.55 ja John Länjamäen kautta $1.00. 17 p:n iltana pidetyistä iltamista vapaaehtoisena kolehtina venäläisiltä $3.40 ja 15 päivän myyjäisiltamista $23.10, eli yhteensä $65.35. Sitte lahjoitti lakkolaisille myös Ruthenian Ukr. Russian and Polich Working Reading Room $2.00, joka myös yhdistettiin edelliseen summaan tehden $67.35, joka sitte lähetettiin lakkolaisille postikulut pois luettuna.

Nämät edellämainitut summat olen katsonut tarpeelliseksi antaa näin tiedon, sen mukaan kuinka mistäkin on tullut, että saavat sodaisetkin nähdäksensä, samoin kuin muuallakin, miten varoja on kerttuuut. Luulen, että tämä riittää ilman, että olisi lahjoittajain nimiä tuoda julkisuuteen, sillä se vesi niin kovin paljon tilaa lehdestä. Minä allekirjoittanut tulin akitatsionikomitean kokouksessa valituksi vastaanottamaan keräyslistoja ja tarkastamaan ne, ja huomasin ne oikeiksi, samoin kuin kaikki toisetkin laskut. Jos lahjottajat epäilevät jotain epävarmuutta niin tekisivät hyvin ja ilmoittaisivat osastolle, että koti-

että kokous voitisiin pitää ja uusia jäseniä luullakseni yhtyisi osastoon, jos olisi sen verran kokousta.

Meidän olisi ruvettava tarmokkaampiin toimiin osaston suhteen muuten käy kuten synodaliset ovat toivoneet, että osasto kaatuu. Koettakaamme vielä ponnistaa, että saisimme kokouksen pystyyn ja päätetään, josko on tarpeellista olla s. s. osaston New Finlandissa.

Jänkki.

NANAIMO, B. C.

Nyt sitä taasen tulevissa B. C. maakuntavaalei ssa tullaan kilpailemaan porvaripuolueiden kanssa valtiovallasta. Viime Dominion vaaliin emme nimittäneet ehdokasta, syystä kun sisäiset puolueretelöt ja itsevaltias D. T. komitea hääritsi silloin meitä, niin päätimme olla politiillisessa lakossa kunnes puolueen sisäiset retelöt saadaan poistetuksi. Katsoimme puolueelle edullisemmaksi silloin maakuntakokouksen pidon, jonka eteen saimme käyttää kaiken voimamme, ennenkuin sen D. T. K. kutsui koolle. Olimme siinä varmassa toivossa, että edustajakokouksessa asiat selveentyy rauhallisesti puolueen eduksi, mutta sen asian suhteen surkeasti petyimme, emme vähääkään aavistaneet silloin, että Canadan S. p. on niin hajaantunut ettei edustajakokous voi sitä eheäksi luoda ja järjestää vaan ajat kun muuttuvat ja ihmiset ajan mukana, niin emme mekään ole voineet pysyä paikallaan. Nyt olemme selveentyneet ikävistä puolueretelöistä ja itsevaltaisesta D. T. K:sta. Astumme taasen eteenpäin täynnä elämänintoa taistellen sorretun köyhälistönkuan etujen puolesta kaikilla siveellisillä keinoilla.

V. Oikari.

GLENSIDE, SASK.

Täällä sitä mennään kanssa hiljaa eteenpäin niinkuin lastu virrassa, vaikka tämä on nutta kotiria. Täällä eletään niinkuin isossakin maitmaassa. Työväen osasto täällä on ja jäseniäkin on jo melisenkymmentä. Kyllä täällä koittavat vanhoillisetkin kovasti edistää ja aatettansa viedä perille. Niillä on hommassa rakentaa kirkko. Seurakunta on ,jo perustettu vaan kirkon paikkaa ei ole vielä määrätty. Kyllä täällä ihmiset ovat vielä uskon pimeydellä soaistuja kuin ei ruveta ajamaan omia etujansa vaan tuota vanhaa hapanta koitetaan pitää vaan tuoreena. Minusta olisi ollut paljon parempi, jos olisi perustettu englanninkielinen koulu, niin sitä väkisi kaikki kannattanut ja olisi tuo meidän kasvava nuoriso saanut kielitaitoa. Kirkko ei ole kellekään mitään sivistystä luonut, vaan saa siellä joskus pikku naan kun naamaansa. Muuten tulee siellä ihmiset kovin itserakkaiksi että muut ei ole ihmisiäkään kuin ainoastaan ne jotka Kristuksen jälkiä seuraavat. Sitä osottaa erästkin seikkailu kun kaksi nuorta miestä meni eräässen farmiin niin siellä oli nuori mies hyvin kohteliaana vastaanottamaan nuoria miehiä ja nuoret miehet pyysi, jos saisi talossa maksoa vastaan tehdä vatsalle puppua, niin talon nuori mies sanoi pikku pojalle että mennä toisesta kämpästä pyytämään että tulla kahdelle miehelle laittamaan ruokaa vaan pikku poika tuli takasin sanoen että vielä nyt ruokaakin tänlaisille. Te rakkaat uskon pimeydellä soaistut. Muistakaa se sama joka

mitä työnteettäjät ovat meille tarjonneet. Emmekö huomaa, että ihminen ei ole kone, hän vaan on ihminen ja ihminen voi suorittaa määrätyn ajan työtä. Mitähän rasittaa itseänsä liikaa se on hänen terveydestään pois. Emmekö käsitä sitä totuutta, että ilman taistelua ei mitään saavuteta, vaan nöyryy on ihmistasomme alentumista. Kurjuuden kuilun hirvittävä kita häämöttää edessämme, sellainen ,missä jo ovat hindut ja yleensä keltaiset ja mustat ja kun meidät on siihen tasoon syösty, niin silloin olemme voimattomia sieltä nousemaan.

Ihmiselle on henkensä säilyttämiseksi kolme aivan välttämätöintä seikkaa, ne ovat: tarpeellinen ravinto, lepo ja vaatetus. Nämät kolme perussääntöä tulevat meille täällä Keski-Ontariossa, ellemme ajoissa ryhdy niitä puollustamaan, niin vajavaisiksi, niin vaillinaisiksi ,että se käy vähänajan kuluttua meidän ihmisolemuksellemme hengenvaaralliseksi.

Tämän kahden vuoden ajalla, mitä minä olen ollut täällä Keski-Ontariossa on ravintomme hinta kohonnut kaukautta kohti kolmatta osalla, jota vastoin työpalkat eivät ole kohonneet vähääkään (ja ihmettä olisikin, jos kohoaisivat, koska emme ole sitä itse vähääkään vaatineet). Keskinkertainen päiväpalkka on meillä $2.00, jotavastoin saamme päivän ravinnosta kahden dollarin päiväpalkasta suorittaa kuusikymmentä neljä senttiä. Että meistä nyt jo suurin osa ovat vajonneet sivistynyttä ihmistä alemmaille tasolle, sen todistaa pieni yhteenveto. Kattsottampas, kahden dollarin päivä palkan kokonaistulos kaukautta kohti on, jos nimittäin joka arkipäivä olisi mahdollisimus tehdä työtä (mutta se ei ole mahdollista), tuloja kaukautta kohti . . . $52.00

Ravintoon $19.00

Tupakkaan, tulitikkuihin 10c päiväs, 30 päivää, on . . . $3.00

Kenkiin, sukkiin ja käsineisiin yhteensä $5.00

Työvaatteisiin, siihen alusvaatteet luettuna $6.00

Vaatteisiin, joita pidetaan iltasin työstä tultua $4.00

Juhlavaatteisiin, lakki, jalkineet ja palttoo $8.00

Menoja yhteensä $45.00

Välttämättömistä menoista jäännös $7.00

$52.00

Kuten näemme, jää seitsemän dollaria huvin sekä tiedonhankintaan yksinäisille miehille, sairauden varalle ei jää mitään. Mikä on perheellisten kohtalo, etenkin niiden, joiden perhe on Suomessa, samaten kuin lasikin maassa, joiden ei ole onnistunut saamaan itsellen poorttialoa. Heidän on jo painuminen ihmisen tasosta eläimen tasolle.

Jos miellimme henkemme säilyttää, niin meidän on liityttävä ammatillisesti yhteen. Yksi yhtä kerralla on saatava tunnustamaan union ja sopstumaan olojemme parannusvaatimuksiimme, se on ainoa välillinen keino, jolla voimme saada oloihimme korjauksia siksi kunnes lainlaadinnan kautta olemme kyllin voimakkaita niitä saamaan.

Milloin olisi otollinen aika ryhtyä taistelnun, on mielestäni ensi kesänä. sillä nyt on yleensä kohtalainen aika, se on, työmaita runsaasti ja tavallisen hyvässä käynnissä. Mutta ennenkuin taistelu aletaan, niin siihen täytyy valmistautua ja niin hyvästi kuin suinkin on mahdollista. Metsätyöläiset

Paikkoja avoinna.

Työkansan vastaavan toimittajan paikka julistetaan hakukelpoisten haettavaksi.

Hakian tulee olla kuulunut sosialidemokraatiseen puolueeseen vähintään yhden vuoden ajan.

Paikkaan on astuttava heti kutsun saatuaan.

Hakemukset suosituksineen ja palkkavaatimuksineen on lähetettävä ennen maaliskuun 30 päivää

Työkansan Johtokunnalle,
Box 516 Port Arthur, Ont., Can.

Aputoimittajan

toimi avoinna Työkansan toimituksessa.

Hakijan tulee olla kuulunut sosialidemokraattiseen puolueeseen vähintään yhden vuoden ajan sekä osata kääntää englanninkielestä suomen kielelle.

Hakemukset suosituksineen ja palkkavaatimuksineen on ennen maaliskuun 15 päivää lähetettävä osotteella

TYÖKANSAN JOHTOKUNTA
Box 516, Port Arthur, Ont., Can.

Konttoritöihin tottunut nainen saa paikan Työkansan konttorissa. Hakijan tulee olla suomen ja englanninkielen taitoinen sekä osata käyttää kirjotuskonetta.

Paikkaan on astuttava heti kutsun saatuaan.

Hakemukset suosituksineen ja palkkavaatimuksineen on lähetettävä ennen maaliskuun 15 päivää osoitteella

TYÖKANSAN JOHTOKUNTA.
Box 516 Port Arthur, Ont., Can.

Kykenevä

Konelatoja

joka voi myöskin laton engl. kieltä, saa paikan „Toverin“ latomossa.

Yhä lisääntyvän tilkkeen vuoksi olemme pakoitetut lisäämään työvoimaa.

Union työaika ja -palkka!

Hakemukset osotettavaa:

Toveri, Box 99, Astoria, Ore.

JÄTTILÄIS RYNTÄYS

Työkansa levittämiseksi kaikkiin maailman kolkkiin!

Nyt toverit koettakaapa tehdä parhaanne oman äänitorvemme hyväksi!!!

Olemme päättänyt jakaa $300.00 palkintoina, joka summa on jaettu seuraavasti:

I	palkinto	$55.00
II	„	45.00
III	„	40.00
IV	„	35.00
V	„	30.00
VI	„	25.00
VII	„	20.00
VIII	„	10.00
IX	„	10.00
X	„	10.00
XI	„	10.00
XII	„	10.00

Ja lopuksi vielä niille, joille ei riitä palkintoja näistä yllä mainituista, niin me ja'amme Työkansan kustannuslihkeen osakkeita prosentin arvosta.

Kilpailu kestää ainoastaan kolme kuukautta, joten kiiruhtakaa pian toimeen, ja ilmoittautukaa kilpailuunosanottajaksi.

Kilpailijain on muistettava yksi seikka, että **JOKAINEN DOLLARI TEKEE AINA PISTEEN**, siis sitä enämpi pisteitä, mitä usiampi dollari.

Toinen seikka on myös mielessä pidettävä, että tilausta seuraa täysi tilaushinta.

HUOM.! Työkansan hinta nousee ensimäisestä päivästä Toukokuuta:

Canadaan ja Yhdysvaltoihin:	
Vuosikerta	$3.50
Puoli vuosik.	$1.75
Kolme kuuk.	$1.00
Suomeen ja muihin ulkomaihin:	
Vuosikerta	$4.50
Puoli vuosik.	$2.25
Kolme kuuk.	$1.50

Nyt vielä nämä kaksi kuukautta saa Työkansaa entisillä hinnoilla, jota tilaisuutta ei pidä tilaajien jättää käyttämättä hyväkseen!

Me odotamme jo teidän lähetyksiänne täällä.

Työkansa,

Box 516 :-: Port Arthur :-: Ont. Canada.

lisuus saada olojamme siedettäväksi.

Martin Hendrickson täällä luentomatkallaan sanoi tehneensä havaintoja, että suomalaiset ovat melkein kaikki vahvoilta liittymään unioon. Carsonin kaivannolla ollessaan ehdotti hän kocäänestystä jonka tulos oli että 90% äänestivät union puolesta.

Liha, voi ynnä muut trustit ja ravintoaineitten välittäjät pakottavat meitä taistelnun ja elemme ryhdy, niin näännymme joukottain suoranaiseen punttereeseen. Pois turhat persoonariidat osastojen kokouksista. Käykäämme täydellä tarmolla asiaan käsiksi mikä meitä läheisin koskee. Että taistelnulla jotain voitamme, siitä on lämnen valtioista täysiä todistteita. Siellä on 4yhyimmät työpäivät ja $3.15 pienin palkka päivältä lapiomiehillä, mainareilla $3.75. Kun olemme toimineet siihen määrään, että olemme saaneet tänne sen ja sen kieliset järjestäjät, jota saiaa Hendrickson lupasi avustaa, niin olemme silloin jo jotain toiminect. Silloin olemme käyneet asiaan käsiksi, ja silloin asia antaa itsestään jo toimintatarnoa ja velvoitusta. Kuin olemme siihen määrään päässeet, että olem me itse tunnustaneet ammatillisen

lä vaaditaan. Mutta herroillahan ei ole hätä panna miehiä mailitehtaalle, kun toisia tulee joka päivä uusia. Siis aina on verestä voimaa.

Yksi kohtaus näistä monista, joita työläinen saa täällä kokea, on seuraava: Neljä suomalaista „trammaria“ menivät kysymään paljonko heille maksetaan palkkaa päivältä. Heille sanottiin kaksi dollaria. Miehemme sanoivat, ettei on liian vähän noin häkäisk kuopassa. Tästä herra suuttui ihan silmittömästi ja miesten oli heti lähdettävä pois kämpiltä, ei saaneet yötä enää viipyä, vaan lähide kävelemään kolmekymmentä mailia talvipakkaseen. Ei tullut kysymykseen vaikka olikin jo iltapäivä. Työaikaansa he eivät liioin saaneet, vaan saa sen vasta kymmenen päivän kuluttua Soosta. Se on siis kurja tapaus.

Yhtä kaivantoa täällä avataan ja on se hyvin kurja työpaikka. Siellä on savua ja kaasua, että

Lawrensin lukkolaisten hyväksi oli kerätyhyt rahoja $27.95, jotka oli lähetetty lakkokomitealle.

Puolueohjelma, sekä sääntöehdotus Social Demokraattiselle puolueella luettiin ja hyväksyttiin siinä 57 äänellä, ei yhtään vastaan.

Keskuskomiteaan Pirttisen ja Lopposen tilalle valittiin Irene Lindala ja Anna Lehto.

Lauluseuran pyyntöön saada haali konsertin pitoa varten maalisk. 31 p. hyväksyttiin. Tulot lahjotetaan uuden talon hankkimisrahastoon. Samalla lauluseura kysyi osaston mielipidettä jos he lähtisivät ensikesänä konserttimatkalle Yhdysvaltain puolelle omalla vastuullaan, matkakulujen suhteen, vaan jos jää voittoa, niin se lahjotetaan myös rakennusrahastoon. Suunitelma hyväksyttiin, josta sitten tuonnempana tehdään seikkaperäisempi selvitys.

Porcupinen osaston rakennusrahaston hyväksi oli kerätynyt

to kirjeellä, että nähdään missä piirissä sitä tapahtuu joten nyt jää teidän tehtäväksi, jotka epäsäännöllisyyksiä huomaatte, tehdä kirjeellä valitus postimestarille, niin kyllä asiat „fiksaantuu.“

•

Täällä alkoi 13 p. Eatonin naisten räätälien työn valmiiksi teko osastolla lakko, joka ei vielä ole levinnyt koko Eatonin naispukuteollisuus alalle, vaan vasta ensi viikolla pitäisi levitä laajemmaksi. Ikävä ja häpeä sanoa, että, suomalaisia tyttöjä on lakonrikkurina ja vielä osastomme jäseniä pitäisi olla jonkossa, kun saan tarkemman tiedon asiasta kerron seikkaperäisemmin. Ruma juttu vaan — —.

•

Maaliskuun 1 p. alkoi tilatun työn räätäleillä lakko, joten meidän toistasataa käsittävä suomalaisten räätälien armeija saa „holideitä“. Kerron tästäkin tuonnempana.

J. W. Lepänoksa.

haluaa olla kansan etujen ajaja, eikä oman pyrkimyksensä, niin se varmasti ilmottaa ,että sitä saa myöskin rahalla, ja samalla korjaa tekemänsä virheen. Nykyinen Työmiehen ilmotus on samaa laatua kun ennen Amerikan ja Canadan kapitalistit ovat uskottaneet kansalle, että tässä maassa on kaikilla mahdollisuus tulla pääomanomistajiksi. Vaan hyvin harvat ovat voineet sen käytännössä toteuttaa. Samaa laatua on Työmiehen ilmotus, jonka hyvin harvat voivat käytännössä toteuttaa.

Tässä esittämistäni asioista kehottaisin osastoja keskustelemaan, mitenkä vastaisuudessa menetellään tälläisten päätösten suhteen. Täytyykö kansan alistua Sanomalehti Osakeyhtiön johtokunnan kaikkiin itsepäisiin päätöksiin, jotka koskevat etenkin tällaisia asioita kun Työmiehen johtokunnan nykyinen päätös on. Minä katson Työmiehen nykyisen menettelytavan olevan ehta ryssäläistä itsevaltiutta, johonka luullakseni muut puoluelehtdet ei ole tällä mantereella vielä tehneet itseänsä syypäiksi.

K. N.

Canadan suomalaiset.

SAULT STE MARIE, ONT.

S. s. osasto, pitämässään työkokouksessa helmikuun 11 päivä, päätti avustaa Lawrenceen lakkolaisia, pitämällä myyjäisiltamat, joista tulot lähetettiin lakkolaisille.

Akitatsionikomitea pani vielä keräyslistat liikkeelle, joita oli neljä kappaletta ja keräys tuotti seuraavasti: Frank Wehmaan kautta $21.80, August Torttilan kautta $13.50, Otto Häkkisen kautta $2.55 ja John Linjamäen kautta $1.00. 17 p:n iltana pidetyistä iltamista vapaaehtoisena kolehtina venäläisiltä $3.40 ja 15 päivän myyjäisiltamista $23.10, eli yhteensä $65.35. Sitte lahjoitti lakkolaisille myös Ruthenian Ukr. Russian and Polich Working Reading Room $2.00, joka myös yhdistettiin edelliseen summaan tehden $67.35, joka sitte lähetettiin lakkolaisille postikulut pois luettuna.

Nämät edellämainitut summat olen katsonut tarpeelliseksi antaa näin tiedon, sen mukaan kuinka mistäkin on tullut, että saavat soolaisetkin nähdäksensä, samoin kuin muuallakin, miten varoja on karttunut. Luulen, että tämä riittää ilman, että olisi lahjottajain nimiä tuoda julkisuuteen, sillä se veisi niin kovin paljon tilaa lehdestä. Minä allekirjoittanut tulin akitatsionikomitean kokouksessa valituksi vastaanottamaan keräyslistoja ja tarkastamaan ne, ja huomasin ne oikeiksi, samoin kuin kaikki toisetkin laskut. Jos lahjottajat epäilevät jotain epävarmuutta niin tekisivät hyvin ja ilmoittaisivat osastolle, että koittaisi saada varmuuden. Nyt lopuksi lausun lahjoittajille ja iltaman avustajille s. s. o. puolesta mitä sulimmat kiitokset lakkolaisten avustuksesta.

Lauri Kamula,, k.-vaiht.

NEW FINLAND, SASK.

Harvoin näkee kirjoituksia tältä paikkakunnalta Työkansan palstoilla, niin ajattelin töhertää jonkun rivin. Tämä on pimeämpiä paikkakuntia Canadan suomalaisten keskuudessa. Niinpä tänne perustettu sosialstiosasto on perikadon partaalla.. Kokousta ei ole ollut sitten viime tonkokuun, joten siitä on kohta vuosi aikaa kun viimeinen kokous pidettiin. Jäsenten puute ei ainakaan ole syynä sillä paikkakun-

NANAIMO, B. C.

Nyt sitä taasen tulevissa B. C. maakuntavaaleissa tullaan kilpailemaan porvaripuolueiden kanssa valtiovallasta. Viime Dominion vaaliin emme nimittäneet ehdokasta, syystä kun sisäiset puoluerettelöt ja itsevaltias D. T. komitea häiritsi silloin meitä, niin päätimme olla politillisessa lakossa kunnes puolueen sisäiset rettelöt saadaan poistetuksi. Katsoimme puolueelle edullisemmaksi silloin maakuntakokouksen pidon, jonka eteen saimme käyttää kaiken voimamme, ennenkuin sen D. T. K. kutsui koolle. Olimme siinä varmassa toivossa, että edustajakokouksessa asiat selveentyy rauhallisesti puolueen eduksi, mutta sen asian suhteen surkeasti pettyimme, emme vähääkään aavistaneet silloin, että Canadan S. p. on niin hajaantunut ettei edustajakokous voi sitä eheäksi luoda ja järjestää vaan ajat kun muuttuvat ja ihmiset ajan mukana, niin emme mekään ole voineet pysyä paikallaan. Nyt olemme selveentynyt ikävistä puoluerettelöistä ja itsevaltaisesta D. T. K:sta. Astumme taasen eteenpäin täynnä elämänintoa taistellen sorretun köyhälistöluokan etujen puolesta kaikilla siveellisillä keinoilla.

V. Oikari.

GLENSIDE, SASK.

Täällä sitä mennään kanssa hiljaa eteenpäin niinkuin lastu virrassa, vaikka tämä on mutta kontria. Täällä eletään niinkuin isossakin mailmassa. Työväen osasto täällä on ja jäseniäkin on jo nelisenkymmentä. Kyllä täällä koittavat vanhoillisetkin kovasti edistää ja aatettansa viedä perille. Niillä on hommassa rakentaa kirkko. Seurakunta on jo perustettu vaan kirkon paikkaa ei ole vielä määrätty. Kyllä täällä ihmiset ovat vielä uskon pimeydellä soaistuja kuin ei ruveta ajamaan omia etujansa vaan tuota vanhaa hapanta koitetaan pitää vaan tuoreena. Minusta olisi ollut paljon parempi, jos olisi perustettu englanninkielinen koulu, niin sitä olisi kaikki kannattanut ja olisi tuo meidän kasvava nuoriso saanut kielitaitoa. Kirkko ei ole kellekään mitään sivistystä luonut, vaan saa siellä joskus pikku naukun naamaansa. Muuten tulee siellä ihmiset kovin itserakkaiksi että muut ei ole ihmisiäkään kuin ainoastaan ne jotka Kristuksen jälkiä seuraavat. Sitä osottaa eräskin seikkailu kun kaksi nuorta miestä meni erääseen farmiin niin siellä oli nuori mies hyvin kohteliaana vastaanottamaan nuoria miehiä ja nuoret miehet pyysi, jos saisi talossa maksoa vastaan tehdä vatsalle puppua. niin talon nuori mies sanoi pikku pojalle että mennä toisesta kämpästä pyytämään että tulla kahdelle miehelle laittamaan ruokaa vaan pikku poika tuli takasin sanoen että vielä nyt ruokaakin tänlaisille. Te rakkaat uskon pimeydellä soaistut. Muistakaa se sana joka on teidän satuhistoriassanne raamatussa: että vie raadollisei kulkiat huoneeseesi ja koska näet alastoman niin vaateta häntä äläkä käännä itseäsi pois lihasi tyköä.

Jätkä.

TAISTELUUN KESKI-ONTARION TYÖLÄISET.

Me työläiset täällä KeskiOntariossa jos mielimme pysyä hengissä ja säilyttää ruumiillisesti ja henkisesti ihmistasomme, niin meidän on pakosta alettava taistelemaan niitten säilyttämiseksi. Ellemme ajoissa ala, niin olemme aivan läheisessä tulevaisuudessa siihen voimattomia. Eikö nyt jo pitäisi käsittää sitä tosiasiaa, että säästää ei voi kuin se ei ole mahdollista. Emmekö ole kyllin kauan siinä kokeilleet. Emmekö ole jokaista

niin silloin olemme voimattomia sieltä nousemaan.

Ihmiselle on henkensä säilyttämiseksi kolme aivan välttämätöintä seikkaa, ne ovat: tarpeellinen ravinto, lepo ja vaatetus. Nämät kolme perussääntöä tulevat meille täällä Keski-Ontariossa, ellemme ajoissa ryhdy niitä puollustamaan, niin vajavaisiksi, niin vaillinaisiksi ,että se käy vähänajan kuluttua meidän ihmisolemuksellemme hengenvaarralliseksi.

Tämän kahden vuoden ajalla, mitä minä olen ollut täällä Keski-Ontariossa on ravintomme hinta kohonnut kuukautta kohti kolmannella osalla, jota vastoin työpalkat eivät ole kohonneet vähääkään (ja ihmettä olisikin, jos kohoaisivat, koska emme ole sitä itse vähääkään vaatineet). Keskinkertainen päiväpalkka on meillä $2.00, jotavastoin saamme päivän ravinnosta kahden dollarin päiväpalkasta suorittaa kuusikymmentä neljä senttiä. Että meistä nyt jo suurin osa ovat vajonneet sivistynyttä ihmistä alemmalle tasolle, sen todistaa pieni yhteenveto. Katsottanpas, kahden dollarin päiväpalkan kokonaistulos kuukautta kohti on, jos nimittäin joka arkipäivä olisi mahdollisuus tehdä työtä (mutta se ei ole mahdollista),

tuloja kuukautta kohti ...	$52.00
Ravintoon	$19.00
Tupakkaan, tulitikkuihin 10c. päivässä, 30 päivää, on..	$3.00
Kenkiin, sukkiin ja käsineisiin yhteensä	$5.00
Työvaatteisiin, siihen alusvaatteet luettuna	$6.00
Vaatteisiin, joita pidetään iltasin työstä tultua....	$4.00
Juhlavaatteisiin, lakki, jalkineet ja palttoo	$8.00
Menoja yhteensä	$45.00
Välttämättömistä menoista jäännös	$7.00
	$52.00

Kuten näemme, jää seitsemän dollaria huviin sekä tiedonhankintaan yksinäisille miehille, sairauden varalle ei jää mitään. Mikä on perheellisten kohtalo, etenkin niiden, joiden perhe on Suomessa, samaten kuin tässäkin maassa, joiden ei ole onnistunut saamaan itselleen poortitaloa. Heidän on jo painuminen ihmisen tasosta eläimen tasolle.

Jos mielimme henkemme säilyttää, niin meidän on liityttävä ammatillisesti yhteen. Yksi yhtiö kerralla on saatava tunnustamaan unioni ja suostumaan olojemme parannusvaatimuksiimme, se on ainoa välillinen keino, jolla voimme saada oloihimme korjauksia siksi kunnes lainlaadinnan kautta olemme kyllin voimakkaita niitä saamaan.

Milloin olisi otollinen aika ryhtyä taisteluun, on mielestäni ensi kesänä, sillä nyt on yleensä kohtalainen aika, se on, työmaita runsaasti ja tavallisen hyvässä käynnissä. Mutta ennenkuin taistelu aletaan, niin siihen täytyy valmistautua ja niin hyvästi kuin suinkin on mahdollista. Metsätyöläiset ja rautatietyöläiset ovat edes jo vähän alulla, jotavastoin meillä kaivostyöläisillä ei ole hankkeitakaan ja mikäli tiedän ei ole meidän kaivostyöläisten olot vähääkään siedettävämmät kuin metsätyöläisten. Kuin olomme on näin uhkaavaa kuin itse sen jokainen tiedämme; niin olisi kouraantuntuviin toimiin ryhdyttävä. Suomalaisten on pantva asia alulle. Ensi tilaisuudessa olisi otettava kaivossentujen lähiseudulla siaitvain s .s. osastojen kokouksissa alulle asia, kirjoitettava Lännen Kaivostyöläisten uniolle, että sieltä olisi saatava tänne järjestäjiä, englannin ja italian kielisiä ja jos mahdollista Itävallan. Kun saadaan he, kyllä kai me suomalaiset suurin osa kumminkin, ymmärrämme asian tärkeyden, että ilman järjestämistä ei ole mahdollisuus saada olojamme siedettäväksi.

Martin Hendrickson täällä luentomatkallaan sanoi tehneensä havaintoja, että suomalaiset ovat melkein kaikki valmiita liittymään unioon. Carsonin kaivannolla ollessaan ehdotti hän koeäänestystä jonka tulos oli että 90% äänestivät unionin puolesta.

Liha, voi ynnä muut trustit ja ravintoaineitten välittäjät pakottavat meitä taisteluun ja ellemme ryhdy, niin näännymme joukottain suoranaiseen puutteeseen. Pois turhat persoonariidat osastojen kokouksista. Käykäämme täydellä tarmolla asiaan käsiksi mikä meitä läheisin koskee. Että taistelulla jotain voitamme, siitä on lännen valtioista täysiä todisteita. Siellä on lyhyimmät työpäivät ja $3.15 pienin palkka päivältä lapiomiehillä. mainareilla $3.75. Kun olemme toimineet siihen määrään, että olemme saaneet tänne sen ja sen kieliset järjestäjät, jota saiaa Hendrickson lupasi avustaa, niin olemme silloin jo jotain toimineet. Silloin olemme käyneet asiaan käsiksi, ja silloin asia antaa itsestään jo toimintatarmoa ja velvoitusta. Kuin olemme siihen määrään päässeet, että olemme itse tunnustaneet ammatillisen taistelun pätevyyden, niin olemme lähellä taistelun mahdollisuuden alkamista.

Taisteluhuutomme olkoon: Työpalkat elämänehtojen tasolle.

Antti Alamäki.

Työkansan Johtokunnalle,
Box 516 Port Arthur, Ont., Can.

Aputoimittajan
toimi avoinna Työkansan toimituksessa.

Hakijan tulee olla kuulunut sosialidemokraattiseen puolueeseen vähintään yhden vuoden ajan sekä osata kääntää englanninkielestä suomen kielelle.

Hakemukset suosituksineen ja palkkavaatimuksineen on ennen maaliskuun 15 päivää lähetettävä osotteella

TYÖKANSAN JOHTOKUNTA
Box 516, Port Arthur, Ont., Can.

Konttoritöihin tottunut nainen saa paikan Työkansan konttorissa. Hakijan tulee olla suomen ja englanninkielen taitoinen sekä osata käyttää kirjotuskonetta.

Paikkaan on astuttava heti kutsun saatuaan.

Hakemukset suosituksineen ja palkkavaatimuksineen on lähetettävä ennen maaliskuun 15 päivää osoitteella

TYÖKANSAN JOHTOKUNTA.
Box 516 Port Arthur, Ont., Can.

Kykenevä
Konelatoja
joka voi myöskin latoa engl. kieltä, saa paikan „Toverin" latomossa.

Yhä lisääntyvän liikkeen vuoksi olemme pakoitetut lisäämään työvoimaa.

Union työaika ja -palkka!
Hakemukset osotettava:
Toveri, Box 99, Astoria, Ore.

Nyt toverit koettakaapa tehdä parhaanne oman äänitorvemme hyväksi!!!

Olemme päättänyt jakaa $300.00 palkintoina, joka summa on jaettu seuraavasti:

I	palkinto	$55.00
II	„	45.00
III	„	40.00
IV	„	35.00
V	„	30.00
VI	„	25.00
VII	„	20.00
VIII	„	10.00
IX	„	10.00
X	„	10.00
XI	„	10.00
XII	„	10.00

Ja lopuksi vielä niille, joille ei riitä palkintoja näistä yllä mainituista, niin me ja'amme Työkansan kustannusliikkeen osakkeita prosentin arvosta.

Kilpailu kestää ainoastaan kolme kuukautta, joten kiiruhtakaa pian toimeen, ja ilmoittautukaa kilpailuunosanottajaksi.

Kilpailijain on muistettava yksi seikka, että **JOKAINEN DOLLARI TEKEE AINA PISTEEN**, siis sitä enämpi pisteitä, mitä usiampi dollari.

Toinen seikka on myös mielessä pidettävä, että tilausta seuraa täysi tilaushinta.

HUOM.! Työkansan hinta nousee ensimäisestä päivästä Toukokuuta:

Canadaan ja Yhdysvaltoihin:	
Vuosikerta	$3.50
Puoli vuosik.	$1.75
Kolme kuuk.	$1.00

Suomeen ja muihin ulkomaihin:	
Vuosikerta	$4.50
Puoli vuosik.	$2.25
Kolme kuuk.	$1.50

Nyt vielä nämä kaksi kuukautta saa Työkansaa entisillä hinnoilla, jota tilaisuutta ei pidä tilaajien jättää käyttämättä hyväkseen!

Me odotamme jo teidän lähetyksiänne täällä.

Työkansa,
Box 516 :-: Port Arthur :-: Ont. Canada.

MAGPIE MINE, ONT.

Tämä on uusi kaivantopaikka täällä Canadan korvessa, jossa ei tule ihmisyys vähääkään kysymykseen. Työläinen ei ole minkään arvoinen, sen on saaut täällä moni kokea ja ehkäpä useampi tulee vielä kokemaan, jos tänne kulkunsa nimittäin ohjaa. Ensinkin ruoka on mitä surkeinta mailmassa voi löytyä, sitä ei syö koiratkaan, se on monasti nähty, vaan meidän työläisten nälän sen pitäisi sammuttaa ja sillä puskea vielä kovasti työtä, jota myös täällä vaaditaan. Mutta herroillahan ei ole hätä panna miehiä mailitehtaalle, kun toisia tulee joka päivä uusia. Siis aina on verestä voimaa.

Yksi kohtaus niistä monista, joita työläinen saa täällä kokea, on seuraava: Neljä suomalaista „trammaria" menivät kysymään puolisen aikana mainikapteenilta paljonko heille maksetaan palkkaa päivältä. Heille sanottiin kaksi dollaria. Miehemme sanoivat, se on liian vähän noin häkäisessä kuopassa. Tästä herra suuttui ihan silmittömästi ja miesten oli heti lähdettävä pois kämpiltä, ei saaneet yötä enää viipyä, vaan lähde kävelemään kolmekymmentä mailia talvipakkaseen. Ei tullut kysymykseen vaikka olikin jo iltapäivä. Työaikaansa he eivät liioin saaneet, vaan saa sen vasta kymmenen päivän kuluttua Soosta. Se on siis kurja tapaus.

Yhtä kaivantoa täällä avataan ja on se hyvin kurja työpaikka. Siellä on savua ja kaasua, että sietämättömäksi käy työntäminen —on alituisesti miesten päät haljeta kivusta.

Kun tätä kaikkea ajattelee mitä työläinen saa täälläkin kokea ja monia muitakin paikkoja samallaisia, niin huokaus pääsee, että miksi me kaiken rikkauden luojat emme tule tuntemaan itseämme ja tilaamme millaisessa asemassa me olemme, että pyrkisimme vaatimaan itsellemme oikeutta sekä vähän lievittämään kahleitamme.

Orja.

TORONTO, ONT.

Osastomme kokouksessa oli runsaasti asioita joista tällä kertaa mainitsen tärkeimmät.

Lawrensin luakkolaisten hyväksi oli keräytynyt rahoja $27.95, jotka oli lähetetty lakkokomitealle.

Puolueohjelma, sekä sääntöehdotus Social Demokrattiselle puolueella luettiin ja hyväksyttiin sinänsä 57 äänellä, ei yhtään vastaan.

Keskuskomiteaan Pirttisen ja Löppösen tilalle valittiin Irene Lindala ja Anna Lehto.

Lauluseuran pyyntöön saada haali konsertin pitoa varten maalisk. 31 p. hyväksyttiin. Tulot lahjotetaan uuden talon hankkimisrahastoon. Samalla lauluseura kysyi osaston mielipidettä jos he lähtisivät ensikesänä konserttimatkalle Yhdysvaltain puolelle omalla vastuullaan, matkakulujen suhteen, vaan jos jää voittoa, niin se lahjotetaan myös rakennusrahastoon. Suunitelma hyväksyttiin, josta sitten tuonnempana tehdään seikkaperäisempi selvitys.

Porcupinen osaston rakennusrahaston hyväksi oli keräytynyt $8.30.

Agitatsionikomitea tulee tästä puolin toimimaan ohjelmakokouk-set.

Agitatsionikomitean tehtäväksi annettiin myös kirjallisuuden ja sanomalehtien levittäminen.

Koska komitea jonka piti käydä postimestarin luona valittamassa sanomalehtien epäsäännöllisestä jakamisesta, ynnä muista epäkohdista, ei ollut tehnyt tehtäväänsä annettiin niille potkut, ja valittiin uudet tilalle johon tulivat, Lindala, Koskinen ja Ahlkvist.

Komitea kävi maanantaina 17 p. postimestarin luona. Hän lupasi voitavansa asian suhteen ja pyysi, että jos joitain epäsäännöllisyyksiä tästä edeskäsin ilmaantuu, niin lähettää hänelle tieto kirjeellä, että näillään missä piirissä sitä tapahtuu joten nyt jää teidän tehtäväksi, jotka epäsäännöllisyyksiä huomaatte, tehdä kirjeellä valitus postimestarille, niin kyllä asiat „fiksaantuu."

Täällä alkoi 13 p. Eatonin naisten räätälien työn valmiiksi teko osastolla lakko, joka ei vielä ole levinnyt koko Eatonin naispukuteollisuus alalle, vaan vasta ensi viikolla pitäisi levitä laajemmaksi. Ikävä ja häpeä sanoa, että, suomalaisia tyttöjä on lakonrikkurina ja vielä osastomme jäseniä pitäisi olla joukossa, kun saan tarkemman tiedon asiasta kerron seikkaperäisemmin. Ruma juttu vaan — —.

Maaliskuun 1 p. alkoi tilatun työn räätäleillä lakko, joten meidän toistasataa käsittävä suomalaisten räätälien armeija saa „holideitä". Kerron tästäkin tuonnempana.

J. W. Lepänoksa.

Tämän kuun 11 p. oli s .s. osastolla keskustelukokous, jossa ohjelmana oli tällaisten kokousten tavallinen ohjelma. Puhe toveri Tigertiltä aineesta trustiutuminen ja niistä laeista, jotka ovat olleet vaikuttavina tekijöinä pääomien kasaantumiseen. Aineessaan onnistui hän huonosti, jota kuulijain oli mahdoton saada yleiskäsitystä eikä myöskään voinut sen perusteella enempi esitelijän esitystä arvostella. Runon esitti Hyrske saaden tunnustusta osakseen. Keskustelukysymyksen: Mitenkä naiset suhtautuvat unioon ja olisiko heillä sihen kuulumisesta mitään hyötyä? esitti Mäki, alustaen kysymystä lyhykäisesti, tuoden esille niitä yhtäläisyyksiä miesten ja naisten välillä työmailla, joissa he

kilpailevat keskenään samasta työ paikasta ja hyvin yleiseksi on käy. nyt, että nainen tulee voittajaksi, koska hän ottaa suorittaakseen työn halvemmasta kuin mies j.n.e. Keskustelu kysymyksestä oli lai meaa, eikä voitu mitään erityisem pää tuoda esiin. Eräs puhuja kyl lä väitti ,ettei nainen myy työvoi maansa halvemmalla kapitaalille sentähden, että hän on nainen, vaan sentähden, että hänen me nonsa ovat pienemmät ja sanoi o lettavansa ,että jos ei miesten tä nä päivänä olisi huolehdittava per heen elättämisestä, niin meistenkin palkat olisivat silloin paljon pienemmät nykyisestä palkkataksasta. Eikä puhuja siis uskonut, että miesten palkkain korkeus riip puu siitä, että he ovat järkevam piä, vaan siitä, että heillä on suuremmat ulosmenot. Kokous ei lausunut kysymyksestä minkäänlaisin ponsia, vaan jätti sinäänsä kysymyksen avonaiseksi itsekun kin yksilön harkittavaksi. Koska edellisestä kysymyksestä puheen vuorojen käyttö oli laimeaa, niin koitettiin kokousta vilkastuttaa ottamalla esille kysymys: „Miksi naiset halajavat päästä naimi siin?“ Ensimäinen väitös asiasta oli että naiset pyrkivät naimisiin tuhmuudesta, koska heillekin joka päiväinen elämä osoittaa alituises ti sitä puutetta ja kurjuutta, joka yleisesti vallitsee työläisperheiden keskuudessa ja siitä kaikesta huo limatta pyrkivät he siihen esimer keistä huolimatta. Siis tuhmuus täytyy olla tekijänä siihen. Toinen väitös oli, että miesi pyrkivät naimisiin, koska se vielä nykyään on ainoa asema tyydyttää sukupuo liviettejä, sillä tavalla että se saa sekä laillisen, että suuremmaksi o saksi moraisenkin kannatuksen, ja toiseksi on naiselle vielä tänäpäivänä paras asema, jossa hän voi vastata sukupuoliyhteydestä seuraavan lasten synnyttämisen ja kasvattamisen, jota nykyajan nai nen ei vielä ainakaan näy uskovan yhteiskunnalle, joka ei heidän mie lestä vielä vastaa oman äidin huo lenpitoa ja kasvatusta Näiden kahden eri ajatuksen välillä vä hän kiistelyä lopetettiin kokous.

Laugas.

— Viimeisessä kirjeessäni pu huin Eaton komppanian naisten, kappatyöntekijäin lakosta, joka lakko jatkuu yhä, ja koska samal la osastolla työskentelee suomalai sia naisia niinkuin myöhemmin on tietoomme tullut, ja jotka lakon julistuksesta huolimatta jäivät jat kamaan työntekoansa siellä, niin sen johdosta oli s. s. osaston agi tatsionikomitea pakotettu naulaa maan ulos suomalaiselle yleisölle nähtäväksi seuraavanlaisen julis tuksen: Me allekirjoittaneet To ronton s. s. osaston agitatsioni ko mitean ninaessä kehoitamme jokais ta kansalaistamme, joka työsken telee Eaton Companyn lakon alai sella työmaalla, lopettamaan heti työskentelynsä siellä siksi kunnes mainittu lakko on Eaton Company:n ja sen lakossa olevain työn tekijäin kesken sovittu, ja etenkin pidämme suurena rikosena nimit täin ja se on tosi, että siellä työs kentelee s. s. osaston jäseniä, jot ka ovat tunnustaneet luokkataiste lun ja omalla allekirjoituksellaan lupautuneet tekemään voittavansa työväenluokan taitselun edistämi seksi, ilmenipä sitä sitten taloudel lisella eli valtiollisella taistelu-alu eella.

F. Mäki, J. Jäntti, D. Kiiskinen, M. Salovaara, O. E. Tigert.

A. k. kirjeenvaihtaja.

TORONTON RÄÄTÄLIT LAKKOON.

Maaliskuun 1 p. alkaa Toronton tilatuntyön räätäleillä lakko.

Nykyiset kauppalamakset hy korotuksella, joka kyllä ei tyydyttänyt suurta osaa union jäseniä, varsinkaan suomalaisia. Vuon na 1909 koetettiin taas saada pa rannusta tyytymättömien puolelta, mutta ilman tuloksetta. So vittiin joillakin pikku parannuk silla, jotka sanottavasti ei olleet mistäänn merkityksestä. Nämä maksuntaulut ovat olleet epäsuh teellisesti laaditut työläisiin näh den, jota on tämä 9 vuoden ko kemus kyllin osottanut. Sen kai olivat jo union virkailijat ja eng lantilainen aines oivaltaneet, kos ka viime syksynä hyväksyttiin a setus, että uudistuksia on saata va ja määrättiin joka työhuoneen valitsemaan yhden edustajan unt ta maksutaulua järjestämään. Nä mä edustajat hyväksyivät esitet täväksi seuraavat vaatimukset; Vapaat ja tervelliset työhuoneet. Yhdenlainen maksutaulu yli koko kaupungin. (Meillä on ollut 4 erilaista maksutaulua jotka ei vät ole olleet paljoakaan sopuson nussa toistensa kanssa). Alin viik kopalkka, ja kankaat kaikki yh teen luokkaan. (Täällä on ollut kankaat kahdessa luokassa, luok kien ero on ollut isonnissa kap paleissa $1—3.)

Nämä olivat päävaatimukset, jotka sitte unio hyväksyi työnan tajille esitettäväksi. Uusi maksu taulu oli kovan työn alaisena, sil lä piti saada nämä erilai set maksutaulut sopimaan yh denlaisen maksutauluperiaatteen mukaiseksi. sillä kokemuksesta oltiin tultu näkemään, että mu tten ei lakossa onnistuta, jos ei palkan ylennys koske kaikkia yh täaikaa. Nähkäs täällä on, niinkuin kaikkialla muuallakin, useammanlaisia tyonantajia, ja hyviä ja huonoja työmiehiä, niin kuin työnantajat määrittelevät.

Suuremmat ja varakkaammat työnantajat ovat järjestäytyneitä, joten union oli tehtävä koko työn antajain liiton kanssa sopimus. Toiset työnantajat ovat sellaisia jotka käyttävät union leimaa ja joiden kanssa tehdään sopimus yksitellen määräajoiksi. Nämä työnantajat maksavat, tai oikeam min, ovat pakotettuja maksa maan, ja kaikki heidän työläisen sä kuuluvat unioon, sillä he ei vät saisi muuten union leimaa. Noilta leimatyönantajilta tilaa pukunsa etupäässä union miehet, ja he vaativat union leiman. Sit ten on vielä sellaisia työnantajia, joiden kanssa tehdään sopimus työtä otettaessa, toisinaan union kin kanssa, ja onpa vielä sellaisia kin työnantajia, jotka ilmottavat, että sen he maksavat. Niinkuin tästä käy ilmi, on monenlaisia työnantajia, joita on union vai keus pitää kurissa. kun pieni osa kaiken karvaisista kansallisuuk sista vaan kuuluu unioon, joten sillä ei ole pakottavaa voimaa. Menneinä vuosina koski palkan ylennys etupäässä työnantajain liittoon kuuluvia työnantajia, jo ten ne työläiset, jotka eivät ol leet näillä työnantajilla työssä ei vät äänestäneet lakon puolesta jonka vuoksi ei saatu kolme nel jättä osaa joka pitää olla ennen kuin päästään lakkoon jos päähallinto sen sitte vielä sallii ja oli kai siinä vielä kansallisuus kysymys, sillä näissä ensiluokan liikkeissä oli melkein kaikki suo malaisia. Tästä enempi seuraa valla kerralla.

Niinkuin jo edellä mainitsin, o li jo kokemuksesta viisastuttu, jonka vuoksi nyt lakko tulee kos kemaan koko kaupungin työnan tajia, jotka vaan ei hyväksy u nion vaatimuksia. Nämä vaati mukset esitettiin työnantajille ennen jouluk. viimeistä päivää. Sen jälkeen on ollut useita koko uksia lakkokomiteallä työnanta nämä sanat. Eiköhän he itse ole kylliksi hyviä fonograffeja, aina kin se siltä on kuulostanut. Kun työnantajat huomasivat että nyt on tosi kysymyksessä, niin olivat käskeneet mennä h—tiin meidän vaatimusten kanssa, että he eivät tule niitä hyväksymään, joten lakko alkaa. Miten se sitte päät tyy sen tulevaisuus näyttää. Täällä on tehty kovaa järjestämistyötä tarkotuksella saada naiset ja juntalaiset unioon ja on siinä kuulemma hyvi nonnistuttu. Tähän asti on ainakin kaikki olleet hyvin taistelupäällä, joten alku näyttää lupaavalta. Meillä o li puheita viidellä eri kie lellä. Siellä puhui m. m. Simbson, tunnettu sosialisti, Brais räätä listön sihteeri, Blomminghtonista, Ill. Myöskin puhui sosialisti Brus, plummarien yleinen orga nisceranja, Silenski, räätälien y yleinen organiseeraaja y. m. 26 p. on taas avonainen kokous, jossa suun muassa tulee puhumaan Miss Casey, N. Y., hän on etu päässä naisten järjestäjä räätäli työn valmiiksiteko alalla, hyvä puhuja kuulemma. Buffalosta tulee paikallisyhdistyksen kirjuri W. H. Newman y. m., joten alku on paras kun mitä milloinkaan on ehkä Toronton räätäleillä ollut.

Jäseniä on 300—400 välillä, joista yli 100 on suomalaista. Lak koavustusta saadaan $6.00 viikol ta ensimäiset kuusi viikkoa, sitten $9.00.

*

Lupasin mainita viime Toronton kirjeessä Eatonin lakosta, se kä suomalaisista työtöistä, jotka oli lakonrikkureina. Näistä 9 suomalaisesta työstä jotka jäi vät työhön on 8 lopettanut, 1 on vielä töissä, hänen nimensä on Väänänen. Toisten työtöjen ni miä en katso tarpeelliseksi aset taa häpeäpaaluun, kun ovat lo pettaneet. Kaipa asia tulee esille lo osaston kokouksessa. Muuten olisi toivottavaa, että kukaan ei osta lakonalaisesta paikasta mi tään. Tosiaan se ei missään mää rässä vaikuta lakkoon, sillä mei tä suomalaisia on kovin vähän ostajina, mutta periaatteen vuok si.

V. Lepänoksa.

WABIGOON, ONT.

Työt lopetettiin t. k. 22 p:nä Dryden Timber Power Co. kämp pä neljämellä ja sama ehkä tul laan tekemään toisillakin saman komppanian kämpillä tämän vii kon kuluessa jotenka taas useita satoja miehiä joutuu taipalelle lähtemään.

On tosin ollut paljon kirjoituk sia lehdissä joka taholta Canadan metsä- ja rautatiekämpiltä, mut ta liencekö liikaa vaikka täältä kin piirtää jonkun rivin mistä man tietävästä ja samalla ilmottaa minkämoiset olosuhteet vallitse vat näilläkin Dryden Timber Co. kämpillä.

Useita suomalaisia ehkä pari kymmentä miestä viime jouluk kuun puolivälissä otti Fort Wil liamin loimannilta tiketin mainit tulle kämpälle. johon ei silloin muita vietykään vaan ainoastaan suomalaisia.

Palkka, puheen mukaan, piti olla, joka myöskin oli merkitty tikettiimmekin 26—35, kuulta ja pläneketit ja kaikki muut vapaa ta paitsi yksi dollari tohtorille kuussa ja kyyti joka nosti Di norwigin pysäkille $3.80, joka ve detään kämpällä ajasta. Kävely matka piti olla 8 mailia.

Niin lähdettiin matkalle ja pää simme Dinorwigiin saman päivän viiden ajoissa, josta meitä sitten ohjattiin kauniin mäntymetsän ympäröivään lautahotelliin, jossa

TALO MYYTÄVÄNÄ

hyvällä liikepaikalla Fort Willa missa Coal Dock kulmalla. Täy tyy myydä pikaisen paikkakun nalta poismuuton takija.

Ehdot: $5000 ales ja balanssi kahden vuoden ajaksi 7% korolla.

Lähempiä tietoja saa omistajal ta.

Tony Folly,
700 Simpson St.,
(Ice Cream Parlor), Fort William.
Phone 1204. (18)

HALUTAAN TIETÄA

(18) Haluaisin tietää missä ny kyään oleskelee tuttavani Frank Tumpula kotoisin Kurikasta W. L. ole hyvä ja heitä poikaa kirjeel lä, kaikilta ovat kirjeet tervetul leita. Osoitteeni on näin: Matti Mäki % Bengtson Me Hugh Ho bon Ont. Can.

Haluaisin saada tietää olisiko yhtään tuttua tyttöä Saarijärven Hikkilän kylästä, Vaasan l. Ol kaa hyvä ja heittäkää kirjeellä ei kortilla. Osoitteeni on: Antton Ahola, Searchmont, P.Loijovie, A. C. Ry., Ont., Canada.

Missä ovat sjskoni Sulo ja Ber tha Solin sekä Nestori Alinen? Ol kaa hyvät ja kirjoittakaa

Frank Solin,
Wardrop, North Bend, B. C.Can.

(19) Olisiko yhtään tuttavaan jo ka heittäisi Kauhavan poikaa kir jeellä. Myöskin tuntemattomilta ovat kirjeet tervetulleita. Osot teeni olisi näin, että kirjeet tulisi tänne kämpälle päin. — Nikolai Mäkinen, Ruel, via Sudbury, Christen Mackie, Camp 95, Ont., Canada.

(19) Haluaisin saada tietää mis sä nykyään oleskelee Miss Ida Ranta. Olisi hauskaa kun saisin osotteesi. Viime kesänä hän oli Fort Williamissa Kiiskiselle. Ole hyvä ja ilmoita itsesi, taikka jos eihän itse näitä rivejä huomaa, niin pyydän joukun hyväntahtoi sesti ilmoittamaan alla olevalla o soitteella. — A. Keto, Nickleton Mine, Sudbury, Ont., Canada.

ketin palasia paasata tyhjiin suo liimme. Sitten saimme kuulla ja nähdä, että miehiä oli niin pal jon, että meitä ei tarvittu siinä vaan kuitenkin saimme yön maata paisevalla kämpän lattialla. Aamulla aloimme jatkaa matkaa ja kävelimme toiselle ja aina kol mannelle kämpälle jossa sitten vähenі jonkkomme että meitä oli vielä 13 miestä menemään kämp pä neljänneille ja niin oltiin peril lä, mutta nyt tämä 8 mailin mat ka oli venynyt 24 mailiin. Kämpällä ei ollut ennestään yhtään suomalaista jotenka me olimme kin hyvin haluttua tavaraa.

Työn kurssi ei nyt tosin ollut kaiken ankarinta mitä olla voi ei päivän pituutta liian pahasti sovi moittia. Mitä taas tulee ruo kaan ja muihin olosuhteisiin niin niistä ei paljonkaan kannata mai nita, sillä ne ovat sitä yhtä ja sa maa, joka paikassa. Mutta oli täällä kuitenkin niin paljon ero tettu, että meitä suomalaisia ruo kittiin eri pöytään, että ei sallit tu yhteen ja samaan kun toiset kämpän miehet vaikka ei meitä tosin ollutkaan enään kun kuusi miestä loppuun asti. Silloin ru pesi meissä olemaan se ajatus, et tä taidammekin olla kaiken hal vempaa tavaraa vaikka ensin o limmekin hyvin miellyttävää. Ja niin kävi että maksupäivän aa

A. Ericksonnin
PALLOHUONE
sijaitsee Cumberland ka dulla 115. On saatavana sikaria, paperossia sekä kaikenlaista tupakkaa.

The Standard Jewelry Store,
SUURI
tammikuun myynti.
VIHKI- JA KIHLAUSTAVAROILLE.
Hinnat erittäin halvat.
Meillä on hyvä valikoima Mies ten ja Naisten kulta- ja hopeakel loja ja kellonperiä, sekä vihki- ja kihlasormuksia, rannerenkaita y. m., y. m.
Kelloja korjataan erikoishalven nuksella tämän kuun ajalla.
Työn hyvyys taataan.
THE
STANDARD JEWELRY STORE.
I. FORMAN
omistaja.
Simpson ja Bruden kadun kulm., Fort William.
Katsokaa suurta sähkökello kylttiä.

SUOMALAINEN KENKÄ-KAUPPA.
Uusia myydään kohtuhinnoilla. Myöskin on saatavana käsin tehtyjä sypäksiä, yksi ja kaksi pohjasia.
Vanhojen korjaustyö tä tehdään samassa paikassa.
H. KINNARI,
603 Simpson st. Fort William.

Port Arthurin
Virvoitusjuoma-tehdas
Valmistavat

y. m. virvoitusjuomia.
Tilatkaa kotiinne kori koetteeksi!
ED. FAURE
Omistaja
Secord katu 108. Puhelin 849.

Kätilö
— MARIA LUOSTARINEN, —
341 Wiley St.
Port Arthur, :: Ontario.

— SUOMALAINEN —
RAVINTOLA
ja
PALLOHUONE
A. HELINEN
263 Bay kadulla 283

Yhdistyksien kokousilmoituksia

Bellevuen S. S. osaston kokouk set pidetään joka toinen sunnuntai klo 7 j. pp. Kirjeenvaihtajan osote on Gust Sihvonen L. Box 21 Bellevue, Alta, Can.

Canadian Socialist Federation-nin yleisen toimeenpanevan komi tean varsinaiset kokoukset pidetään joka kuukauden ensimäisen ja kolmantena maanantaina talossa no. 9 Queen str. South (koi mannessa kerroksessa. **H. Mar tin**, kirjuri, 61 Weber str. East, Berlin, Ont.

Chase Riverin s. s. osaston kir jeenvaithajan osote on: Chase Riverin S. S. Osasto, Chase River, B. C.

Colemanin S. S. osaston kokouk set pidetään jokaisen kuukauden toisena ja viimeisenä sunnuntaina kello 7 j. pp. Kirjeenvaihtajan osote on: Oscar North, Box 56, Coleman, Alta, Can.

Cobaltin S. S. osaston osote on: S. S. osasto. Box 910, Cobalt, Ont., Can

Canadan Socialist Federation suomalaisen järjestön toimeenpa nevan komitean puheenjoht. J. V. Ahlqvist, 27 Aleorn ave.; sihteeri J. F. Lahti, 44 Globe ave., Toron to, Ont.

Canmoren S. S. osaston varsi naiset e h kuukausikokoukset pi detään joka ensimäinen ja kol mas sunnuntai kuusta kello 2 ilta päivällä. Kirjeenvaihtajan osote on: Juho Turunen, L Box 1163 Can more, Alta, Can.

Kivikosken s. s. osaston työko koukset pidetään joka kuukauden 1:nen ja 3:mas sunnuntai. Kir jeenvaihto-osote on: Kivikosken s. s. osasto, Box 75 Port Arthur, Ont.

Canadan Sosialistipuoluen toi meenpanevan komitean „pöytä kirjurin kirjeenvaihtajan osote on: D. G. McKinzie, Box 836 Vancouver, B. C., Canada.

Fort Williamin S. S. osaston työkokoukset pidetään jokaisen kuukauden 1:n ja 3:s sunnuntai kello 8 j. pp. Osote on: S. S. o sasto 211 Robertsor Street Fort William, Ont.

Toronton S. S. Liiton kirjeen vaihtajan osote on: T. s. s. Liit to. 214 Adelaide St. W. Toronto Ont., Can.

Victorian s. s. osaston osoite on S. S. Osasto, Box 1426, Victoria, B. C. Canada.

Ladysmithin S.S. osaston osoite on: S. s. osasto, Bx 277, Lady smith, B. C. Can.

New Finlandin s. s. osaston työ kokoukset pidetään jokaisen kuu kauden 2:nen sunnuntai. Kirjeen vaihtajan osote on: John W. Ja cobson, Forest Farm, Sask.

Metsä- ja tietyö läisten renkaan kirjeenvaihto oso te on: Yrjö Mäkelä, Box 132, Port Arthur, Ont.

Kommunistisen Sammon Takojat Ltd. yhtiön osote on: Sammon Takojat Ltd. Websters Corner's B. C., Canada.

Phoenix'in suomalainen työvä en yhdistys „Järki“ pitää koko uksiaan jokaisena sunnuntaina Suomalaisella haa lilla. Kirjeenvaihto osoite on: Box 283 Phoenix B. C. Can.

Falun s. s. osaston kokoukset pidetään jokaisen kuukauden vii meinen sunnuntai klo 12 päiv. Kirjeenvaihtajan osoite on: J. Holm, Box 1, Falun, Alta., Can.

— **Port Arthurin s. s. osaston** Sairaus ja hautausapukassan jäsenkirjuri on T. Niemi, 224 Secord st. Sairauden katsojana on mrs D. Bohm 302 Algoma st. ja K. Justin, 191 Secord st. Johto kunnan kokoukset ovat joka kuun 1 sunnuntaina kello 2 päivällä. Jäsenmaksuja ottaa vastaan T. Niemi osaston kokouksissa ja ko tona.

Sellwoodin S. S. osasto Box 101 Sellwood, Ont., Canada.

Nolalun S. S. osaston kokouk set pidetään joka kuun 2:nen sun nuntai kello 2 j. pp. Kirjeenvaih tajan osote on: S. S. osasto No talu, P. A. D., Ont

Port Arthurin s. s. osaston työ kokoukset pidetään joka 2 ja 4 sunnuntai kuussa kello 7.30 j. pp. 314 Bay St. Kirjevaihto-osote: S. s. osasto 314 Bay St., Port Ar thur, Ont., Can.

Red Deerin S. S. osaston koko ukset pidetään joka 2:nen ja 4:s sunnuntai kuukaudessa.

Kirjeenvaihtajan osote on: Gust Mäki, Ekville, Alta.

Vancouverin suomalainen sosia listi yhdistys Raivaaja pitää koko uksia joka ensimmäinen ja kolmas perjantai, alkaen klo 7.30 i. p., O'Briens haalilla, Homer & Has tings kulmassa. Kirjeenvaihto o soite: Victor Risko, 1137 Keefer str., Vancouver, B. C.

Vancouverin S. S. osaste pitää kokouksensa joka 2:n ja 4:s tors tai kuussa, kello 8 illalla. Kir jeenvaihto osote on Local no. 45. S. P. of C. 151 Hastings St W Vancouver, B. C.

Creighton Minen s. s. osaston työkokoukset pidetään joka toi nen sunnuntai ja ohjelmakokouk set samaten joka toinen sunnun tai. Kirjeenvaihtajan osoite on: S. S. Osasto, Creighton Min, Ont.

Sointulan S. S. osaston osote on: S. S. osasto, Sointula, B. C.

Työväen Opistoa koskevat kir je- ja rahaliehetykset ovat lähetet tävä osotteella: Hj. Mattson, Box 1, Smithville, Minn.

Nepigon S. S. osaston kuukausi kokous pidetään joka 4:jäs sun nuntai kuussa, kello 3 j. p. p. Kirjeenvaihtajan osote on F. Salo, Box 15 Nepigon, Ont., Can.

Meritten S. S. Osaston kirjeen vaihtajan osote on Box 54 Merritt B. C. Can

Copper Cliffin suorisoseuran työ- ja ohjelmakokoukset on joka sunnuntai-ilta klo 8. Kirjevaih toosoite on C. C. nourisoseura Box 20 Copper Cliff, Ont. Can.

Garrison Minen s. s. osaston työ kokoukset pidetään joka kuukau den ensimäisenä sunnuntaina. Kir jevaihto-osoite on: S. S. Osasto, Garson Mine, Sudbury, Ont.

Salmon Ar s. s. os st n työko set pidetään joka kuukauden 2 ja 4 sunnuntai kelo 2 j. p. p. Kir jeenvaihto osoite on: S. S. Osasto, Salmon Arm, Box 658 B. C. Cana da.

Victorian Nuorisoseuran varsi nainen kokous pidetään joka kuu kauden ensimäisenä sunnuntaina. Ylimääräisiä pidetään tarpeen vaatiessa. Kirjeenvaihtajan osote on: V. Nuorisoseura, Mond, P. O. Ont.

Sault Ste Marien S. S. osaston kokoukset pidetään joka sunnun tai Työkokous alkaen kello 8 il lalla ja ohjelmakokous kello 8.30. Kirjeenvaihto os.: Finnish Sociai list Hall, 121 Huron St., Sault Ste Marie, Ont.

Porcupinen s. s. osaston varsi naiset työkokoukset pidetään jo ka kuukauden 2:sena ja 4:tenä sunnuntaina kello 10 a. p. Kir jeenvaihto osote on Box 59 South Porcupine, Ont.

Lake Coteaulen s. s. osaston työ kokoukset pidetään joka kuukau den 2:sena sunnuntaina klo 2 j. p. Kirjevaihto osote on: S. S. Osas to, Lake Coteau, Sask.

Mond Minen s. s. osaston työko koukset pidetään joka kuukauden ensimmäisenä sunnuntaina klo 8

kin palkat olisivat silloin paljoa pienemmät nykyisestä palkkataksasta. Eikä puhuja siis uskonut, että miesten palkkain korkeus riippuu siitä, että he ovat järkevampiä, vaan siitä, että heillä on suuremmat ulosmenot. Kokous ei lausunut kysymyksestä minkäänlaisia ponsia, vaan jätti sinäänsä kysymyksen avonaiseksi itsekunkin yksilön harkittavaksi. Koska edellisestä kysymyksestä puheenvuorojen käyttö oli laimeaa, niin koitettiin kokousta vilkastuttaa ottamalla esille kysymys: „Miksi naiset halajavat päästä naimisiin?" Ensimäinen väitös asiasta oli ,että naiset pyrkivät naimisiin tuhmuudesta, koska heillekin joka päiväinen elämä osoittaa alituisesti sitä puutetta ja kurjuutta, joka yleisesti vallitsee työläisperheiden keskuudessa ja siitä kaikesta huolimatta pyrkivät he siihen esimerkeistä huolimatta. Siis tuhmuus täytyy olla tekijänä siihen. Toinen väitös oli, että naiset pyrkivät naimisiin, koska se vielä nykyään on ainoa asema tyydyttää sukupuoliviettejä, sillä tavalla että se saa sekä laillisen, että suuremmaksi osaksi moralisenkin kannatuksen, ja toiseksi on naiselle vielä tänäpäivänä paras asema, jossa hän voi vastata sukupuoliyhteydestä seuraavan lasten synnyttämisen ja kasvattamisen, jota nykyajan nainen ei vielä ainakaan näy uskovan yhteiskunnalle, joka ei heidän mielestä vielä vastaa oman äidin huolenpitoa ja kasvatusta Näiden kahden eri ajatuksen välillä vähän kiisteltyä lopetettiin kokous.

Luugas.

— Viimeisessä kirjeessäni puhuin Eaton komppanian naisten, kappatyöntekijäin lakosta, joka lakko jatkuu yhä, ja koska samalla osastolla työskentelee suomalaisia naisia niinkuin myöhemmin on tietoomme tullut, ja jotka lakon julistukseta huolimatta jäivät jatkamaan työntekoansa siellä, niin sen johdosta oli s. s. osaston agitatsionikomitea pakotettu naulaamaan ulos suomalaiselle yleisölle nähtäväksi seuraavanlaisen julistuksen: Me allekirjoittaneet Toronton s. s. osaston agitatsioni komitean nimessä kehoitamme jokaista kansalaistamme, joka työskentelee Eaton Companyn lakon alaisella työmaalla, lopettamaan heti työskentelynsä siellä siksi kunnes mainittu lakko on Eaton Companyn ja sen lakossa olevain työntekijäin kesken sovittu, ja etenkin pidämme suurena rikosena nimittäin ja se on tosi, että siellä työskentelee s. s. osaston jäseniä, jotka ovat tunnustaneet luokkataistelun ja omalla allekirjoituksellaan lupautuneet tekemään voittavansa työväenluokan taitselun edistämiseksi, ilmenipä sitä sitten taloudellisella eli valtiollisella taistelu-alueella.

F. Mäki, J. Jäntti, D. Kiiskinen, M. Salovaara, O. E. Tigert.

A. k. kirjeenvaihtaja.

TORONTON RÄÄTÄLIT LAKKOON.

Maaliskuun 1 p. alkaa Toronton tilatuntyön räätäleillä lakko.

Nykyiset kappalemaksut hyväksyttiin 2 päivää lakossa oltua, keväällä 1903 kolmeksi vuodeksi, 60 päivän ylössanomisella molemmin puolin. Vuonna 1906 hyväksyttiin entiset maksuehdot 5 pros.

FINNIÄ

Kasvojen säilytys ja kaunistusvoidetta. Parantaa Finniä, näpyt ja kaikenlaiset paiseet kasvoissa.

Tekee ihon kirkkaaksi, puhtaaksi ja kauniiksi. Ainoastaan vähän käyttäminen on tarpeellinen poistamaan kaikki rumat merkit.

Nuoret ihmiset erittäinkin kärsivät hyvin usein näpyistä ja kasvojen kesämaseista; monen nuoren pojan ja tytön kasvot, jotka muutoin näyttäisivät todellakin kauniilta, ovat näppyjen ja kaikenlaisten haavojen rumentamat. Tämä voidaan välttää, ei ole välttämöntä olla varikseupelättimen näköinen ja saada ihmisiä luulemaan että verenne on huonoa.



Tämä lääke parantaa kaikki nämä ihotaudit.

Tilatkaa "Finni- ja näppyvoidetta." Lähettään postivapaasti $1.00 hinnasta.

Lignell'in Suom. Apteeki
Osoitteella: P. A. Lignell,
Superior, Wis.

setus, että uudistuksia on saatava ja määrättiin joka työhuoneen valitsemaan yhden edustajan uutta maksutaulua järjestämään. Nämä edustajat hyväksyivät esitettäväksi seuraavat vaatimukset: Vapaat ja terveelliset työhuoneet. Yhdenlainen maksutaulu yli koko kaupungin. (Meillä on ollut 4 erilaista maksutaulua jotka eivät ole olleet paljoakaan sopusoinnussa toistensa kanssa). Alin viikkopalkka, ja kankaat kaikki yhteen luokkaan. (Täällä on olleet kankaat kahdessa luokassa, luokkien ero on ollut isommissa kappaleissa $1—3.)

Nämä olivat päävaatimukset, jotka sitte unio hyväksyi työnantajille esitettäväksi. Uusi maksutaulu oli kovan työn alaisena, sillä piti saada nämä erilaiset maksutaulut sopimaan yhdenlaisen maksutauluperiaatteen mukaiseksi, sillä kokemuksesta oltiin tultu näkemään, että muuten ei lakossa onnistuta, jos ei palkan ylennys koske kaikkia yhtäaikaa. Nähkääs täällä on, niinkuin kaikkialla muuallakin, useammanlaisia tyonantajia, ja hyviä ja huonoja työmiehiä, niinkuin työnantajat määrittelevät.

Suuremmat ja varakkaammat työnantajat ovat järjestäytyneitä, joten union oli tehtävä koko työnantajain liiton kanssa sopimus. Toiset työnantajat ovat sellaisia jotka käyttävät union leimaa ja joiden kanssa tehdään sopimus yksitellen määräajoiksi. Nämä työnantajat maksavat, tai oikeammin, ovat pakotettuja maksamaan, ja kaikki heidän työläisensä kuuluvat unioon, sillä he eivät saisi muuten union leimaa. Noilta leimatyönantajilta tilaa pukunsa etupäässä union miehet, ja he vaativat union leiman. Sitten on vielä sellaisia työnantajia, joiden kanssa tehdään sopimus työtä otettaessa, toisinaan union kin kanssa, ja onpa vielä sellaisiakin työnantajia, jotka ilmottavat, että sen he maksavat. Niinkuin tästä käy ilmi, on monenlaisia työnantajia, joita on union vaikea pitää kurissa, kun pieni osa kaiken karvaisista kansallisuuksista vaan kuuluu unioon, joten sillä ei ole pakottavaa voimaa. Menneinä vuosina koski palkan ylennys etupäässä työnantajain liittoon kuuluvia työnantajia, joten ne työläiset, jotka eivät olleet näillä työnantajilla työssä eivät äänestäneet lakon puolesta jonka vuoksi ei saatu kolme neljättä osaa joka pitää olla ennenkuin päästään lakkoon jos päähallinto sen sitte vielä sallii ja oli kai siinä vielä kansallisuuskysymys, sillä näissä ensiluokan liikkeissä oli melkein kaikki suomalaisia. Tästä enempi seuraavalla kerralla.

Niinkuin jo edellä mainitsin, oli jo kokemuksesta viisastuttu, jonka vuoksi nyt lakko tulee koskemaan koko kaupungin työnantajia, jotka vaan ei hyväksy union vaatimuksia. Nämä vaatimukset esitettiin työnantajille ennen jouluk. viimeistä päivää. Sen jälkeen on ollut useita kokouksia lakkokomitealla työnantajien kanssa, jotka olisivat tahtoneet sovitella ja kauniilla puheilla tyydyttä työmiesten vaatimuksia, „vetää nenästä", niinkuin erään lakkokomitean jäsenen kuulin lausuvan. Tarjottiin 5 pros. ylennys entisen maksutaulun päälle, ja ½ v. sopimus jolla ajalla sitte työnantajat ja työmiehet järjestäisivät uuden maksutaulun, sillä tämä jota heille tarjotaan on yksi puolinen, kun se on vaan työmiesten puolelta tehty. Eräs lakkokomitean jäsen oli huomauttanut „että he ne työtkin tekee jonka vuoksi he maksutkin määrää." Tämmöinen hävittömyys oli kovasti ihmetyttänyt paaseja. Olisivat kuulemma toivoneet, että olisi ollut fonograffi joka olisi ikuistuttanut

näyttää lupaavalta. Meillä oli puheita viidellä eri kielellä. Siellä puhui m. m. Simbson, tunnettu sosialisti, Brais räätälistön sihteeri, Blommingtonista, Ill. Myöskin puhui sosialisti Brus, plummarien yleinen organiseeraaja, Silenski, räätälien yleinen organiseeraaja y. m. 26 p. on taas avonainen kokous, jossa muun muassa tulee puhumaan Miss Casey, N. Y., hän on etupäässä naisten järjestäjä räätälityön valmiiksiteko alalla, hyvä puhuja kuulemma. Buffalosta tulee paikallisyhdistyksen kirjuri W. H. Newman y. m., joten alku on paras kun mitä milloinkaan on ehkä Toronton räätäleillä ollut.

Jäseniä on 300—400 välillä, joista yli 100 on suomalaista. Lakkoavustusta saadaan $6.00 viikolta ensimäiset kuusi viikkoa, sitten $9.00.

Lupasin mainita viime Toronton kirjeessä Eatonin lakosta, sekä suomalaisista tytöistä, jotka oli lakonrikkureina. Näistä 9 suomalaisesta tytöstä jotka jäivät työhön on 8 lopettanut, 1 on vielä töissä, hänen nimensä on Väänänen. Toisten tyttöjen nimiä en katso tarpeelliseksi asettaa häpeäpaaluun, kun ovat lopettaneet. Kaipa asia tulee esille osaston kokouksessa. Muuten olisi toivottavaa, että kukaan ei osta lakonalaisesta paikasta mitään. Tosiaan se ei missään määrässä vaikuta lakkoon, sillä meitä suomalaisia on kovin vähän ostajina, mutta periaatteen vuoksi.

V. Lepänoksa.

WABIGOON, ONT.

Työt lopetettiin t. k. 22 p:nä Dryden Timber Power Co. kämppä neljännellä ja sama ehkä tullaan tekemään toisillakin saman komppanian kämpillä tämän viikon kuluessa jotenka taas useita satoja miehiä joutuu taipaleelle lähtemään.

On tosin ollut paljon kirjoituksia lehdissä joka taholta Canadan metsä- ja rautatiekämpiltä, mutta lieneekö liikaa vaikka täältäkin piirtää jonkun rivin mailman tiettäväksi ja samalla ilmottaa minkämoiset olosuhteet vallitsevat näilläkin Dryden Timber Co. kämpillä.

Useita suomalaisia ehkä parikymmentä miestä viime joulukuun puolivälissä otti Fort Williamin loimannilta tiketin mainitulle kämpälle, johon ei silloin muita vietykään vaan ainoastaan suomalaisia.

Palkka, puheen mukaan, piti olla, joka myöskin oli merkitty tikettiimmekin 26—35, kuulta ja plänketit ja kaikki muut vapaata paitsi yksi dollari tohtorille kuussa ja kyyti joka nosti Dinorwigin pysäkille $5.80, joka vedetään kämpällä ajasta. Kävelymatka piti olla 8 mailia.

Niin lähdettiin matkalle ja pääsimme Dinorwigiin saman päivän viiden ajoissa, josta meitä sitten ohjattiin kauniin mäntymetsän ympäröivään lautahotelliin, jossa oli tarjottavana kaikenmoisia virvokkeita. Tässä meinasimme olla yötä ja aamulla jatkaa matkaa kämpälle, mutta pylleämahainen hotellin isäntä näki parhaaksi houkutella meidät lähtemään ja sanoi, että ei ole kun kahden tunnin kävely tästä kämpälle jotenka kerkiämme vielä sinne ltaselle. Tämän hän teki ehkä sentähden, että ei olisi mitään kulunut meidän tähtemme vaikka hyvin tiesi, että hän meiltä makson vetää kämpältä ajasta vaikka nyt tosin ei hän paljonkaan meiltä hyötynyt juuri sentähden että olimme rahattomia „iikkoja." Niin lähdemme kävelemään. Neljä tuntia käveltyämme pääsimme kämpälle, jossa sitten saimme teetä ilman sokeria ja kuivia bis-

(18) Haluaisin tietää missä nykyään oleskelee tuttavani Fränk Tumpula kotoisin Kurikasta W. L. ole hyvä ja heitä poikaa kirjeellä, kaikilta ovat kirjeet tervetulleita. Osoitteeni on näin: Matti Mäki % Bengtson Me Hugh Hobon Ont. Can.

Haluaisin saada tietää olisiko yhtään tuttua tyttöä Saarijärven Häkkilän kylästä, Vaasan l. Olkaa hyvä ja heittäkää kirjeellä eli kortilla. Osoitteeni on: **Antton Ahola,** Searchmont, P.Loijovie, A. C. Ry., Ont., Canada.

Missä ovat siskoni Sulo ja Bertha Solin sekä Nestori Alinen? Olkaa hyvät ja kirjoittakaa

Frank Solin,
Wardrop, North Bend, B. C.Can.

(19) Olisiko yhtään tuttavaa joka heittäisi Kauhavan poikaa kirjeellä. Myöskin tuntemattomilta ovat kirjeet tervetulleita. Osotteeni olisi näin, että kirjeet tulisi tänne kämpälle päin. — **Nikolai Mäkinen,** Ruel, via Sudbury, Christen Mackie, Camp 95, Ont., Canada.

(19) Haluaisin saada tietää missä nykyään oleskelee Miss Ida Ranta. Olisi hauskaa kun saisin osotteesi. Viime kesänä hän oli Fort Williamissa Kiiskisellä. Ole hyvä ja ilmoitä itsesi, taikka jos eihän itse näitä rivejä huomaa, niin pyydän jonkun hyväntahtoisesti ilmoittamaan alla olevalla osotteella. — **A. Keto,** Nickleton Mine, Sudbury, Ont., Canada.

ketin palasia paasata tyhjiin suolimme. Sitten saimme kuulla ja nähdä, että miehiä oli niin paljon, että meitä ei tarvittu siinä vaan kuitenkin saimme yön maata haisevalla kämpän lattialla. Aamulla aloimme jatkaa matkaa ja kävelimme toiselle ja aina kolmannelle kämpälle jossa sitten väheni joukkomme että meitä oli vielä 13 miestä menemään kämppä neljännelle ja niin oltiin perillä, mutta nyt tämä 8 mailin matka oli venynyt 24 mailiin. Kämpällä ei ollut ennestään yhtään suomalaista jotenka me olimmekin hyvin haluttua tavaraa.

Työn kurssi ei nyt tosin ollut kaiken ankarinta mitä olla voi ei päivän pituutta liian pahasti sovi moittia. Mitä taas tulee ruokaan ja muihin olosuhteisiin niin niistä ei paljonkaan kannata mainita, sillä ne ovat sitä yhtä ja samaa, joka paikassa. Mutta oli täällä kuitenkin niin paljon erotettu, että meitä suomalaisia ruokittiin eri pöytään, että ei sallittu yhteen ja samaan kun toiset kämpän miehet vaikka ei meitä tosin ollutkaan enään kun kuusi miestä loppuun asti. Silloin rupesi meissä olemaan se ajatus, että taidammekin olla kaiken halvempaa tavaraa vaikka ensin olimmekin hyvin miellyttävää. Ja niin kävi että maksupäivän aamuna kun saimme aikalapun, käteemme niin näimme että oli merkitty $32 kuulta, 50c poortista, $1.00 tohtorille vaikka ei koko otusta näkynyt kun yhden kerran koko aikana ja $4.00 blänketistä, jotka piti olla vapaat. Sitten oli vielä $1.00 Dinorwigin hotellin isännälle vissiinkin siitä kun houkutteli meidät nälissämme taipaleelle. Aikalappu jonka uudistimme pääoffiisissa ja jonka sitten veimme pankkiin siellä vielä väheni 50c. Sillä kaikkien tarvitsee vähän saada niistäkin murusista, jotka putoavat rikkaan pöydältä.

Olisikohan näissä tämmöisissä asioissa mitään korjaamista vai mitä arvelette, kysyy

Joku.

Store,

SUURI
tammikuun myynti.

VIHKI- JA KIHLAUSTAVAROILLE.

Hinnat erittäin halvat.

Meillä on hyvä valikoima Miesten ja Naisten kulta- ja hopeakelloja ja kellonperiä, sekä vihki- ja kihlasormuksia, rannerenkaita y. m., y. m.

Kelloja korjataan erikoishalvennuksella tämän kuun ajalla.

Työn hyvyys taataan.

THE

STANDARD JEWELRY STORE,

I. FORMAN
omistaja.

Simpson ja Bruden kadun kulm., Fort William.

Katsokaa suurta sähkökello kylttiä.

SUOMALAINEN KENKÄ-KAUPPA.

Uusia myydään kohtuhinnoilla. Myöskin on saatavana käsin tehtyjä sypäksiä, yksi ja kaksi pohjasia.

☞ Vanhojen korjaustyötä tehdään samassa paikassa.

H. KINNARI,
603 Simpson st. Fort William.

Port Arthurin

Virvoitusjuomatehdas

Valmistavat



y. m. virvoitusjuomia.

Tilatkaa kotiinne kori koetteeksi!

ED. FAURE

Omistaja

Secord katu 108. Puhelin 849.

Kätilö

— MARIA LUOSTARINEN, —
341 Wiley St.
Port Arthur, :.: Ontario.

— SUOMALAINEN —

RAVINTOLA

ja

PALLOHUONE

A. HELINEN
283 Bay kadulla 283

E. B. DOBIE.

Rahaa lainataan
Palovakuutuksia

— Ainoastaan —
: :: Hyviä sekä luotettavia :: :
yhtiöitä suositellaan.
224 Arthur St.
Port Arthur ::—:: ::—:: Ont.

kaupiten, sitä on kestänyt koko pitkän talven. — Eräs työtoverini sai 85c tilissä ja jolloinkin hiukan enämpi. Ei täällä siis työnteolla tärväänny mies. — Kenen tulisi korjata työsuhteet?

Chase Riverin s. s. osaston kirjeenvaithajan osote on: Chase Riverin S. S. Osasto, Chase River, B. C.

Colemanin S. S. osaston kokoukset pidetään jokaisen kuukauden toisena ja viimeisenä sunnuntaina kello 7 j. pp. Kirjeenvaihtajan osote on: Oscar North, Box 56, Coleman, Alta, Can.

Cobaltin S .S. osaston osote on: S. S. osasto. **Box 910, Cobalt,** Ont., Can

Canadan Socialist Federation suomalaisen järjestön toimeenpanevan komitean puheenjoht. J. V. Ahlqvist, 27 Alcorn ave.; sihteeri J. F. Lahti, 44 Globe ave., Toronto, Ont.

Canmoren S. S. osaston varsinaiset e h kuukauskokoukset pidetään joka ensimäinen ja kolmas sunnuntai kuusta kello 2 iltapäivällä. Kirjeenvaihtajan osote on: Juho Turunen, L Bx 1163 Canmore, Alta, Can.

Kivikosken s. s. osaston työkokoukset pidetään joka kuukauden 1:nen ja 3:mas sunnuntai. Kirjeenvaihto-osote on: Kivikosken s. s. osasto, Box 75 Port Arthur, Ont.

Canadan Sosialistipuolueen toimeenpanevan komitean ,pöytäkirjurin kirjeenvaihtajan osote on: D. G. McKinzie, Box 836 Vancouver, B. C., Canada.

Fort Williamin S. S. osaston työkokoukset pidetään jokaisen kuukauden 1:n ja 3:s sunnuntai kello 8 j. pp. Osoite on: S. S. osasto 211 Robertson Street Fort William, Ont.

Toronton S. S. Liiton kirieen vaihtajan osote on: T. s. s. Liitto. 214 Adelaide St., W. Toronto Ont., Can.

Victorian s. s. osaston osoite on S. S. Osasto, Box 1426, Victoria, B. C. Canada.

Ladysmithin S.S. osaston osoite on: S. s. osasto, Bx 277, Ladysmith, B. C. Can.

New Finlandin s. s. osaston työkokoukset pidetään jokaisen kuukauden 2:nen sunnuntai. Kirjeenvaihtajan osote on: John W. Jacobson, Forest Farm, Sask.

C metsä- ja rautatietyöläisten renkaan kirjeenvaihto osote on: Yrjö Mäkelä, Box 132, Port Arthur, Ont.

Kommunistisen Sammon Takojat Ltd. yhtiön osote on: Sammon Takojat Ltd. Websters Corner's B. C., Canada.

Phoenix'in suomalainen työväen yhdistys „Järki" pitää kokouksiaan jokaisena sunnuntaina a Suomalaisella haalilla. Kirjeenvaihto osoite on: Box 283 Phoenix B. C. Can.

Falun s. s. osaston kokoukset pidetään jokaisen kuukauden viimeinen sunnuntai klo 12 päivällä. Kirjeenvaihtajan osoite on: J. Holm, Box 1, Falun, Alta.. Can.

— Port Arthurin s. s. osaston Sairaus ja hautausapukassan jäsenkirjuri on T. Niemi, 224 Secord st. Sairauden katsojana on mrs D. Bohm 302 Algoma st. ja K. Justin, 191 Secord st. Johtokunnan kokoukset ovat joka kuun 1 sunnuntaina kello 2 päivällä. Jäsenmaksuja ottaa vastaan T. Niemi osaston kokouksissa ja kotona.

Sellwoodin S. S. osaston kirjeenvaihtajan osote on toistaiseksi:

Red Deerin S. S. osaston kokoukset pidetään joka 2:nen ja 4:s sunnuntai kuukaudessa.

Kirjeenvaihtajan osote on: Gust Mäki, Ekville, Alta.

Vancouverin suomalainen sosialisti yhdistys Raivaaja pitää kokouksia joka ensimmäinen ja kolmas perjantai, alkaen klo 7:30 i. p., O'Briens haalilla, Homer & Hastings kulmassa. Kirjeenvaihto osoite: Victor Risko, 1137 Keefer str., Vancouver, B. C.

Vancouverin S. S. osaste pitää kokouksensa joka 2:n ja 4:s torstai kuussa, kello 8 illalla. Kirjeenvaihto osote on Local no. 45, S. P. of C. 151 Hastings St W Vancouver, B. C.

Creighton Minen s. s. osaston työkokoukset pidetään joka toinen sunnuntai ja ohjelmakokoukset samaten joka toinen sunnuntai. Kirjeenvaihtajan osoite on: S. S. Osasto, Creighton Min, Ont.

Sointulan S. S. osaston osote on: S. S. osasto, Sointula, B. C.

Työväen Opistoa koskevat kirje- ja rahalähetykset ovat lähetettävä osotteella: Hj. Mattson, Box 1, Smithville, Minn.

Nepigon S. S. osaston kuukausi kokous pidetään joka 4:jäs sunnuntai kuussa, kello 3 j. p. p. Kirjeenvaihtajan osote on F. Salo, Box 15 Nepigon, Ont., Can.

Meritten S. S. Osaston kirjeenvaihtajan osoite on Box 54 Merritt B. C. Can

Copper Cliffin nuorisoseuran työ- ja ohjelmakokoukset on joka sunnuntai-ilta klo 8. Kirjevaihtoosoite on C. C. nourisoseura Box 20 Copper Cliff, Ont. Can.

Garrison Minen s. s. osaston työkokoukset pidetään joka kuukauden ensimäisenä sunnuntaina. Kirjevaihto-osoite on: S. S. Osasto, Garson Mine, Sudbury, Ont.

Salmon Arm s. s. osaston työkokoukset pidetään joka kuukauden 2 ja 4 sunnuntai kelo 2 j. p. p. Kirjeenvaihto osoite on: S. S. Osasto, Salmon Arm, Box 658 B. C. Canada.

Victorian Nuorisoseuran varsinainen kokous pidetään joka kuukauden ensimäisenä sunnuntaina. Ylimääräisiä pidetään tarpeen vaatiessa. Kirjeenvaihtajan osote on: V. Nuorisoseura, Mond, P. O. Ont.

Sault Ste Marien S. S. osaston kokoukset pidetään joka sunnuntai Työkokous alkaen kello 8 illalla ja ohjelmakokous kello 8.30. Kirjeenvaihto os.: Finnish Ssocialist Hall, 121 Huron St., Sault Ste Marie, Ont.

Porcupinen s. s. osaston varsinaiset työkokoukset pidetään joka kuukauden 2:sena ja 4:tenä sunnuntaina kello 10 a. p. Kirjeenvaihto osote on Box 59 South Porcupine, Ont.

Lake Coteaulen s. s. osaston työkokoukset pidetään joka kuukauden 2:sena sunnuntaina klo 2 i. p. Kirjevaihto osoite on: S. S. Osasto, Lake Coteau, Sask.

Mond Minen s. s. osaston työkokoukset pidetään joka kuukauden ensimmäisenä sunnuntaina klo 8 j. pp., ylimääräisiä tarpeen vaatiessa. Kirjeenvaihto oso.: John Ajola, Mond P. O., Ont.

BANK OF MONTREAL

Perustettu 1817.

Pääoma kaikki maksettu	$14,400,000.00
Jäännös	$11,000,000.00
Varat (omaisuus)	$168,001,175.12

PORT ARTHURIN HAARA-OSASTO

Vekseleitä kaikkialle ja kaikkialta myydään ja ostetaan.
Velkakirjoja vaihdetaan rahaksi.
Välitetään kaikkia pankkiin kuuluvia asioita.

Säästöpankki.

Korkoa maksetaan talletuksista $1.00 ylöspäin. Epäilemättä varma pankki on tämä, syystä että se on suurin ja vanhin Canadassa.

Port Arthurin haaraosasto. W. H. NELSON, Pankkiri

Tänä kevänna otetaan „Vappu" julkaisusta 15,000 painos.

VAPPU

v. 1912

Hinta 25c.

ilmestyy tänä kevännä hyvissä ajoin, joutuakseen VAPUN-PAIVAKSI jokaisen työläisen luettavaksi.

Asiamiesarmeija rintamaan!

Viipymättä kokoilemaan tilauksia.

Levittäjille 25% palkkio.

ILMOITTAUTUKAA KILVAN ASIAMIEHIKSI.
PYYTÄKÄÄ TILAUSVÄLINEITÄ.

- Työmiehen konttori, -
HANCOCK, MICH.

kunnan suomalaisille tiedoksi annetaan.

Tulkaa kaikin katsomaan työväestön kurjaa asemaa ja eptoivoista taistelua kuvaavaa kappaletta.

J. K—la.

SOUTH PORCUPINE, ONT.

Meillä Porcupinen s. s. osastoilla oli yhteiset ohjelmailtamat t. k. 21 p. iltana South Porcupinen Miners Union halilla. Tulot luovutetaan Lawrencen lakkolaisten hyväksi vaan niistä tuloista ei minulla ole tietoa sillä niistä lupasi tehdä laskun Porcupinen Botsville osaston kirjeenvaihtaja. — Voin mainita että yleisöä oli loputtakin kokolailla paljon, vaikka ensi aluksi näytti, että ei tule juuri ketään. Iltamat oli määrä alkaa klo 7.30, vaan yleisöä odotellessa kului aika, että oli kello 9 kuin päästiin alkuun. Vaan eihään siitä alkamisesta tullut vieläkään mitään, juuri kuin kansainvälisen säveleitä oltiin alotiamassa, niin alkoivat kaupunkimme sähkötehtaan visselit soida joka oli sen merkki että tulipalo on jossain. Yleisö oli niin uteliasta, että nähdä ainakin pitää missä se on ja se oli erään italialaisen rakennus jossa harjoitettiin poortitaloa ja salakapakkaa. ‚Talo paloi ihan poroksi, ja tämä myöhästytti vielä meidän iltamia tunnilla.

Koska ne oli kahden osaston iltamat niin mainitsen jonkun numeron ohjelmastakin vaan en katso, että siinä olisi kaikki mainitsemisen arvoista. Oli siellä Botsvillen osaston puolesta toveri M. Vepsältä avauspuhe ja Southin osaston puolesta toveri V. Korpilaiselta juhlapuhe, jossa hän teki selvää lakosta ja lakon tarkoituksista. En ole vielä koskaan maininnut tanssista Työkansaan kyhätessäni, mutta nyt se käy päinsä sillä näissä iltamissa oikein palkinnon päälle tanssittiin. Palkintoja jaettiin kolmelle paraalle tanssijalle taikka sellaisille pareille, jotka osasivat sievimmin sovittaa kantapäätä kovanpuun lattiaan. Ensi palkintona jaettiin puolen vuotta Toveritarta naiselle, samaten puolivuotta Säkeniä pojalle. 2 ja 3 palkinto Työkansan syysjulkaisua Airuetta 1910—11. Mainitsen vielä yhdestä runosta, joka lausuttiin Botsvillen poikien sarjasta, en tahdo nimeä tässä mainita vaan, jos Botsville osaston jäsenet niin vaatii niin teen sen jälestäpäin. Tämä runo oli muokattu ja väännetty Koskis-Kallen kuplettilaulusta: „Kuin- Matti se poortia runnailee ja seuran haalia hallitsee j. n. e.'' Tästä laulusta muokatulla runolla hyökättiin tänne eteläpäähän Porcupinea siihen tapaan, että meidän osastoa muka joku yksityinen runnaa, jolla on poortitalo ja koiratorppa. Meidän osaston rahastonhoitajalla on kyllä molemmat yllämainitut pisnekset. Mutta huomautan, että meidän osaston johtokunnan jokainen jäsen osaa laskea ja kirjoittaa ja johtokunta tekee joka vuosineljännes tilityksen osaston tuloista ja menoista South Porcupinessa kuten muuallakin ja vielä useamminkin jos osaston jäsenet sitä vaativat. En nyt enempää, sen vaan sanon, että pois poijat turhat puhvit, jos me ennen toimi puolueen sääntöjen mukaisesti niin tehkää valitus toimeenpanevalle komitealle. Älkää syyttömästi päällemme hypätkö. Jos me ruvetaan teille kuplettilauluja kääntämään niin saisimme katsella kymmenen kertaa siveettömämmän laulun.

Kun on kerta ohjelmailtamia alettu yhteisiä pitämään niin pannaan asia alulle ja pidetään vielä ja tulot käytetään Työkansan ...

Näyelmäseuran johtajat HUOM.!

Fort Williamin s. s. osaston näytelmäseuran johtajan paikka julistetaan täten haettavaksi. Hakemukset suosituksineen ja palkkavaatimuksineen on jätettävä ennen maaliskuun 25 p. osoitteella: (20)

S. S. OSASTO
211 Robertson St. Fort William, Ont., Canada.

Täällä jotakin uutta.

(18) Fountain kyniä, jotka jättävät tavallisen kirjoituksen kauvas jälkeensä. Ehdottomasti eroavat kaikin puolin kaikista Fountain kynistä nykyisillä markkinoilla. Ja ovat yhtä käytännöllisiä kuin kalliimmatkin kynät. Eivät kä[illegible]hraannu tai muuten joudu epäkuntoon.

Lähetetään vapaasti kaikilla osoitteilla. Hinta 35 senttiä kpl.

S. M. LOWERY
(The Bazaar)
Port Arthur Ont.

Tiedättekö todella mitään vaarallisempaa lasten kivuista kuin tavallinen yskä on? Varmemmin voi siitä pysyä erossa ostamalla lääkettä joka tunnetaan nimellä „Chamberlain's Cough Remedy'' joka on huolellisesti valmistettu ja vapauttaa teidät yskästä verrattain lyhyessä ajassa.

Saatavissa kaikissa rohtoloissa.

teispyrintöihin, kaikki nukkuu rauhassa vanhurskaan unta ei olla mitään siitä tietävinään mitä meidän ympärillämme tapahtuu ja miten työläiset kaikkialla toimivat asemansa parantamiseksi ja hyvinvointinsa kohottamiseksi. Me ollaan niinkuin ei tässä mitään kierossa olisikaan kuin kaikki olisi hyvin. Me ollaan vain hyvin kilttejä ja rauhallisia sentähden nuo herrat tykkää meistä enemmän. Mutta onko tämä meiltä oikein itseämme ja toisia luokkatovereita kohtaan? Eipä olekkaan ja tätä ei voi puolustaa kukaan omilla aivoillaan ajatteleva ihminen, silloin kun jokapäiväinen kokemus ja tosiasiat puhuvat toista kieltä. Vai luuletteko, että meille tullaan ja tarjotaan jotain hyvää niin kauan kun olemme näin kovin välinpitämättömiä omista ja kaikkien tärkeimmistä asioistamme kuten esim. täällä Crean Hillissä. Mutta miten se niin on, väittänee joku. Perustettiinhan tänne s. s. osasto tässä tämän kuun alkupäivinä. Jaa niin tehtiin kyllä että se perustettiin ja oltiin oikein lujasti asiaan innostuneita sillä kerralla, mutta siinä se innostus sitte olikin kaikki. Ei ole sen koommin kuulunut koko hommasta mitään. — Kaikki on taas entisessä hiljaisuudessa. Minä kysyn teiltä miehet ja naiset, että tuohonko se loppui teidän toimintatarmonne kaikki ja noin vähänkö teillä toimintahalua olikin. Vai mitä se oli se hetkellinen innostus silloin kun osasto perustettiin? Oliko se jotain muuta eikä todellista asian ymmärrystä, joka teidät silloin sai vähän liikkeelle. Vai tahdoittako te silloin näyttää niinkuin punaisilta, että ollaan sitä mekin täällä jotain. Siitä jää tähän käsitykseen jos nimittäin ei tätä osaston toimintaa jatketa. Mutta jos se vielä elpyy siitä, joka ei ole enään aikuista, niin saa siitä oikeamman käsityksen. Näyttäkää toisitoiminnalla mitä saatte aikaan.

Tapaturman uhriksi joutui täällä kansalaisemme John Timperbakka tämän kuun 12 p. Hän työskenteli keilarina ja joutui katosta putoavien luusien alle, jossa ruhjoutui niin pahoin että joi-

Vuosikerta
Säkeniä
1911

sidottuna aistikkaisiin koviin kansiin **$1.25**

Ken ei ole tilannut Säkeniä viime vuonna, saa nyt koko vuosikerran sidottuna kirjaksi.

Tilataan osotteella

RAIVAAJA,
Box 468, FITCHBURG, MASS.

Canadan Suomalaiset.

LADYSMITH, B. C.

Sosialistiosasto Taistolla oli ylimääräinen kokous helmik. 18 p. sillä raittiusseura oli myöntänyt yhden kokousvuoronsa osastolle. Asioita oli tuossakin kokouksessa enempi kuin käsittelemään ehdittiin, vaikka toimessa oltiin oikein kiireen kanssa 4 tuntia. Toivottavasti raittiusseura tulee vastaisuudessakin myöntämään kokousvuoroja osastolle oikein pitemmäksi ajaksi, ainakin minä puolestani sitä toivon. Raittiusseuran toiminta ei ymmärtääkseni tule kärsimään yhtään, vaikka se myöntäisi puolet kokousvuoroistaan osaston käytettäväksi, sillä kun ei ole asioita kuin juuri silloin tällöin; mutta osaston toiminta sitävastoin kärsii hirveästi siitä, kun kokouksia ei voida pitää kun yksi kerta kuussa. Tärkeimmistäkään kysymyksistä ei voida perinpohjaisesti keskustella ajan vähyyden tähden, joten päätökset useasti voivat tulla hy-

eiden ohjelma, perustuslaki ja sääntöehdotus. Käytetyistä puheenvuoroista ilmeni, että niissä olisi jonkunverran korjaamista, vaan ajan vähyyden tähden ei katsottu voitavan ryhtyä muutos- ja lisäehdotuksien tekoon. Äänestettiin niiden sellaisenaan hyväksymistä, 25 ääntä oli myöten, ei yhtään vastaan.

Ompeluseuran toimikunta ilmoitti tulleen tk. 17 p. pidetyistä ompeluseuran myyjäisistä puhdasta voittoa $100.00. Tuosta summasta päätettiin lahjoittaa $100.00 paikkakunnalla avuntarpeessa oleville leskille, nim. $50 toveritar Ida Tanttarille ja $50.00 kansal. Maria Ulvilalle.

Ompeluseuralle valittiin 8 henkinen toimikunta, johon tulivat seuraavat toverittaret: (Entisiä) Emma Mikkola ja Ida Tanttari. (Uusia) Aliina Piispanen, Liisa Parta, Anna Klemola, Alma Nuijala, Eliina Alanen ja Katri Mäki. Tuolle toimikunnalle myönnettiin $20.00 ompeluseuran uudelleen alkamista varten. A. Mikkola ilmoitti saaneensa $12.85 ...

ääntä, ja sen mielipiteen puolesta, joka ei pidä sitä puoluerikoksena 6 ääntä.

Äänestyksessä häviölle joutuneet lämpenivät melkeinpä hermostumiseen saakka ja tekivät useasti uudistuvia vaatimuksia, että kaikki ne osastoon kuuluvat, jotka tilaavat ja lukevat New Yorkin Uutista on erotettava puolueesta. Asiamiestoimella ja lukemisella selitettiin olevan eroa, vaan eihän se saanut lämpöä vähenemään, erottamis äänestystä vaadittiin. Sitä ei kuitenkaan sellaisenaan otettu huomioon, joten tuo alkuperäinen vaatimus sai toisen muodon ja nyt äänestettiin kysymyksestä: Onko sosialistipuolueeseen kuuluvalla oikeus tilata ja lukea mitä sanomalehtiä ja kirjallisuutta tahansa? Vapauden puolesta annettiin 18 ääntä ja 5 vastaan. On omituista muuten, kun joidenkin ihmisten mielipiteet voivat yhtenä iltana muuttua noin kovin rajattomasti. Ensin puolletaan agiteeramis-oikeuttakin sellaiselle lehdelle kuin New Yorkin Uutiset ja samana iltana jo kiellettäisiin ettei sitä saisi kenenkään lukeakaan. Tuleeko tuo New Yorkin Uutisten asiamiestointa koskeva päätös antamaan kuoliniskun osastollemme, sen tulevaisuus näyttää. Sellainen puhe kyllä on vahvasti käynnissä oikeain sosialistien — niiden, jotka eivät puoleeseen kuulu — keskuudessa. Omasta puolestani en tuota ymmärrä oikein suuresti pelätä, mutta jos todella niinkin tulisi käymään, niin „lykkyä tykö''; sillä sellainen osasto ei ole elämisen arvoinenkaan, jonka elämä riippuu New Yorkin Uutisten suosimisesta. Hyvää esimerkkiä kyllä näytti osastomme ijäkkäin jäsen A. Järvinen, sillä hän käski pyyhkiä pois nimensä osastomme jäsenkirjasta ja tietysti toivoo kaikesta sielustaan ja mielestään esimerkkiään seurattavan. Jos tuon teon olisi tehnyt joku nuoremmis-

O. Kivelän
UUSI LEIPURILIIKE

jossa valmistetaan leipää ja leivoksia kaikesta laadusta.

Lähi seuduille lähetetään tilaukset joutuin ja huolella
Tilaukset voitte lähettää osotteella:

O. Kivelä,
105 Secord St. - - Port Arthur.
Puhelin 1618.

OSUUSKAUPPA

on muutettu omaan tilavaan rakennukseensa Bay ja Secord katujen kulmauksessa. Toivottaavsti kansalaiset tulevat entistä runsaammin tekemään ostoksiansa OSUU-KAUPASTA.

Tyytyväisyys niin kohtelussa kuin tavarain hinnoissakin taataan.

The Co-operative Trading Co., Ltd.,

318 BAY ST. — Telef. 1058. — PORT AHRTHUR

Osuuskaupan Lihakauppa

on muutettu sen omaan uuteen huoneustoon 318 Bay st. Käykääpä tutustumassa omaan liikkeeseenne.

Piletti ja rahanvalitys asioimisto.

Matkapilettiä täältä Suomeen ja Suomesta tänne, myyn halvimmalla kaikille linjoille ja laivoille.

Rahoja välitän nopeaan ja varmasti. Tiedustelkaa piljetin hintoja minulta ennenkuin muilta ostatte.

Kirjeellinen toiminta nopea.

HANS HORMAVIRTA,

Postiosoite: L. Box 146, Sault Ste Marie (West), Ontario.
Asunto: Steelton.

97

Suomen ja tämän maan parasta laulettavaa **KUPLETTILAULUA** sisältää kuuluisa **„HUMORESKI"** ja **„JÄTKÄINVIRSIÄ"** — 97 laulettavaa laulua! **FLIKAT JA POJAT**, niistä sitä löydätte „ilopillerin' iltamissa ja kotona. — Myöskin kuuluisa ja kysytty „Nebraskan laulu."

HUMORESKIN hinta	35c.
JÄTKÄIN VIRSIÄ	25c
TRÄMPPEJÄ, romaani, koruk.	75c
RAKKAUS JA INTOHIMO	10c
VAPAARAKKAUSKO VAI AVIOLIITTO	10c
HALLITSIAT JUMALAN ARMOSTA	50c
Ja tohtori Tannerin kuuluisa ja suurta huomiota herättänyt opettava teos **SUKUPUOLIYHTEYS TAIDENAUTINNOKSI. Kaikki 7 teensä**	$2.00

P. S.—2:si viimemainittua on Suomessa otettu takavarikkoon ja myynti kielletty. Lähetämällä meille $2.00 kirjeessä saatte nämä 7 opettavaa ja hauskaa kirjaa, vaikka niiden arvo on paljoa suurempi. — Jos teillä joku näistä kirjoista jo sattuisi olemaan, voitte sen heti toverillenne myydä. — Tehkää tilaus heti, sillä varasto on pieni. Paljon muita hyviä kirjoja on varastossa. Pyytäkää luetteloa.

JOEL BJÖRKLUND & CO.,
78 RODNEY ST. WORCESTER, MASS.

- The Rogers Studio. -

TYÖVÄENLUOKAN MAJESTEETILLINEN VALOKUVAAMO.

Rogerss'in kuvaamon valokuvat edustavat korkeimman luokan valokuvia. Ne ovat hienointa aivojen tuotetta sekä rehellisellä tarkoituksella tehdyt.

Tulkaa yöllä eli päivällä, me voimme ottaa kuvanne uudenai-

VAPPU

v. 1912

Hinta 25c.

ilmestyy tänä kevännä hyvissä ajoin, joutuakseen VAPUN-PAIVAKSI jokaisen työläisen luettavaksi.

Asiamiesarmeija rintamaan!

Viipymättä kokoilemaan tilauksia.

Levittäjille 25 % palkkio.

ILMOITTAUTUKAA KILVAN ASIAMIEHIKSI.
PYYTÄKÄÄ TILAUSVÄLINEITÄ.

- Työmiehen konttori, -
HANCOCK, MICH.

nulla ole tietoa siitä mistä lupasi tehdä laskun Porcupinen Botsville osaston kirjeenvaihtaja. — Voin mainita että yleisöä oli lopultakin kokolailla paljon, vaikka ensi aluksi näytti, että ei tule juuri ketään. Iltamat oli määrä alkaa klo 7.30, vaan yleisöä odotellessa kului aika, että oli kello 9 kuin päästiin alkuun. Vaan eihään siitä alkamisesta tullut vieläkään mitään, juuri kuin kansainvälisen säveleitä oltiin alottamassa, niin alkoivat kaupunkimme sähkötehtaan visselit soida joka oli sen merkki että tulipalo on jossain. Yleisö oli niin uteliasta, että nähdä ainakin pitää missä se on ja se oli erään italialaisen rakennus jossa harjoitettiin poortitaloa ja salakapakkaa. Talo paloi ihan poroksi, ja tämä myöhästytti vielä meidän iltamia tuumilla.

Koska ne oli kahden osaston iltamat niin mainitsen jonkun numeron ohjelmastakin vaan en katso, että siinä olisi kaikki mainitsemisen arvoista. Oli siellä Botsvillen osaston puolesta toveri M. Vepsältä avauspuhe ja Southin osaston puolesta toveri V. Korpilaiselta juhlapuhe, jossa hän teki selvää lakosta ja lakon tarkoituksista. En ole vielä koskaan maininnut tanssista Työkansaan kyhätessäni, mutta nyt se käy päinsä sillä näissä iltamissa oikein palkinnon päälle tanssittiin. Palkintoja jaettiin kolmelle paraalle tanssijalle taikka sellaisille pareille, jotka osasivat sievimmin sovittaa kantapäätä kovanpuun lattiaan. Ensi palkintona jaettiin puolen vuotta Toveritarta naiselle, samaten puolivuotta Säkeniä pojalle. 2 ja 3 palkinto Työkansan syysjulkaisua Airuetta 1910—11. Mainitsen vielä yhdestä runosta, joka lausuttiin Botsvillen poikien sarjasta, en tahdo nimeä tässä mainita vaan, jos Botsville osaston jäsenet niin vaatii niin teen sen jälestäpäin. Tämä runo oli muokattu ja väännetty Koskis-Kallen kuplettilaulusta: „Kuin Matti se poortia runnailee ja seuran haalia hallitsee j. n. e.'' Tästä laulusta muokatulla runolla hyökättiin tänne eteläpäähän Porcupinea siihen tapaan, että meidän osastoa muka joku yksityinen runnaa, jolla on poortitalo ja koiratorppa. Meidän osaston rahastonhoitajalla on kyllä molemmat yllämainitut pisnekset. Mutta huomautan, että meidän osaston johtokunnan jokainen jäsen osaa laskea ja kirjoittaa ja johtokunta tekee joka vuosineljännes tilityksen osaston tuloista ja menoista South Porcupinessa kuten muuallakin ja vielä useamminkin jos osaston jäsenet sitä vaativat. En nyt enempää, sen vaan sanon, että pois poijat turhat puhvit, jos me emme toimi puolueen sääntöjen mukaisesti niin tehkää valitus toimeenpanevalle komitealle. Älkää syyttömästi päällemme hypätkö. Jos me ruvetaan teille kuplettilauluja kääntämään niin saisimme katsella kymmenen kertaa siveettömämmän laulun.

Kun on kerta ohjelmailtamia alettu yhteisiä pitämään niin pannaan asia alulle ja pidetään vielä ja tulot käytetään Työkansan osakkeiden ostoon. Kuin niitä pidetään, niin hommataan niin paljon aikaisin, että saadaan edes kerta ilmoittaa edeltäpäin Työkansassa, sillä Porcupinen työläiset ovat ympäri metsiä kaivoskämpillä ja Työkansa menee useammalle kämpälle, niin sillä voitaisiin saada paraiten tieto. Ottakaa asia käsiteltäväksenne ja valitkaa kokouksissanne komitea ja pankaa sotahuudoksi: iltamat Työkansan hyväksi ja semmoiset, että ei ole vielä Porcupinessa nähty.

J. Taipale.

(18) Fountain kyniä, jotka jättävät tavallisen kirjoituksen kauvas jälkeensä. Ehdottomasti eroavat kaikin puolin kaikista Fountain kynistä nykyisillä markkinoilla. Ja ovat yhtä käytännöllisiä kuin kalliimmatkin kynät. Eivätkä fahraannu tai muuten joudu epäkuntoon.

Lähetetään vapaasti kaikilla osoitteilla. Hinta 35 senttiä kpl.

S. M. LOWERY
(The Bazaar)
Port Arthur Ont.

Tiedättekö todella mitään vaarallisempaa lasten kivuista kuin tavallinen yskä on? Varmemmin voi siitä pysyä erossa ostamalla lääkettä joka tunnetaan nimellä „Chamberlain's Cough Remedy'' joka on huolellisesti valmistettu ja vapauttaa teidät yskästä verrattain lyhyessä ajassa.
Saatavissa kaikissa rohtoloissa.

Puhelin 1618.

OSUUSKAUPPA

on muutettu omaan tilavaan rakennukseensa Bay ja Secord katujen kulmauksessa. Toivottaavsti kansalaiset tulevat entistä runsaammin tekemään ostoksjansa OSUU-KAUPASTA.

Tyytyväisyys niin kohtelussa kuin tavarain hinnoissakin taataan.

The Co-operative Trading Co., Ltd.,

318 BAY ST. — Telef. 1058. — PORT AHRTHUR

Osuuskaupan Lihakauppa

on muutettu sen omaan uuteen huoneustoon 318 Bay st. Käykääpä tutustumassa omaan liikkeeseenne.

Piletti ja rahanvalitys asioimisto.

Matkapilettiä täältä Suomeen ja Suomesta tänne, myyn halvimmalla kaikille linjoille ja laivoille.

Rahoja välitän nopeaan ja varmasti. Tiedustelkaa piljetin hintoja minulta ennenkuin muilta ostatte.

Kirjeellinen toiminta nopea.

HANS HORMAVIRTA,

Postiosoite: L. Box 146, Sault Ste Marie (West), Ontario.
Asunto: Steelton.

97

Suomen ja tämän maan parasta laulettavaa **KUPLETTILAULUA** sisältää kuuluisa **„HUMORESKI''** ja **„JÄTKÄINVIRSIÄ''** — 97 laulettavaa laulua! **FLIKAT JA POJAT**, niistä sitä löydätte „ilopillerin' iltamissa ja kotona.—Myöskin kuuluisa ja kysytty „Nebraskan laulu.''

HUMORESKIN hinta	35c.
JÄTKÄIN VIRSIÄ	25c
TRÄMPPEJÄ, romaani, koruk.	75c
RAKKAUS JA INTOHIMO	10c
VAPAARAKKAUSKO VAI AVIOLIITTO	10c
HALLITSIAT JUMALAN ARMOSTA	50c

Ja tohtori Tannerin kuuluisa ja suurta huomiota herättänyt opettava teos **SUKUPUOLIYHTEYS TAIDENAUTINNOKSI. Kaikki teensä** ... $2.00

P. S.—2:si viimemainittua on Suomessa otettu takavarikkoon ja myynti kielletty. Lähetämällä meille $2.00 kirjeessä saatte nämä 7 opettavaa ja hauskaa kirjaa, vaikka niiden arvo on paljoa suurempi. — Jos teillä joku näistä kirjoista jo sattuisi olemaan, voitte sen heti toverillenne myydä. — Tehkää tilaus heti, sillä varasto on pieni. Paljon muita hyviä kirjoja on varastossa. Pyytäkää luetteloa.

JOEL BJÖRKLUND & CO.,
78 RODNEY ST. WORCESTER, MASS.

Vuosikerta Säkeniä 1911

sidottuna aistikkaisiin koviin kansiin **$1.25**

Ken ei ole tilannut Säkeniä viime vuonna, saa nyt koko vuosikerran sidottuna kirjaksi.

Tilataan osotteella

RAIVAAJA,
Box 468, FITCHBURG, MASS.

Canadan Suomalaiset.

LADYSMITH, B. C.

Sosialistiosasto Taistolla oli ylimääräinen kokous helmik. 18 p. sillä raittiusseura oli myöntänyt yhden kokousvuoronsa osastolle. Asioita oli tuossakin kokouksessa enempi kuin käsittelemään ehdittiin, vaikka toimessa oltiin oikein kiireen kanssa 4 tuntia. Toivottavasti raittiusseura tulee vastaisuudessakin myöntämään kokousvuoroja osastolle oikein pitemmäksi ajaksi, ainakin minä puolestani sitä toivon. Raittiusseuran toiminta ei ymmärtääkseni tule kärsimään yhtään, vaikka se myöntäisi puolet kokousvuoroistaan osaston käytettäväksi, sillä kun ei ole asioita kuin juuri silloin tällöin; mutta osaston toiminta sitävastoin kärsii hirveästi siitä, kun kokouksia ei voida pitää kun yksi kerta kuussa. Tärkeimmistäkään kysymyksistä ei voida perinpohjaisesti keskustella ajan vähyyden tähden, joten päätökset useasti voivat tulla hyvinkin epäonnistuneita tärkeistäkin kysymyksistä.

Osastoon yhtyi Peter Salin. Luettiin yhtyneiden sosialistipuolueiden ohjelma, perustuslaki ja sääntöehdotus. Käytetyistä puheenvuoroista ilmeni, että niissä olisi jonkunverran korjaamista, vaan ajan vähyyden tähden ei katsottu voitavan ryhtyä muutos- ja lisäehdotuksien tekoon. Äänestettiin niiden sellaisenaan hyväksymistä, 25 ääntä oli myöten, ei yhtään vastaan.

Ompeluseuran toimikunta ilmoitti tulleen tk. 17 p. pidetyistä ompeluseuran myyjäisistä puhdasta voittoa $100.00. Tuosta summasta päätettiin lahjoittaa $100.00 paikkakunnalla avuntarpeessa oleville leskille, nim. $50 toveritar Ida Tanttarille ja $50.00 kansal. Maria Ulvilalle.

Ompeluseuralle valittiin 8 henkinen toimikunta, johon tulivat seuraavat toverittaret: (Entisiä) Emma Mikkola ja Ida Tanttari. (Uusia) Aliina Piispanen, Liisa Parta, Anna Klemola, Alma Nuijala, Eliina Alanen ja Katri Mäki. Tuolle toimikunnalle myönnettiin $20.00 ompeluseuran uudelleen alkamista varten. A. Mikkola ilmoitti saaneensa $12.85 keräyslistalla Lawreneeen, Mass., lakossaolevain kutomatyöläisten hyväksi ja Matti Väkiparta ilmoitti saaneensa $5.70 Viipurin läänin itäisen vaalipiirin sosialidemokratian hyväksi.

Kysymys: Onko sosialistipuolueeseen kuuluvalla oikeus toimia New Yorkin Uutisten asiamiehenä? tuli taasen käsittelyn alaiseksi. (Siitä on jauhettu jo kehtena edellisenä talvena). Tuosta käytettiin lukemattomia puheenvuoroja ja mielipiteitä lausuttiin puoleen jos toiseenkin. Vihdoin päästiin kysymyksessä niin pitkälle, että äänestettiin. Sen mielipiteen puolesta, joka pitää puoluerikoksena, jos s.-puolueeseen kuuluva toimii sanotun lehden asiamiehenä, annettiin 21 ääntä, ja sen mielipiteen puolesta, joka ei pidä sitä puoluerikoksena 6 ääntä.

Äänestyksessä häviölle joutuneet lämpenivät melkeinpä hermostumiseen saakka ja tekivät useasti uudistuvia vaatimuksia, että kaikki ne osastoon kuuluvat, jotka tilaavat ja lukevat New Yorkin Uutista on erotettava puolueesta. Asiamiestoimella ja lukemisella selitettiin olevan eroa, vaan eihän se saanut lämpöä vähenemään, erottamis äänestystä vaadittiin. Sitä ei kuitenkaan sellaisenaan otettu huomioon, joten tuo alkuperäinen vaatimus sai toisen muodon ja nyt äänestettiin kysymyksestä: Onko sosialistipuolueeseen kuuluvalla oikeus tilata ja lukea mitä sanomalehtiä ja kirjallisuutta tahansa? Vapauden puolesta annettiin 18 ääntä ja 5 vastaan. On omituista muuten, kun joidenkin ihmisten mielipiteet voivat yhtenä iltana muuttua noin kovin rajattomasti. Ensin puolletaan agiteeramis-oikeuttakin sellaiselle lehdelle kuin New Yorkin Uutiset ja samana iltana jo kiellettäisiin ettei sitä saisi kenenkään lukeakaan. Tuleeko tuo New Yorkin Uutisten asiamiestointa koskeva päätös antamaan kuoliniskun osastollemme, sen tulevaisuus näyttää. Sellainen puhe kyllä on vahvasti käynnissä oikeain sosialistien — niiden, jotka eivät puoleeseen kuulu — keskuudessa. Omasta puolestani en tuota ymmärrä oikein suuresti pelätä, mutta jos todella niinkin tulisi käymään, niin „lykkyä tykö''; sillä sellainen osasto ei ole elämisen arvoinenkaan, jonka elämä riippuu New Yorkin Uutisten suosimisesta. Hyvää esimerkkiä kyllä näytti osastomme ijäkkäin jäsen A. Järvinen, sillä hän käski pyyhkiä pois nimensä osastomme jäsenkirjasta ja tietysti toivoo kaikesta sielustaan ja mielestään esimerkkiään seurattavan. Jos tuon teon olisi tehnyt joku nuoremmista, niin tuskin olisin siitä maininnut mitään, mutta kun henkilö, joka ilman punastumatta voi sanoa olleensa silloin jo sosialismin periaatteista selvillä kuin puolivälissä nejääkymmentä ikävuotta olevat osastomme jäsenet ovat vielä olleet kehdossa, niin tuo se on jo jotain maailmallekin kuulumaan ja selvä todistus sosialismin periaatteiden selvillä olemisesta.

Riittköön tuosta selostus tällä kertaa ja toivottavaa olisi, ettei siitä tarvitsisi enempää kirjoittaakkaan.

Osaston toimesta esitetään näytöskapaple „Taistelua ja epätoivoa'', maaliskuun maksulauantaina, joka täten tämän saarivalta-

Sairaille - Vapaasti

Jos olette kipeä, lähettäkää taudin nimi ja taudin oireet, ja me esitämme teille mitä lääkettä tilattava ja lääkkeen hinta y. m. —(lääkkeet eivät ole patentti-lääkkeitä, vaan tosi suomalaisia lääkkeitä—"Lignell'in Apteekki" on isoin suom. apteekki Yhd. valloissa).

Pyytäkää "Lääke—Kirja no: 5. Jossa yli 25 eri miesten ja naisten tautia, ovat selitetty, Kuten: Vatsakatarri—Huono ruansulatus—Huono veri—Reumatismi—Kylmys—Heikkous—Munuais rakko ja Naisten taudit, y. m.—Myöskin täydellinen luettelo suomalaisista lääkkeistä.—

Kirja lähetetään VAPAASTI jokaiselle (Suomeen)—osoitteella: P. A. LIGNELL CO. Superior, Wis.

Lignell'in Suom. Apteekki

CREAN HILL, ONT.

Hiljaista on kaikki hommat tässä meidän kylässä, mitä tulee yhteispyrintöihin, kaikki nukkuu rauhassa vanhurskaan unta ei olla mitään siitä tietävinään mitä meidän ympärillämme tapahtuu ja miten työläiset kaikkialla toimivat asemansa parantamiseksi ja hyvinvointinsa kohottamiseksi. Me ollaan niinkuin ei tässä mitään kierossa olisikaan kuin kaikki olisi hyvin. Me ollaan vain hyvin kilttejä ja rauhallisia sentähden nuo herrat tykkää meistä enemmän. Mutta onko tämä meiltä oikein itseämme ja toisia luokkatovereita kohtaan? Eipä olekkaan ja tätä ei voi puolustaa kukaan omilla aivoillaan ajatteleva ihminen, silloin kun jokapäiväinen kokemus ja tosiasiat puhuvat toista kieltä. Vai luuletteko, että meille tullaan ja tarjotaan jotain hyvää niin kauan kun olemme näin kovin välinpitämättömiä omista ja kaikkien tärkeimmistä asioistamme kuten esim. täällä Crean Hillissä. Mutta miten se niin on, väittänee joku. Perustettiinhan tänne s. s. osasto tässä tämän kuun alkupäivinä. Jaa niin tehtiin kyllä että se perustettiin ja oltiin oikein lujasti asiaan innostuneita sillä kerralla, mutta siinä se innostus sitte olikin kaikki. Ei ole sen koommin kuulunut koko hommasta mitään. — Kaikki on taas entisessä hiljaisuudessa. Minä kysyn teiltä miehet ja naiset, että tuohonko se loppui teidän toimintatarmonne kaikki ja noin vähänkö teillä toimintahalua olikin. Vai mitä se oli se hetkellinen innostus silloin kun osasto perustettiin? Oliko se jotain muuta eikä todellista asian ymmärrystä, joka teidät silloin sai vähän liikkeelle. Vai tahdoittako te silloin näyttää niinkuin punaisilta, että ollaan sitä mekin täällä jotain. Siitä jää tähän käsitykseen jos nimittäin ei tätä osaston toimintaa jatketa. Mutta jos se vielä elpyy siitä, joka ei ole enään aikuista, niin saa siitä oikeamman käsityksen. Näyttäkää toisitoiminnalla mitä saatte aikaan.

Tapaturman uhriksi joutui täällä kansalaisemme John Timperbakka tämän kuun 12 p. Hän työskenteli keilarina ja joutui katosta putoavien luusien alle, jossa ruhjoutui niin pahoin että joidenkin tuntien perästä kuoli. Siinä taas vei Can adian Co yhden ihmishengen lisää paljo nielevään kitaansa. Oi kuinka monta se vielä viekään ennenkuin siitä tehdään loppu. Se on työläiset meidän vallassa! Nämä onkin oikein kuuluja vaarallisuudestaan, joka johtuu siitä suuresta voitonhimosta ja erityisestä kiireestä, joka täällä on käytännössä, niinkuin tässä samassakin tapauksessa. Pitäisi näiden tällaisten tapausten puhua selvää kieltä meille itse kullekin.

A. J—la.

Tilatkaa Työkansa.

The Rogers Studio.

TYÖVÄENLUOKAN MAJESTEETILLINEN VALOKUVAAMO.

Rogerss'in kuvaamon valokuvat edustavat korkeimman luokan valokuvia. Ne ovat hienointa aivojen tuotetta sekä rehellisellä tarkoituksella tehdyt.

Tulkaa yöllä eli päivällä, me voimme ottaa kuvanne uudenaikaisten sähkövalojen avulla ja voimme saada yhtä hyviä kuin päivänvalollakin otetut.

Rogers Studio.

82 CUMBERLAND ST. — Phone 1125.

Suomalainen Kelloseppä.

Otan tehdäkseni kaikenlaista kellon korjausta halvalla.

Ivar Salo,

D. Myöhäsen parturiliikkeessä.

RUOKAA ja ASUNTOJA saatavana
KALLE MACKIE ja OTTO WIMBERG,
1020 Harwood Street.
Vancouver,
British Columbia.

Nyt tanssitaan

Temppelissä

KERRANKIN NIIN ETTÄ SITÄ RIITTÄÄ KOKO RUUMIILLE.

SOITTOKUNTA tanssittaa

ensi lauantaina maalisk. 2:na päivänä koko illan.

SOITTOKUNNAN TANSSEIHIN TIETYSTI TULEVAT TANSSITAIDOTTOMATKIN.

Alkaa tavalliseen aikaan.

Oviraha 25c.

Hauskaa! **Hauskaa!**

Fort Williamin S. S. Osaston

„PIRTILLA"

Lauantaina 2 p:nä maalisk. kello 9 j. pp.

ESITETÄÄN

„Kiusallinen palvelia"

Pila 2:ssa näytöksessä. Kirj. YRJÖ HEILOLA.

JA

„Taikapeili"

Ilveily 1:ssä näytöksessä. Kirj. LAURI SOINI.

Lopuksi Tanssia!

Oviraha 25c.

NAYTELMASEURA.

A. Davidson, Fort William 700 McKenzie St. Phone 393.

— **Mrs. Antti Anderson,** olkaa hyvä ja tuokaa takasin omistajalle ne kirjat, jotka lainasitte jo 2 vuotta sitten lukeaksenne. —?

— **Työkansan johtokunta** helmik. 28 p. pitämässään kokouksessa valitsi P. Väänäsen 12 hakijasta latojaksi Työkansan latomoon.

— **Kiitokset.** Lausun sydämellisen kiitoksen kaikille niille, joka ovat minua avustaneet, jouduttuani puutteeseen mieheni kuoleman johdosta. Kunnioituksella

Mrs. Lohko.

— **Yksityisomaisuus on pyhää.** Viime keskiviikko aamuna oli eräs ulkomaalainen hiili tokan alueelta haastettu poliisioikeuteen, syytettynä lautakappaleiden varastamisesta Canadian Northern rautatieyhtiöltä. Mies vakuutti koonneensa puut jäältä, mutta hänen vakuutuksia ei uskottu; hän tuomittiin syylliseksi ja sai sakkoa $25.00.

Hugh Keefer, joka oli yhtiön asianajajana, vaati rangaistusta muille varotukseksi. Mies maksoi sakon ja puut kuletetaan hänen asunnoltaan sinne minne ne kuuluvat.

— **Täkäläisen voimisteluseuran** helmik. 29 p:nä toimeenpanemassa kilpahiihdossa saivat palkinnoita seuraavasti:

Miehet 10 mailin matkalla:

I palk. $6.00, E Kunsela, ennätys 1 t. 7½ m.

II palk. $5.00, Majavesi, ennätys 1 t. 9 m.

III palk. $4.00, S. Siren, ennät. 1 t. 15½ m.

Naiset 2 mailin matkalla:

I palk. $3.00, B. Forsberg, ennätys 19½ m.

II palk. $2.50, A. Smedberg, ennätys 19½ m. 10 s.

III palk. $2.00, F. Niemi, ennät. 20 m.

IV palk. $1.50, S. Rinne, ennät. 22 m.

— **Suuri näytelmäiltama** on torstaina maaliskuun 7 p:nä Temppelissä näytelmäseuran toimesta jolloin esitetään Kaarlo Halmeen kirjoittama mahtava murhenäytelmä **„Murtuneita"** 4:ssä näytöksessä. Tulot käytetään näytelmään **„Hatanpään Heikki ja hänen morsiamensa"** pukujen hankintaan y. m. joka suuremmoinen näytelmä esitetään 30 p:nä maaliskuuta Temppelissä. Mitä taasen tulee näytelmään „Murtuneita" on se täällä esitetty joitakin vuosia sitte joten se tunnetaan ilman kehumisia hyväksi. Pääsymaksut ovat 35c eturivit, muut paikat 25 senttiä. Siis torstaina maaliskuun 7 p:nä Temppeliin jokainen näkemään suurta — kaunista. Lauantaina 9 p:nä maaliskuuta esitetään ensi kerran Canadassa **„Vanha koti"** kaunis, vanhoja käsitteitä särkevä rakkausnäytelmä joka on kauneutensa ohella myös paikoin perin hauska.

F. H.

— **Näpistelyä.** Eilen illallinen Evening Chronicle kertoo Fred Pajun olleen poliisioikeudessa syytettynä kymmenen dollarin kultarahan varastamisesta ystävältään Windsor hotellin anniskeluhuoneessa. Juttu lykättiin tämän aamuiseen oikeuden istuntoon.

Canadian Northern rautatieyhtiö oli haastanut Henry Leinmanin oikeuteen hiilen varkaudesta. Mies „havaittiin" varastaneen pienen pussillisen hiiliä — siis syylliseksi ja tuomari Dobie sakotti miestä viisi dollaria ja oikeuskulut.

Chas. Miekery oli oikeudessa syytettynä vaatteita täynnä olleen „kämppäpussin" vaarstamisesta E. Masonilta Ottawa hotellissa. Juttu lykättiin huomen aa-

italialaisia, joista jotkut olivat vielä vuoteella palokunnan paikalle saavuttua, mutta he eivät loukkautuneet kun tuli pääsi irti paremmin rakennuksen takaosasta. Kaikki asukkaat kykenivät pelastamaan itsensä. Rakennuksen taka o sa vahingoittui pahoin, mutta liikehuoneet jäivät vahingoittumattomiksi.

Fort Williamista.

— **Kalustettuja huoneita** vuokrattavana Mrs. Karjalalla, 223 Robertson St., Fort William.

— **Halutessanne** hyvin sopivat puvut ja palttoot, saatte tilaamalla Scandinavian Merchand Tailoring Companylta, 129 Simpson st., Ft. William, Ont.

— **Gillespien uudessa apteekissa Simpson & Bethune katujen kulmassa Fort Williamissa myydään kaikkia tämän ja vanhan maan lääkkeitä. Ensimäinen apteekki Port Arthuriin menevän tien varrella.**

HUOM.! **Suomalainen myyjä.**

MAGPIE MINE, ONT.

Kyllä herrat osaavat pelata kierää peliä työläisiä kohtaan tänne värvätessä miehiä. Loimannit kaupungeissa lupaavat miehille $3.50 päivässä ja sen jälkeen laitetaan työpaikalle. Mutta tänne tultua on asiat toisin. Täällä ovat keksineet keinon, joka on laskeva tuon palkan. On nähkääs kontrahdin nimellinen työpaikka, jossa ei tule tienaamaan mitään, suoraan sanoen. Silloin he näkevät hyväksi maksaa $2.75 päivältä, joka onkin yleinen palkka mainareille täällä. Siis $3.50 ei tule täällä enään kysymykseenkään, vaikka kaupungista sillä mielellä on tänne lähtenyt. Varoitan ettei tarvitse kenenkään lähteä siinä mielessä, että saa $3.50 päivältä.

Olosuhteet tällä kurjistuu yhtä mittaa ja työläisiä kohdellaan mitä julmimmasti vain osataan. Tämä on kuin markkinat Suomessa, jossa toinen meni ja toinen tuli. Miehiä lähtee ja toisia pannaan pois joka päivä, ja uusia samoin tulee joka päivä, joita on loimannit saaneet tänne narratuksi. Samoin on tällä perällä saman komppanian omistama Helen kaivanto, jossa on myös olosuhteet käyneet sietämättömiksi, ettei miehet voi sielläkään pysähtyä kuin pienen aikaa. Oi työläiset koska heräätte yhdessä täydellä terällä kukistamaan sortajaanne?

Orja.

Kauppaa naapurillesi

Työkansaa!

Komeat Hiukset Naisille.

Parisian Sage virkistää ja tekee pehmeeksi ja silkkimäiseksi kuoleentuneet hiukset; se taataan.

Jos ette ole saaneet nauttia siitä suuresta hyödystä, minkä Parisian Sage'n käyttäminen tuottaa hivuksille, niin silloin olette erehtynyt hivustenne hoidossa.

Jokaisen naisen pitäisi käyttää „Parisian Sage'iä", ei ainoastaan hilseen ja kehnän poistamiseen, vaan myöskin estämään hivusten lähtöä. Parisian Sage tekee hivukset pehmeiksi ja loistaviksi jokaisen päässä, ja mikä on paras, sen takaa W. T. McEacher, kuten on ilmoitettu, eli rahanne takasin. Ottakaa pullo tänään, se maksaa ainoastaan puoli dollaria. Sitä myy W. T. McEacher ja kaikki rohdoskauppiaat Canadassa.

Saadaksenne uutta miehuutta lähettäkää minulle tämä vapaa kuponki.



Tänään ei sovi miehen olla heikko. Voimakasta ja elonvoimaista miestä ihailevat sekä miehet että naiset. Hänessä on jonkinmoinen puoleensa vetävä voima, jota ei kukaan voi vastustaa. Hän ei tunne vaaroja, hän ei tunne pelkuruutta. Juuri tämä reippauden lahja se on, joka saattaa nuoret sotilaamme, unohtamaan kuoleman ajatukset sodassa. Reippautta, sitä teidän, minun lukijani, tulee omistaa voidaksenne nauttia elämästä ja ottaa vastaan kaikki vastoinkäymiset. Minä voin antaa teille saman elämän ja reippauden, jos saan teille tehdä samoin kuin tuhansille muille. Minä voin valaa uutta elämää vereenne ja hermostoonne. Minä voin poistaa heikkouden ja velttouden jäsenistänne. Silloin olette te naurava kaikille pienille vastoinkäymisille ja toimittava työnne ilolla ja tarkkudella. Minä en pyydä teidän käyttämään lääkkeitä, en pyydä muuttamaan nykyistä elämäntapaanne, vaan ainoastaan jättämään kaikki liika ponnistus ja käyttämään TERVEYSVYÖTÄNI. Kaikki muu on seuraava sitten. Minun Terveysvyöni kaikkine liitteineen on paras luonnollinen parannuskeino palauttaakseen miehuuden voimaa, josta maailma vielä tietää ja varmasti tahtoo tietää. Älkää epäilkö hetkeäkään, sillä te olette tunteva itsenne paremmaksi ensimäisestä hetkeästä lähtien. Kun käytätte sitä yön, valaa se parantavan, miellyttävän voiman ja reippauden virran kaikkiin jäseniinne. Se on ihmeellinen vaikutin sellaisena kuin minä sitä suosittelen. Olen saanut sellaiset tulokset, ettei kukaan saattaisi ajatellakaan. Ajatelkaahan, yli kymmenen tuhatta miestä lähetti helmikuussa kysymyksiä Terveysvöistäni ja nykyisin lähetä päivittäin suuren määrän näitä vöitä kautta maailman. Tässä täytyy olla syynsä. Minä parannan ja annan miehille takaisin heidän menetetyn voimansa ja reippautensa. Se vaikuttaa arvokkaisuutta ja elämänrohkeutta antavasti. Te herätte aamuisin kirkkain silmin ja selvillä aivoilla, kaikki kipu on hälvennyt seljästänne ja te olette niin terve kuin olla voitte. Erikoiset Terveysvyöni osat parantavat Reumatismin, Munnais- ja Maksatauteja niin miehillä kuin nai-

Farmarit!

Jos tarvitsette rahaa, niin saatte sitä meiltä kun tuotte

Perunoita
tai
Tuoreita
Munia.

Ostamme niitä suuremmissa ja pienemmissä erissä.

Osuuskauppa,

Fort William, Ont.

Yhtiökokous.

The Co-Operative Trading Companyn ylimääräinen yhtiökokous pidetään maalisk. 12 päivä kello puoli kahdeksan Finnish Labor Templen ylähaalissa. Kokouksessa harkitaan m. m. The Co-Operativa Trading Companyn omaisuuden kiinnittämisestä Canadian Mortgage Corporationille yhdeksäntuhannen viiden sadan lainaa vastaan, keskustellaan sanotun komppanian kaiken omaisuuden myymisestä y. m. säännöllisesti yhtiökokouksissa esilletulevista asioista.

Port Arthur, Ont., Canada, helmik. 24 p. v. 1912.

The Co-operative Trading Companyn johtokunta.

O. Selkämaa, Pres. J. V. Kannasto, kirj.

Huomaa!

Finnish Building Company Ltd. kokous pidetään maalisk. 7 p., 1912 kello puoli kahdeksan illalla, jossa kokouksessa harkitaan ja hyväksytään johtokunnan muodostama sivulaki, joka antaa edellämainitulle yhtiölle vallan lainata Canadian Mortage Corporationilta kaksikymmentä kaksi tuhatta viisi sataa dollaria ja kiinnittää vapaa omaisuus, johon kuuluu maa, rakennukset, koneet ja kalustot, joita nyt tai tämän jälestä sanotulla yhtiöllä on, saadakseen mainitun lainan, ja muiden sellaisten asiain käsittelyä varten, joita käsitellään yhtiön säännöllisissä kokouksissa.

Port Arthurissa, Ont., Can., helmik. 24 p., 1912.

M. Hahl, pres. J. A. Koskinen, r.h.
Wm. Ketonen, kirj.

Suomalainen Apteekki
ja
ULOSLÄHETYSLIIKE
KALEVA

METSÄSTÄJÄT HUOM!
Juuri saapunut suuri varasto ulkomaalaista
KETUNMYRKKYÄ
(Stryckniä)

Saatavana pulloissa $3.00 kappale eli kapseleita $1.00 tusina. Voidaan lähettää myös pistin kautta. Metsästäminen on ehdottomasti parasta ansiota talvisaikaan Canadan erämaissa. Ensimmäinen metsäelävän nahka maksaa jo metsästäjälle kaikki kulungit.

Tilatkaa osoitteella:
Suomalainen Apteekki KALEVA
295 Bay st. Port Arthur, Ont.
HUOM! Kaikkia tilauksia täytyy seurata raha mukana.

Iistipään uusi sauna
216 Mc Intyre St.

Avoinna joka keskiviikkona ja lauantaina kello 2:sta 12:sta j.p.p.

HUOM! Miesten aluvaatteita pestään.

$ — $ — $ — $ — $ — $ — $ — $

RAHAA LAINATAAN
nopeasti kiinteimistöjä vastaan
John B. Mannerstam.
204 Court St. Puhelin 1139c
Kauppa, velka y. m. laillisia

Maa myytävänä.

Kymmenen eekkerin lotti myydään heti kun vaan lumi sulaa. Lotti sijaitsee ostolassa ja hyvää maata sekä hyvä metsä päällä. Halpa hinta ja helpot ehdot. Lähempiä tietoja antaa W. F. Trenks Telef. 165.

Port Arhurista.

— **Kansalaispapereita, valtakirjoja** Suomeen y. m. hankkii

R. Smedberg & Co.,

318 Bay St. Osuuskaupan uudessa talossa.

— **Matkapilettejä** täältä Suomeen ja päinvastoin myy John B. Mannerstam, 204 Court st.

— **Kansalaispapereita** hankkii John B. Mannerstam 204 Court St.

— **Kaikenlaista** sähkö- lämmitys- ja vesijohtojen korjausta teen kohtuhinnoilla. Huom.! 20 vuosisadan saunoja laitan ajan vaatimusten mukaan. — Alex Roine, 94 Secord St. Phone 1382.

— **Saamme ilmoittaa,** että olemme muuttaneet liikkeemme 318 Bay St. Co-operative Storen uuteen taloon, yläkertaan.

R. Smedberg & Co.

— **Port Arthurin Ompeluseuran** kokous pidetään joka tuorstai kello 2 iltapäivällä ...

— **Myytävänä.** Hyvä farminaa lähellä kaupunkia. Helpot maksuehdot. — J. V. Kannasto. Työkansassa.

Lion Stoorin karkauspäivämyynti.

Hinnat alempana ovat tarkastetut myyntiä varten, joka tapahtuu **ensi lauantaina.** Hameita pientä kokoa 98 senttiä. Puku tavaroita 20 senttiä, karttuunikangasta 6 senttiä, kevätmusliinia 7 senttiä. Fletts pukuja ja puseroita varten 8 senttiä. Hantuukikangasta 8c. „Sweater" 25 senttiä. Vestin 2 15 sentillä. Skottilaslankasukkia 25 senttiä. Petsiä 7 yardia 25 senttiä. Bun tins, cake tins ja tinakuppeja 2—5 sentillä.

Graniitti ruukkuja, 2 gallonan 35 senttiä. Paistinpannuja 25 sentillä. Messinki sylkylaatikoita 25 sent. Saippuaa 2 kapp. 5 sent.

Kuppia ja teevatia 5 senttiä. Hienoja japanilaisia china kuppeja ja teevateja 10 senttiä.

Tulkaa aikasin ja usein lauan-

SOITTOKUNTA tanssittaa

ensi lauantaina maaliskk. 2:na päivänä koko illan.

SOITTOKUNNAN TANSSEIHIN TIETYSTI TULEVAT TANSSITAIDOTTOMATKIN.

Alkaa tavalliseen aikaan.

Oviraha 25c.

Hauskaa! **Hauskaa!**

Fort Williamin S. S. Osaston

„PIRTILLA“

Lauantaina 2 p:nä maalisk. kello 9 j. pp.

ESITETÄÄN

„Kiusallinen palvelia“

Pila 2:ssa näytöksessä. Kirj. YRJÖ HEILOLA.

JA

„Taikapeili“

Ilveily 1:ssä näytöksessä. Kirj. LAURI SOINI.

Lopuksi Tanssia!

Oviraha 25c.

NAYTELMASEURA.

Port Arhurista.

— **Kansalaispapereita, valtakirjoja** Suomeen y. m. hankkii
R. Smedberg & Co.,
318 Bay St. Osuuskaupan uudessa talossa.

— **Matkapilettejä** täältä Suomeen ja päinvastoin myy John R Mannerstam, 204 Court st.

— **Kansalaispapereita** hankkii John B. Mannerstam 204 Court St.

— **Kaikenlaista** sähkö- lämmitys- ja vesijohtojen korjausta teen kohtuhinnoilla. Huom.! 20 vuosisadan saunoja laitan ajan vaatimusten mukaan. — Alex Roine, 94 Secord St. Phone 1382.

— **Saamme ilmoittaa,** että olemme muuttaneet liikkeemme 318 Bay St. Co-operative Storen uuteen taloon, yläkertaan.
R. Smedberg & Co.

— **Port Arthurin Ompeluseuran** kokous pidetään joka tuorstai kello 3 iltapäivällä yläravintolassa.

— **Muuton takia** myyn 10 eekkerin farmin tarpeellisine asuinja ulkohuoneineen, nuoria valkeita Lechorn kanoja, 240 munan hautomakoneen ja nuoren lehmän. — A. V. Este, Työkansan kirjapaino.

— **The Gaiety Theatre.** Te aina olette tervetullut meidän näytännöihin. Tulkaa kuulemaan parhainta musiikkia ja katsomaan hienoja liikkuvia kuvia kuin myöskin kuulemaan kuvin selitettyjä lauluja.
Ohjelma vaihtuu täydellisesti joka päivä.
Sisäänpääsymaksu 10c.
Kunnioittain
The Gaiety Theatre.

— **Myytävänä.** Hyvä farmimaa lähellä kaupunkia. Helpot maksuehdot. — J. V. Kannasto, Työkansassa.

Lion Stoorin karkauspäivämyynti.

Hinnat alempana ovat tarkastetut myyntiä varten, joka tapahtuu **ensi lauantaina.** Hameita pientä kokoa 98 senttiä. Puku tavaroita 20 senttiä, karttuunikangasta 6 senttiä, kevättusliinia 7 senttiä. Fletts pukuja ja puseroita varten 8 senttiä. Hantuukikangasta Sc. „Sweater“ 25 senttiä. Vestin 2 15 sentillä. Skottilaslankasukkia 25 senttiä. Petsiä 7 yardia 25 senttiä. Bun tins, cake tins ja tinakuppeja 2– 5 senttiä.
Graniitti ruukkuja, 2 gallonan 35 senttiä. Paistinpannuja 25 sentillä. Messinki sylkylaatikoita 25 sent. Saippuaa 2 kapp. 5 sent.
Kuppia ja teevatia 5 senttiä. Hienoja japanilaisia china kuppeja ja teevateja 10 senttiä.
Tulkaa aikasin ja usein lauantaina.
Wm. S. Alexander, 236 Bay st.

— **Murtuneita** harjoitus tänään klo 3:me iltapäivällä.

— **„Aviomies tulisilla hiilillä“** harjoitus tänään klo 7 illalla.

— **„Naimapuuhat“** harjoitus tänään klo 8 illalla.

— **„Vanha koti“** harjoitus ensi tiistaina klo 8 illalla. Huomaa! Roolit jos mahdollista on osattava sujuvasti sisältä.

— **Näytelmäseuran kokous** pidetään maanantaina klo 8 illalla. Kaikkien näyttelijäin läsnäolo olisi perin suotava eräiden tärkeiden asiain tähden.

— **Hyviä idästä tuotuja lypsylehmiä** myytävänä. — Lähemmin tamaan sortajaanne?
Orja.

Kauppaa naapurillesi Työkansaa!

Komeat Hiukset Naisille.

Parisian Sage virkistää ja tekee pehmeeksi ja silkkimäiseksi kuoleentuneet hiukset; se taataan.

Jos ette ole saaneet nauttia siitä suuresta hyödystä, minkä Parisian Sage'n käyttäminen tuottaa hiville, niin silloin olette erehtynyt hivustenne hoidossa.

Jokaisen naisen pitäisi käyttää „Parisian Sage'itä“, ei ainoastaan hilseen ja kehnän poistamiseen, vaan myöskin estämään hivusten lähtöä. Parisian Sage tekee hivukset pehmeiksi ja loistaviksi jokaisen päässä, ja mikä on paras, sen takaa W. T. McEacher, kuten on ilmoitettu, eli rahanne takaisin. Ottakaa pullo tänään, se maksaa ainoastaan puoli dollaria. Sitä myy W. T. McEacher ja kaikki rohdoskauppiaat Canadassa.

— **Halutessanne** hyvin sopivat puvut ja palttoot, saatte tilaamalla Scandinavian Merchand Tailoring Companylta, 129 Simpson st., Ft. William, Ont.

— **Gillespien uudessa apteekissa** Simpson & Bethune katujen kulmassa Fort Williamissa myydään kaikkia tämän ja vanhan maan lääkkeitä. Ensimäinen apteekki Port Arthuriin menevän tien varrella.

HUOM.! Suomalainen myyjä.

MAGPIE MINE, ONT.

Kyllä herrat osaavat pelata kieriä peliä työläisiä kohtaan tänne värvätessä miehiä. Loimannit kaupungeissa lupaavat miehille $3.50 päivässä ja sen jälkeen laitetaan työpaikalle. Mutta tänne tultua on asiat toisin. Täällä ovat keksineet keinon, joka on laskeva tuon palkan. On nähkääs kontrahdin nimellinen työpaikka, jossa ei tule tienaamaan mitään, suoraan sanoen. Silloin he näkevät hyväksi maksaa $2.75 päivältä, joka onkin yleinen palkka mainareille täällä. Siis $3.50 ei tule täällä enään kysymykseenkään, vaikka kaupungista sillä mielellä on tänne lähtenyt. Varoitan ettei tarvitse kenenkään lähteä siitä suuresta hyödystä, minkä Parisian Sage'n käyttäminen tuottaa hiville, niin silloin olette erehtynyt hivustenne hoidossa.

Jokaisen naisen pitäisi käyttää „Parisian Sage'itä“, ei ainoastaan hilseen ja kehnän poistamiseen, vaan myöskin estämään hivusten lähtöä. Parisian Sage tekee hivukset pehmeiksi ja loistaviksi jokaisen päässä, ja mikä on paras, sen takaa W. T. McEacher, kuten on ilmoitettu, eli rahanne takaisin. Ottakaa pullo tänään, se maksaa ainoastaan puoli dollaria. Sitä myy W. T. McEacher ja kaikki rohdoskauppiaat Canadassa.

Yhtiökokous.

The Co-Operative Trading Companyn ylimääräinen yhtiökokous pidetään maaliskk. 12 päivä kello puoli kahdeksan Finnish Labor Templen ylähaalissa. Kokouksessa harkitaan m. m. The Co-Operativa Trading Companyn omaisuuden kiinnittämisestä Canadian Mortgage Corporationille yhdeksäntuhannen viiden sadan lainaa vastaan, keskustellaan sanotun komppanian kaiken omaisuuden myymisestä y. m. säännöllisesti yhtiökokouksissa esilletulevista asioista.

Port Arthur, Ont., Canada, helmik. 24 p. v. 1912.

The Co-operative Trading Companyn johtokunta,
O. Selkämaa, Pres. J. V. Kannasto, kirj.

Tuoreita Munia.

Ostamme niitä suuremmissa ja pienemmissä erissä.

Osuuskauppa,

Fort William, Ont.

Saadaksenne uutta miehuutta lähettäkää minulle tämä vapaa kuponki.



Tänään ei sovi miehen olla heikko. Voimakasta ja elonvoimaista miestä ihailevat sekä mieliet että naiset. Hänessä on jonkinmoinen puoleensa vetävä voima, jota ei kukaan voi vastustaa. Hän ei tunne, vaaroja, hän ei tuune pelkuruutta. Juuri tämä reippauden lahja se on, joka saattaa nuoret sotilaamme, unohtamaan kuoleman ajatukset sodassa. Reippautta, sitä teidän, minun lukijani, tulee omistaa voidaksenne nauttia elämästä ja ja ottaa vastaan kaikki vastoinkäymiset. Minä voin antaa teille saman elämän ja reippauden, jos saan teille tehdä samoin kuin tuhansille muille. Minä voin valaa uutta elämää vereenne ja hermostoonne. Minä voin poistaa heikkouden ja velttouden jäsenistänne. Silloin olette te naurava kaikille pienille vastoinkäymisille ja toimittava työnne iloila ja tarkuudella. Minä en pyydä teidän käyttämään lääkkeitä, en pyydä muuttamaan nykyistä elämäntapaanne, vaan ainoastaan jättämään kaikki liika ponnistus ja käyttämään TERVEYSVYÖTÄNI. Kaikki muu on seuraava sitten. Minun Terveysvyöni kaikkine liitteineen on paras luonnollinen parannuskeino palauttaakseen miehuuden voimaa, josta maailma vielä tietää ja varmasti tahtoo tietää. Alkää epäilkö hetkeäkään, sillä te olette tunteva itsenne paremmaksi ensimäisestä hetkestä lähtien. Kun käytättenne paremmaksi ensimäisestä hetkestä lähtien. Kun käytättenne sitä yön, valaa se parantavaan, miellyttävän voiman ja reippauden virran kaikkiin jäseniinne. Se on ihmeellinen vaikutin sellaisena kuin minä sitä suosittelen. Olen saanut sellaiset tulokset, ettei kukaan saattaisi ajatellakaan. Ajatelkaahan, yli kymmenen tuhatta miestä lähetti helmikuussa kysymyksiä Terveysvöistäni ja nykyisin lähetä päivittäin suuren määrän näitä vöitä kautta maailman. Tässä täytyy olla syynsä. Minä parannan ja annan miehille takaisin heidän menetetyn voimansa ja reippautensa.. Se vaikuttaa arvokkaisuutta ja elämänrohkeutta antavasti. Te herätte aamuisin kirkkain silmin ja selvillä aivoilla, kaikki kipu on hälvennyt seljästänne ja te olette niin terve kuin olla voitte. Erikoiset Terveysvöini osat parantavat Reumatismin, Munuais- ja Maksatautoja niin miehillä kuin naisillakin.

Sallikaa minun lähettää tä ä kirjaseni Teille vapaasti.

Se selittää täydellisesti „TERVEYSVYÖNI“ ja sisältää monta hyödyllistä opetusta ja neuvoa. Kirjan toinen osa käsittää yleisii tauteja miehillä ja naisilla, niinkuin Reumatismia, Maksaja Munuaistauteja, Vatsa- ynnä muita häiriöitä. Toinen osa on yksinomaan miehiä varten. Tämä runsaasti kuvitettu kirja lähetetään vapaasti kaikille halullisille.

Jos olette lähellä New Yorkia, pistäytykää virastohuoneessani, jotta voitte nähdä ja kotella vyötäni. Ei mitään maksua neuvoistani luonani eikä postin kautta kysyttäessä. Jos ette voi luokseni saapua, niin täyttäkää allaoleva lista ja lähettäkää se minulle ja minä lähetän teille kirjani ensi postissa. Sen arvo on painomääränsä kultaa sille, joka tarvitsee uutta voimaa ja pirteyttä.

Dr. A. T. SANDEN, Dept. 20, 1151 Broadway, New York, N. Y.

Arv. Tohtori:—Lähettäkää minulle ilmaiseksi ilmoittam. kirja.

Nimi .....

Osoite .....

.....

Huomaa!

Finnish Building Company Ltd. kokous pidetään maalisk. 7 p., 1912 kello puoli kahdeksan illalla, jossa kokouksessa harkitaan ja hyväksytään johtokunnan muodostama sivulaki, joka antaa edellämainitulle yhtiölle vallan lainata Canadian Mortage Corporationilta kaksikymmentä kaksi tuhatta viisi sataa dollaria ja kiinnittää vapaa omaisuus, johon kuuluu maa, rakennukset, koneet ja kalustot, joita nyt tai tämän jälestä sanotulla yhtiöllä on, saadakseen mainitun lainan, ja muiden sellaisten asiain käsittelyä varten, joita käsitellään yhtiön säännöllisissä kokouksissa.

Port Arthurissa, Ont., Can., helmik. 24 p., 1912.
M. Hahl, pres. J. A. Koskinen, r.h.
Wm. Ketonen, kirj.

---

listipään uusi sauna 216 Mc Intyre St.

Avoinna joka keskiviikkona ja lauantaina kello 2:sta 12:sta j.p.p.

HUOM! Miesten aluvaatteita pestään.

$—$—$—$—$—$—$—$—$

RAHAA LAINATAAN

nopeasti kiinteimistöjä vastaan

John B. Mannerstam.

204 Court St. Puhelin 1139c

Kauppa, velka y. m. laillisia kirjoja tehdaan.

Asioita ajetaan.

$—$—$—$—$—$—$—$—$

Saadaksenne

hyvän ja luotettavan palovakuutuksen halvimmilla maksuilla. Tulkaa meille.

Peter W. Sture.

Lypsylehmiä!!!

Erinomaisen hyviä idästä tuotuja lypsylehmiä myytävänä. — Lähempiä tietoja saa Fort Williamista

A. Davidsonilta.
Phone 393 700 McKenzie Str.

Suomalainen Apteekki

ja

ULOSLÄHETYSLIIKE

KALEVA

METSÄSTÄJÄT HUOM!
Juuri saapunut suuri varasto ulkomaalaista
KETUNMYRKKYÄ
(Strycknii)

Saatavana pulloissa $3.00 kappale eli kapseleita $1.00 tusina. Voidaan lähettää myös pistin kautta. Metsästäminen on ehdottomasti parasta ansiota talvisaikaan Canadan erämaissa. Ensimäinen metsäelävän nahka maksaa jo metsästäjälle kaikki kulun git.

Tilatkaa osoitteella:
Suomalainen Apteekki KALEVA
295 Bay st., Port Arthur, Ont.
HUOM! Kaikkia tilauksia täytyy seurata raha mukana.

Maa myytävänä.

Kymmenen eekkerin lotti myydään heti kun vaan lumi sulaa. Lotti sijaitsee ostolassa ja hyvää maata sekä hyvä metsä päällä. Halpa hinta ja helpot ehdot. Lähempiä tietoja antaa W. F. Trenks Telef. 165.

SAUNA.

Jos tahdotte kunnollisen **SUOMALAISEN KYLVYN,** niin kayttäkää silloin **Dufferin Striitin kylpylaitosta,** silloin varmaan tulette tyydytetyksi.

Avoinna
KESKIVIIKKONA, PERJANTAINA ja LAUANTAINA
Kello 2—12 j. p. p. .

Huom.! Alusvaatteita otetaan pestäväksi.

WM. OJA,
313 Dufferin St.